



Aujourd'hui
Des passages nuageux se produiront. Ils seront souvent importants sur le Jura et le Plateau. Les vents souffleront d'ouest, modérés à forts en montagne.

Demain
Mercredi diminution de la nébulosité dans l'est, ensoleillé et chaud sur l'ensemble de la Suisse. Augmentation de la tendance aux orages dès vendredi.

Lac des Brenets 750,77				
Lac de Neuchâtel 429,36	22°	12°	3500 m	Demain

YASSER ARAFAT À GENÈVE

Il faut convoquer une conférence internationale sur la paix au Moyen-Orient. ► 4

UN SOMMET FRANCOPHONE À BERNE

Edouard Brunner de retour du Québec. ► 5

MARCEL BOILLAT NE SERA PAS À LA FÊTE DU PEUPLE

L'ex-membre du FLJ attendra la prescription. ► 15

LE LOUVERAIN A VINGT ANS

De nombreuses manifestations gratuites et publiques. ► 15

L'Impartial

LA VOIX D'UNE RÉGION

OPINION

Cousins germains

La date est historique. Ce lundi 7 septembre 1987 marque le premier jour de la première visite officielle d'un chef de l'Etat est-allemand en Allemagne de l'Ouest.

L'événement, lui, l'est beaucoup moins. De renvoi en annulation, trop de temps a passé, durant lequel le monde s'est transformé.

Hier, la fiction était à l'est. Lorsque ceux que l'Occident traitait avec mépris de régime fantoche de Pankow éprouvaient encore mille difficultés à se faire reconnaître pour un pays à part entière.

Aujourd'hui, l'utopie s'est réfugiée à l'Ouest. Dans la tête des quelques nostalgiques qui, outre-Rhin, rêvent encore à une possible réunification. L'existence de deux Etats allemands séparés satisfait trop de monde pour qu'il soit réaliste de la remettre en question.

Ce qui s'est produit hier, c'est en quelque sorte la rencontre de deux frères ennemis que l'histoire a changés en simples cousins germains. Aussi n'est-ce guère dans les péripéties du voyage de M. Honecker en République fédérale qu'il faudra chercher les signes indicateurs de l'importance réelle de cette visite.

D'abord, parce que, pour une part, ces signes ont été donnés avant même la rencontre. Par le chancelier Kohl, lorsqu'il renoua à une modernisation des missiles nucléaires Pershing 1 A.

Par Gorbatchev surtout, sans l'appui duquel cette réunion de famille eût été une fois de plus impossible.

Un Gorbatchev dont l'obsession de modernisation de l'économie soviétique passe par une dynamisation de celle de ses alliés est-européens. C'est-à-dire par un développement notable des échanges commerciaux et financiers entre les deux Europe. Domaine dans lequel les deux Allemagnes font déjà figure d'élèves modèles. Et à qui Moscou demande implicitement de faire mieux encore. Pour montrer l'exemple.

Etape importante de l'opération charme lancée par le Kremlin à destination de l'Occident, la visite de M. Honecker ne déploiera donc des effets positifs que dans la mesure où les actuelles négociations Est-Ouest aboutiront concrètement à une amélioration des relations entre les deux blocs. Roland GRAF

A la Bonn franquette

Début de la visite historique d'Erich Honecker dans la capitale ouest-allemande

La visite historique du chef de l'Etat et du PC est-allemands Erich Honecker (75 ans) en RFA a commencé sans enthousiasme ni chaleur hier à Bonn, pavoisée aux couleurs d'une Allemagne communiste que la RFA ne reconnaît pas mais dont elle aura désormais du mal à contester la légitimité.

Le chancelier conservateur Helmut Kohl, a en effet reçu M. Honecker avec tout le cérémonial et le protocole entourant la visite d'un chef d'Etat étranger. Dans la cour de la chancellerie fédérale, M. Honecker a eu droit aux honneurs militaires.

Les deux leaders allemands se sont serrés la main, distants, sans manifester aucune émotion, juste un peu de nervosité. Ils sont demeurés tout au long de la cérémonie d'accueil très raides, le visage sévère. Les hymnes des deux Allemagnes ont retenti et le dirigeant communiste a ensuite passé en revue les troupes de

l'Allemagne occidentale, principale force de l'OTAN en Europe.

Les premiers pourparlers inter-allemands au niveau des délégations restreintes conduites par MM. Kohl et Honecker ont ensuite commencé à la chancellerie. Le porte-parole du chancelier, Friedhelm Ost, a parlé d'une «atmosphère distante» qui ne s'est que progressivement réchauffée. Ces entretiens, en deux séries dans la matinée et dans l'après-midi, ont été dominés par les sujets internationaux et surtout le dossier du désarmement est-ouest.



L'arroseur arrosé

Un bombardier libyen abattu au-dessus de la capitale tchadienne

Le ministère français de la Défense a annoncé que ses forces avaient abattu un bombardier libyen Tupolev-22, hier à 6 h 59 (7 h 59 hec), au-dessus de N'Djamena, avec un missile Hawk de fabrication américaine. Le ministère a confirmé qu'un seul des deux bombardiers en mission avait été abattu, l'autre parvenant à rebrousser chemin.

Par ailleurs, un bombardier libyen Tupolev-22 a largué hier matin cinq bombes sur la ville d'Abéché (est du Tchad), dont l'une est tombée en plein centre, tuant deux civils et provoquant d'importants dégâts, a précisé l'ambassade du Tchad à Paris. Les quatre autres bombes sont tombées à la périphérie, selon l'ambassade.

Le ministère de la Défense s'est refusé à commenter des informations en provenance du Tchad selon lesquelles des Mirage F-1 français avaient décollé d'urgence pour intercepter le bombardier qui est parvenu à s'enfuir.

De source tchadienne, on a affirmé que les deux Tupolev n'avaient pas eu le temps de larguer leurs bombes.

Le missile sol-air Hawk, de fabrication américaine, a été tiré par les hommes du 403^e régiment d'artillerie anti-aérienne de Chau-

mont (est de la France), ont indiqué à l'AFP des spécialistes sur place.

Le bombardier abattu, qui arrivait par le nord, en longeant le fleuve Chari qui marque la frontière entre le Cameroun et le Tchad, s'est écrasé derrière les dépôts de carburant à 500 ou 600 mètres au nord de la base franco-tchadienne qui borde la piste aérienne. De toute évidence, il ne visait pas la piste, qu'il aurait alors prise en enfilade, mais la base ou la résidence du président tchadien Hissène Habré qui se trouve sur la trajectoire qu'il empruntait, précise-t-on de même source.

Le ministère de la Défense a par ailleurs précisé que ce tir est conforme à la nature du dispositif français «mis en place notamment pour assurer la sécurité de la capitale tchadienne».

Au moment où N'Djamena annonçait avoir abattu deux bombardiers libyens, le ministre français de la Défense M. André Giraud déclarait sur Radio Monte-Carlo que les seuls risques de confrontation entre le Libye et la France «ne pourraient venir que d'une intervention libyenne, notamment de bombardements à l'intérieur du territoire tchadien».

(ats, afp, reuter)

Tout au long de cette première journée, il a été beaucoup question de la contribution allemande à la paix en Europe et dans le monde.

Mais les accents ont été différents selon que parlait le représentant de l'est ou celui de l'ouest qui tous deux se sont félicités de ce que se dessine un accord américano-soviétique de démantèlement des systèmes nucléaires à portée intermédiaire.

Dans une déclaration diffusée après son arrivée sur l'aéroport de Bonn-Cologne, M. Honecker a souligné la «responsabilité des deux Etats allemands en matière de paix et de détente en Europe». «Je souhaite, a-t-il ajouté, que mes entretiens à Bonn puissent faire avancer les relations entre la RDA et la RFA, et que nous débattions de la manière dont les Etats allemands peuvent remplir leur obligation de faire en sorte que plus

jamais la guerre ne parte du sol allemand».

M. Kohl a également évoqué les thèmes sensibles de la division allemande, de Berlin, de l'ordre de tir sur les fugitifs, imposé par la RDA à ses gardes-frontières.

La destruction du Mur de Berlin, dont M. Honecker avait dirigé la construction en 1961, n'a pas été évoquée par le chancelier qui a tenu à «s'en tenir aux questions qui peuvent trouver une solution».

Sandra Gasser: une médaille de rêve

SPORTS
11-13-14

(Photo ASL)



COIFFURE
Cypelle
039/28.75.55

AU CENTRE DE VENTE TOYOTA, VOUS TROUVEREZ À COUP SÛR LA VOITURE QU'IL VOUS FAUT

Av. Léopold-Robert 117
039/23 64 44

L'ÉVÉNEMENT

Trou-Madame

Mathias Rust, avec un petit avion Cessna, bafoue la terrible surveillance soviétique et atterrit en pleine place Rouge à Moscou.

On en fait des gorges chaudes en Occident tandis que le Kremlin limoge sans tendresse.

Deux bombardiers libyens échappent à la garde française au Tchad, dont l'efficacité a été proclamée *urbi et orbi*, Chirac et Mitterrand.

Ce n'est que, au dernier moment, alors qu'ils survolent pratiquement N'Djamena pour découvrir leur proie, que l'un d'eux est abattu.

Cette fois, on en a des sueurs froides.

L'infailibilité du dispositif gallican qu'on croyait presque papale ne serait-elle que purement laïque?

En Soviétique, on pouvait arguer du fatalisme, de l'insouciance, de la soif slave inextinguible.

Mais ce ne sont pas là des défauts français reconnus et estampillés.

Il faut chercher ailleurs.

Le ministre de la Défense, M. Giraud, et le brave président Mitterrand ne donnent pas, à première vue, l'impression d'avoir une immense sympathie l'un pour l'autre.

Le brusque départ du premier, avant que le second ne prononçât, l'autre semaine, un discours important, pouvait, malgré les démentis, être interprété comme un «Cause toujours!».

Cela signifierait-il, alors que l'allocution portait justement sur le Tchad, qu'on aurait en haut lieu des divergences?

La faille dans le filet protecteur en serait-elle la conséquence?

Les secrets militaires d'outre-Jura sont gardés aussi jalousement que les bijoux de la Couronne.

Comme pour l'affaire Greenpeace nous en demeurerons réduits aux suppositions.

Mais avec un allié aussi énergique et entreprenant que M. Habré, il serait préférable que Paris montrât un front uni et que sa défense soit moins percée de trous.

Willy BRANDT

Liban: otage allemand libéré

Alfred Schmidt, l'un des deux otages allemands enlevés au Liban, a retrouvé hier la liberté après 230 jours de détention parce qu'il avait été victime avant tout d'une «vendetta», même si l'Iran et la Syrie ont joué un rôle déterminant dans sa libération, estiment les milieux diplomatiques à Beyrouth.

M. Schmidt et son compagnon d'infortune, Rudolph Cordes, avaient été enlevés en janvier à Beyrouth-Ouest, après l'arrestation en RFA de deux jeunes chiïtes libanais, Mohammad Ali Hamadé

et son frère Abbas, trouvés en possession d'explosifs.

Immédiatement, un des frères Hamadé, Abdel Hadi, responsable à Beyrouth du Hezbollah - le Parti de Dieu intégriste pro-iranien - a été mis en cause par la presse allemande dans ce double rapt. Il a cependant fallu attendre la revendication par les Moudjahidines pour la Liberté, le 8 juillet, pour avoir la confirmation que le sort des deux Allemands était bien lié à celui des deux Libanais détenus en RFA.

Emeutes en Birmanie

La Birmanie a ordonné la fermeture de toutes ses écoles et universités après de violentes émeutes samedi pour protester contre la décision gouvernementale d'invalider 80% de la monnaie.

La radio nationale, sans mentionner les émeutes, a indiqué que tous les établissements scolaires du pays étaient restés fermés dimanche. (ats, reuter)

DIMENSION FAMILIALE

Convaincues, elles aussi, de la responsabilité du clan Hamadé, les autorités allemandes ont su garder à l'affaire sa dimension familiale, en n'extradant pas Mohammad Ali Hamadé vers les Etats-Unis, qui l'accusent d'être impliqué dans le

détournement d'un avion de la TWA sur Beyrouth, en juin 1985, au cours duquel un militaire américain a été abattu par les pirates de l'air.

Dans le «dialogue» qui s'est instauré par la suite entre Bonn et les ravisseurs - notamment par le moyen de cassettes ou de com-

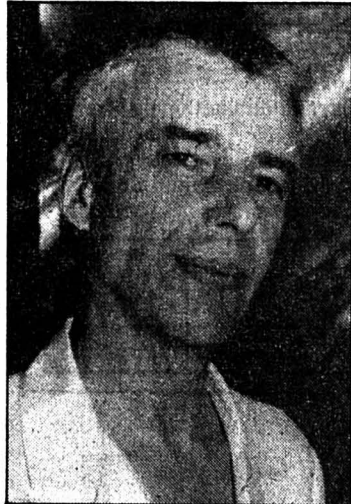
muniés distribués à Beyrouth - les Moudjahidines pour la Liberté se sont d'ailleurs félicités de cette décision des autorités allemandes.

DÉCLARATION DE GUERRE

A Beyrouth, les milieux intéressés par l'affaire des otages ont souligné que l'extradition de Mohammad Ali Hamadé vers les Etats-Unis - l'ennemi suprême des intégristes libanais - aurait été considérée par ceux-ci comme une déclaration de guerre de la RFA. Elle aurait placé MM. Schmidt et Cordes dans la même situation que celle des 22 autres étrangers retenus en otage au Liban, qui sont utilisés comme moyen de pression diplomatique.

Les ravisseurs avaient montré qu'ils ne désiraient pas en arriver là, en maintenant leurs revendications dans le cadre étroit d'un échange de prisonniers, à l'inverse d'organisations, comme le Jihad islamique ou l'Organisation de la justice révolutionnaire, dont le but affiché a été de contrer l'action des Etats-Unis et de la France.

(ats, afp)



Alfred Schmidt. Bêlino AP

Politiciens réhabilités

L'habile stratégie du premier ministre turc

Par une faible majorité (50,24% de «oui», contre 49,76% de «non»), les Turcs se sont prononcés lors du référendum de dimanche pour la levée de l'interdiction politique imposée à 241 dirigeants des partis d'avant le coup d'Etat militaire de 1980, selon les résultats annoncés hier après-midi par l'agence turque Anatolie.

Le nombre très élevé de «non» s'explique, selon les observateurs, par le fait que les électeurs tiennent les anciens hommes politiques pour responsables de la vague d'attentats terroristes d'extrême-gauche aussi bien que d'extrême-droite, qui faisaient une trentaine de morts par jour dans les grandes villes avant le coup d'Etat de 1980.

Suleyman Demirel, qui, avec Bulent Ecevit, figure en tête de la liste des interdits, était alors premier ministre.

Le premier ministre Turgut Ozal, qui a fait campagne pour le maintien de ces interdictions, a habilement transformé ce désaveu des urnes en annonçant la tenue des élections générales de novembre prochain, un an avant la date prévue. Celles-ci devraient voir une victoire de son parti, jugent les partisans de M. Ozal.

Selon les proches du premier ministre, en effet, les voix de ceux qui ont voté «oui» au référendum seront dispersées entre le cinq principaux partis de l'opposition lors des élections générales, tandis que les voix de ceux qui ont voté «non» iront toutes au parti de la Mère-Patrie (ANAP, droite) de M. Ozal, ce qui lui assure une large majorité au prochain Parlement et un nouveau mandat de cinq ans.

(ats, afp)

Tango législatif en Argentine

L'opposition péroniste fait valser la majorité du président Alfonsín

Le parti radical du président argentin Raul Alfonsín a reconnu hier sa défaite devant l'opposition péroniste aux élections législatives partielles et provinciales de dimanche.

Italie: miss et mère

Miss Italie depuis samedi, Mirka Viola va certainement perdre sa couronne car elle est mariée et mère d'un petit garçon de deux ans.

Mirka Viola, 19 ans, a été élue Miss Italie 1987 samedi dans la petite ville de Salsomaggiore, près de Parme dans le nord du pays.

Dès le lendemain, elle confirmait des informations parues dans la presse italienne indiquant qu'elle était mariée et mère de famille, alors que les règles de la compétition stipulent que les candidates doivent être célibataires.

L'organisateur du concours, Enzo Mirigliani, a indiqué qu'il suspendait Mlle Viola le temps de mener sa propre enquête. S'il obtient la preuve qu'elle est

mariée, elle sera déchuée de son titre, a-t-il précisé.

Quant à Mlle Viola - qui portait une montre avec l'inscription «je suis célibataire» le soir de son élection - elle ne cache plus avoir épousé le 26 décembre 1985 un producteur de film du nom de Vincenzo Gallo, à qui elle a donné un petit Nicolas.

«J'ai déclaré être célibataire parce que je voulais gagner et montrer qu'une mère pouvait remporter des concours de beauté entre des filles de 15 ou 16 ans», a-t-elle dit à des journalistes. «Je voulais faire l'expérience, maintenant s'ils me disqualifient, ce n'est pas grave». «Je ne me sens pas coupable», a-t-elle ajouté. (ap)

Le verdict des urnes a été sans appel. L'Union civique radicale (UCR), le parti du chef de l'Etat, a perdu 11 députés et, avec eux, la majorité absolue dont elle jouissait à l'Assemblée depuis 1983. Elle ne gouverne plus que trois des 22 provinces du pays et a notamment dû restituer aux péronistes la province-clé de Buenos Aires. Surtout, le parti justicialiste (PJ, péroniste) lui a ravi le titre de première force politique du pays en recueillant sur l'ensemble du territoire 41,5% des votes contre 37,3% aux radicaux.

Plus de quinze heures après la clôture du scrutin, le président Raul Alfonsín n'avait toujours fait aucune déclaration et les principaux dirigeants, radicaux comme péronistes, se limitaient généralement à constater la nouvelle situation.

Seul le ministre de l'Intérieur Antonio Troccoli a évoqué l'hypothèse d'un gouvernement de coalition. «Le parti justicialiste, a-t-il déclaré, va désormais partager la gestion de cette période de transition» jusqu'aux élections présidentielles prévues pour 1989. Une offre restée pour le moment sans écho de la part des péronistes mais qui a suscité de nombreux commentaires laissant prévoir un imminent remaniement ministériel.

Au-delà de cette éventualité, la presse, l'opinion publique et la plus grande partie de la classe politique en étaient réduites à poser des questions.

Le thème qui revenait le plus souvent était celui de l'économie, où des changements pourraient intervenir. La politique économique menée par le gouvernement depuis deux ans et la baisse du niveau de vie qu'elle a provoquée ont, selon ces commentaires, entraîné un «vote-punition» contre les radicaux.

Le président Alfonsín a souvent répété que la voie choisie était «la seule possible». Après la sanction électorale, il lui sera difficile de maintenir cette position. Et les péronistes ne l'aideront pas à trouver une solution de rechange, car leur campagne électorale, très critique sur l'action gouvernementale, a été peu fournie en propositions concrètes.

Leurs appels à déclarer un moratoire unilatéral de la dette extérieure (54 milliards de dollars) ont été perçus plus comme un argument démagogique que comme une conviction véritable. Même «flou» sur la politique salariale, domaine dans lequel ils se sont prononcés en faveur de hausses des salaires mais sans les inscrire dans une politique globale.

(ats, afp, reuter)

Ramifications tessinoises
Gigantesque trafic d'armes

Le gigantesque trafic d'armes, découvert il y a quelques jours par le Parquet de Massa Carrara dans le nord de l'Italie, avec pour conséquence la saisie d'un cargo dans le port de Bari, a des ramifications tessinoises. La Radio de la Suisse italienne (RTSI) a en effet révélé que l'un des hommes-clé du trafic, un Italo-Suisse actuellement recherché, est bien connu de la justice tessinoise.

Ainsi que l'a annoncé la Radio de la Suisse italienne (RTSI), l'Italo-Suisse Aldo Anghessa, actuellement en fuite et qui aurait joué le rôle de coordinateur du trafic, a été condamné en 1984 par le Tribunal de Bellinzona à quatre ans de réclusion pour escroquerie. Après avoir purgé la moitié de sa peine environ, il n'est pas rentré d'un congé que lui octroyait le pénitencier cantonal de «La Stampa» à Lugano et n'a jamais été retrouvé par la justice tessinoise.

La nouvelle a été confirmée à l'ATS par le commandant de la police tessinoise Mauro dell'Ambrogio. «Le mandat d'arrêt lancé en 1984 contre Aldo Anghessa est toujours valable» a dit Mauro dell'Ambrogio qui collabore avec la police italienne sur cette enquête.

(ats)

Maputo: échange de prisonniers

L'Afrique du Sud et l'Angola ont procédé, lundi soir à Maputo, à un complexe échange de prisonniers portant, d'un côté sur le coopérant français Pierre-André Albertini, l'enseignant néerlandais Klaas de Jonge et 133 soldats angolais, et, de l'autre, sur l'officier sud-africain Wynand du Toit capturé en 1985 dans le nord de l'Angola.

(ats, reuter)



Mirka Viola.

(Bêlino AP)

LE MONDE EN BREF

AGROKOMERC. - Le gouverneur de la Banque Centrale Yougoslave s'est prononcé contre le projet de renflouer le complexe agro-industriel Agrokomerc, à l'origine d'un scandale financier portant sur près de 300 millions de dollars.

FINANCEMENT. - Le commissaire européen Claude Cheysson, en visite à Damas, a déclaré que la Communauté économique européenne (CEE) signerait prochainement des accords avec la Syrie pour le financement de deux importants projets, d'un coût global de 200 millions de dollars, dans les domaines de la recherche scientifique et de l'irrigation.

SYNDICAT. - Le congrès de la Confédération des syndicats britanniques (TUC) a évité une crise, à l'ouverture de ses travaux à Blackpool, en refusant l'organisation d'un vote sur la question très controversée des accords de non-grèves.

SIDA. - Les porteurs du virus du SIDA en Bulgarie coupables de répandre la maladie seront poursuivis pour «blessure grave» et pourront être condamnés à une peine de prison maximale de dix ans.

DISSIDENTS. - Les dissidents juifs soviétiques Jossif Begin et Viktor Brailovski ont obtenu des visas de sortie du territoire soviétique.

DÉCÈS. - Sir William Haley, ancien directeur du Times, de la BBC et de Reuter, est décédé dimanche soir à l'âge de 86 ans à Jersey.

PRISONS. - Le nombre élevé d'incarcérations au cours des six premiers mois de 1987 a fait progresser la population pénitentiaire américaine au chiffre record de 570.500 détenus.

PREMIÈRE. - Le ministre israélien de la Défense, Yitzhak Rabin, qui avait effectué en 1975 la première visite d'un président du Conseil israélien en RFA, s'est rendu lundi à Bonn. Il s'agit cette fois du premier voyage officiel d'un chef de la défense israélienne en RFA.

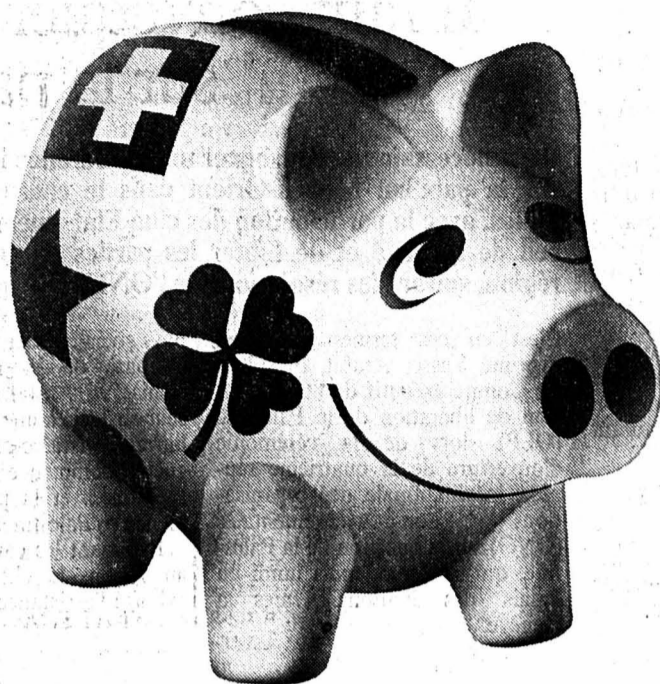
MUTINERIE. - Des centaines de détenus se sont mutinés dans une prison de Bruxelles où, selon la télévision, ils ont pris sept de leurs gardiens en otages. Jusqu'à 13 prisonniers auraient en outre profité des incidents pour s'évader.

PALESTINE. - A l'occasion de la semaine de conférences des Organisations non gouvernementales (ONG) sur la Palestine, organisée du 3 au 9 septembre, la question de la «responsabilité et du rôle de l'Europe» a été abordée par divers orateurs.

CAMIONS. - Cette semaine, de nouvelles négociations se déroulent en Suisse, entre notre pays et l'Italie dans le cadre de la guerre des camions qui connaît actuellement une trêve. Comme un porte-parole du Département fédéral des finances l'a indiqué lundi, les deux délégations se retrouvent samedi à Lugano-Verdeggio où l'on fera aux Italiens la démonstration des possibilités du ferroutage.

espace
& habitat**À VENDRE****petit locatif au Locle**
Fr. 395 000.-**coquette villa aux Bois**
Fr. 355 000.-**joli chalet,
Jura français**
Fr. 115 000.-**un appartement
de 2 1/2 pièces**
avec balcon Fr. 114 000.-**Superbes appartements
dans immeuble
en rénovation**

Finitions au choix du client

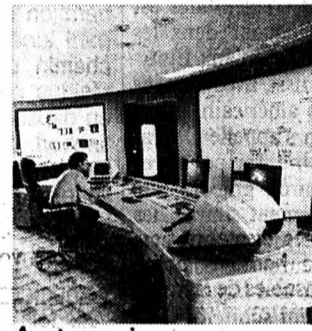
Notices à disposition
Espace & Habitat
Léopold-Robert 67
☎ 039/23 77 77**LE COURANT C'EST TOUT NATUREL.**

Le courant fait tourner les machines, aide au ménage, enrichit les loisirs.

Vous en avez besoin? Il est toujours là, 24 heures sur 24. Il suffit de presser sur l'interrupteur.

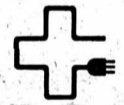
Cependant nous devons rester raisonnables dans notre consommation. Vos économies de courant sont précieuses.

Venez nous voir! Nous avons d'excellents «tuyaux» à vous donner. Car chaque kilowatt-heure épargné, nous n'avons pas besoin de le produire.

LES GENS RESPONSABLES ÉCONOMISENT.**Votre entreprise d'électricité.**

A votre service.

Dans toute la Suisse, 25 000 de nos collaboratrices et collaborateurs sont à l'œuvre afin d'assurer l'alimentation en électricité du pays. Avec des moyens techniques ultramodernes. A la moindre panne, nous intervenons immédiatement. Car le courant est indispensable à la vie.



UCS Zurich / 2077

offres d'emploi

Suite à des promotions internes, notre centre de calcul, doté d'ordinateurs IBM 3083 et 3090, vous offre l'opportunité de recevoir une formation complète d'

**OPERATEUR-
PUPITREUR**

Nous cherchons un collaborateur:

- de nationalité suisse ou permis C
- âgé de 20 à 26 ans
- titulaire d'un CFC, d'une maturité ou d'une formation équivalente
- motivé par une activité impliquant des horaires décalés (3 x 8 h)
- possédant de bonnes notions d'anglais.

Nous lui offrons

- une formation professionnelle rémunérée
- des prestations sociales et salariales attractives

Les offres détaillées, accompagnées d'une lettre manuscrite, sont à adresser à la Banque Cantonale Vaudoise, Direction du personnel, M. Guy BOVEY, Place St-François 14 b, 1002 Lausanne.

**BANQUE CANTONALE
VAUDOISE**

Daniel Schick

Cosmétique et beauté
1024 Ecublens, Lausanne.

Face à l'expansion de notre société, nous engageons pour toutes régions

ambassadrices

pour la diffusion de nos produits cosmétiques suisses de haut de gamme.

Nous offrons:

- une formation de bon niveau rémunérée
- un salaire assuré, des primes, des frais
- un travail indépendant

Nous demandons:

- une bonne présentation
- de l'ambition et de la volonté d'atteindre des objectifs
- un contact facile
- un véhicule (indispensable)

Entrée en fonction: le 28 septembre 1987 ou à convenir. Si vous êtes à la recherche d'un emploi à plein temps ou à mi-temps, alors veuillez prendre contact avec Mme J. Burkhalter au 021/35 52 42, afin de fixer un premier rendez-vous à Neuchâtel.

offres d'emploi

Coiffure, création, Cosimo,
Féminin - masculin,
rue des Flandres 5,
2000 Neuchâtel,
☎ 038/25 55 50, cherche

**coiffeur(euse)
pour dames**

Entrée à convenir.

immobilier

Depuis 60 ans au service de la région

1927 **GECO** 1987Vers l'avenir dans un cadre nouveau
Rue Jardinière 75, La Chaux-de-Fonds

Nous sommes une société renommée et leader dans la distribution de produits cosmétiques suisses naturels.

Nous vous proposons de devenir une

**conseillère
en esthétique**

Une formation très performante selon les techniques les plus modernes vous est assurée par nos soins (également pour les personnes débutantes). Cette activité féminine et passionnante vous assurera un succès personnel et des gains élevés. Nous vous offrons un horaire libre, un salaire fixe, les frais et possibilités de voiture d'entreprise.

Si vous avez le contact aisé, une bonne présentation, n'hésitez pas, appelez-nous au 021/23 58 51 nous nous ferons un plaisir de vous renseigner.

A bientôt!

... les Naturelles ...

COSMETIQUE SUISSE DE QUALITE

VALENTIN 34

1004 LAUSANNE

L'annonce, reflet vivant du marchéPour la réouverture
de son restaurant,**le Club 44
cherche:**

- 1 barman ou barmaid (horaire de 17 à 24 heures)
- 1 sommelier(ère) pour la salle à manger
- 1 aide de cuisine

Entrée en fonction:
1er octobre 1987.

Congé samedi et dimanche.

Renseignements et offres de services au Club 44, rue de la Serre 64, La Chaux-de-Fonds, ☎ 039/23 45 44, de 8 à 12 heures, du lundi au vendredi.

BIJOUTERIE**Baillod**Daniel-JeanRichard 44 - 1er étage
La Chaux-de-Fonds. ☎ (039) 23 05 15

Avec un gros rabais de Swissair

Chirurgiens américains en Afrique

Une armada chirurgicale américaine de 43 personnes fera escale aujourd'hui à Genève, sur sa route vers deux pays africains, le Liberia et le Kenya. Là, elle opérera gratuitement jusqu'au 22 septembre des enfants atteints de malformations congénitales, d'autres difformités, ou de brûlures. Swissair, qui assure le transport de l'équipe et du matériel, déduira 20.000 dollars de sa facture totale.

DÉJÀ 1300 ENFANTS OPÉRÉS

Des expéditions similaires ont été faites chaque année depuis 1982, trois fois aux Philippines et deux fois en Inde. Les volontaires d'Opération sourire ont opéré jusqu'à présent 1300 enfants. Cette année, ils examineront une centaine d'enfants au «Kenyatta National Hospital» de Nairobi, et environ 150 au «John Fitzgerald Kennedy Hospital» de Monrovia. Ils tâcheront d'en opérer autant que possible.

TRANSPORT DU FRÊT GRATUIT

C'est la première fois que Swissair participe financièrement à une de ces missions, en réduisant sa facture de 20.000 dollars. Cette somme correspond à peu près aux frais de transport du matériel impressionnant que l'équipe emporte avec elle: instruments chirurgicaux, équipements médicaux, machines pour anesthésies, médicaments, antibiotiques, bandages, etc. Opération sourire paie elle-même les quelque 80.000 dollars que coûteront les billets d'avion. Des billets Swissair aller et retour.

(BRRI)

Une enquête de

Jane-Lise Schneeberger

La mission comprend des spécialistes de chirurgie plastique, des pédiatres, des dentistes, des anesthésistes, des généticiens, des infirmières, etc. Tous sont bénévoles. A Genève, l'équipe se scindera en deux groupes, qui partiront le même jour: 24 personnes vers Monrovia, 19 autres vers Nairobi.

Sur place, ils procéderont à des opérations de chirurgie réparatrice. La plupart des jeunes patients sont frappés de malformations du visage, communément appelées becs-de-lièvre.

OPÉRATION «SOURIRE»

Les organisateurs de l'expédition soulignent dans une brochure présentant leurs activités que ce type de malformations congénitales est beaucoup plus fréquent dans les pays du tiers monde qu'aux Etats-Unis. Ils disent aussi, avec un sens du raccourci très américain, pourquoi leur mission s'appelle Opération sourire: «Une fois que ces défauts sont réparés, grâce à une opération relativement simple, les enfants peuvent mener une vie normale, plus heureuse. Un trou dans le visage ou une bouche tordue se transforment subitement en un sourire».

Yasser Arafat à Genève

Il faut convoquer une conférence internationale sur la paix au Moyen-Orient

Il est nécessaire de convoquer une conférence internationale sur la paix au Moyen-Orient dans le cadre des Nations Unies, avec la participation des cinq Etats-membres du Conseil de sécurité et de toutes les parties en conflit dans la région, suivant les résolutions de l'ONU.

C'est en ces termes que s'est exprimé Yasser Arafat, président du Comité exécutif de l'Organisation de libération de la Palestine (OLP), lors de la cérémonie d'ouverture de la quatrième réunion internationale des organisations non-gouvernementales (ONG) sur la question de la Palestine, qui se tient depuis lundi au Palais des Nations Unies à Genève.

FOI DANS L'ONU

M. Arafat a affirmé sa foi dans les Nations Unies et accusé Israël de poursuivre ses massacres en dépit du flot de résolutions internationales émanant de l'Assemblée générale des Nations Unies et du Conseil de sécurité. Rappelant que ces résolutions ont été approuvées lors de plusieurs sommets arabes, à la Conférence de l'Unité africaine, qu'elles sont soutenues par les

pays socialistes et par la CEE sur la base de la Déclaration de Venise, M. Arafat a déclaré que le seul obstacle à une paix juste est le barrage israélo-américain. «La guerre commence à partir de la Palestine... et la paix aussi commence en Palestine», a-t-il déclaré.

Evoquant les camps de réfugiés au Liban, le chef de l'OLP a exhorté l'assistance à œuvrer pour faire lever le siège des camps à Beyrouth et au Liban-Sud, mettre un terme aux raids israéliens dont sont victimes les réfugiés palesti-

niens et les villages libanais, et faire cesser le blocus naval israélien. Le Comité international de la Croix-Rouge (CICR) doit pouvoir venir en aide à ce qui reste des habitants de ces camps, a-t-il ajouté.

Yasser Arafat a en outre accusé les Etats-Unis de fournir à Israël les armements les plus sophistiqués, «même ceux dont l'usage est internationalement prohibé». Israël, a-t-il dit, a menacé d'utiliser des armes nucléaires et est actuellement capable de produire une fusée à têtes nucléaires multiples. L'attitude d'Israël, dont la condition d'existence est l'anéantissement de l'autre, montre qu'il n'a rien retenu de ses propres expériences, a-t-il ajouté.

A propos de la guerre du Golfe, M. Arafat a déclaré se joindre à ceux qui réclament l'arrêt immédiat du conflit et son règlement par des voies pacifiques. Il a en outre accusé l'alliance israélo-américaine d'encourager l'escalade de cette guerre.

La fin du discours de M. Arafat, qui demandait une nouvelle fois la convocation d'une conférence internationale sur la base des résolutions approuvées par les Nations Unies et de celles du Conseil de sécurité, a été légèrement perturbée par l'intervention d'un membre de l'assemblée qui s'opposait à deux de ces résolutions.

Quelque 300 membres de 110 ONG participent à la réunion de Genève. (ats)

Ligne ferroviaire bientôt rouverte au Saint-Gothard

Le trafic ferroviaire reprendra dès dimanche prochain sur la ligne du Saint-Gothard. Il avait été interrompu par les intempéries des 24 et 25 août derniers. Le transport des marchandises reprendra samedi déjà, selon les CFF.

Jusqu'à la fin de la semaine, les voyageurs continueront d'être transportés par cars postaux entre Fluelen (UR) et Göschenen (UR). Dès la réouverture de la ligne, une seule voie sera disponible. Les CFF auraient voulu remettre en service aujourd'hui les huit kilomètres de ligne entre Gurtellen et Wassen. La pose d'une ligne de croisement, à mi-parcours, a été décidée qui en accroîtra notablement la capacité, des trains pouvant rouler simultanément dans les deux sens.

Les orages d'août avaient coupé la ligne en quatre endroits et arraché plus de 100 mètres de rails

près de Gurtellen. Un mur de soutènement de près de 200 mètres avait également été détruit. (ap)



Essai de transport sur la voie mise mal en point au-dessus de Gurtellen. (Bélino AP)

LA SUISSE EN BREF

RÉSIDUS. — Une cargaison de 500 tonnes de résidus provenant des filtres d'une usine d'incinération d'ordures de Zurich est parti lundi pour l'Angleterre, par chemin de fer et bateau. Ces résidus, qui ont une légère teneur en dioxine, cherchaient une destination depuis six mois. On a enfin trouvé une solution provisoire, a dit à la presse le conseiller municipal Wolfgang Nigg.

INTEMPÉRIES. — Le gouvernement grison s'est une nouvelle fois occupé des conséquences des intempéries sur le canton

d'Uri qui ont provoqué une augmentation de la circulation par le San Bernardino. Il s'est adressé au Conseil fédéral en insistant sur le fait que le San Bernardino n'est pas en mesure de faire face à la situation, notamment à l'augmentation du trafic lourd.

CHÈQUES POSTAUX. — Dans le cadre de l'automatisation du service des chèques postaux, l'entreprise des PTT a introduit au début de septembre un nouveau chèque postal jaune et un nouvel ordre de paiement.

Joliat
INTERIM SA

2300 La Chaux-de-Fonds
Av. Léopold-Robert 58

Nous engageons pour
La Chaux-de-Fonds

ferblantier
CFC

Poste fixe
ou temporaire.
Salaire intéressant.

Nous cherchons pour
Saint-Imier

décolleteur
CFC

Suisse ou permis C.
Poste fixe.
Salaire motivant.

Nous cherchons pour
Saint-Imier

mécanicien de
précision CFC

Expérience souhaitée.
Suisse ou permis C.
Salaire évolutif.

Nous engageons pour
La Chaux-de-Fonds

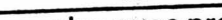
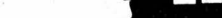
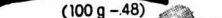
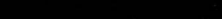
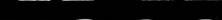
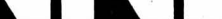
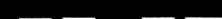
monteur
électricien CFC

Poste fixe
ou temporaire.
Salaire intéressant.

Joliat
INTERIM SA

039/23 27 27

Télex 952 134 Jol CH



**Toujours frais +
toujours avantageux**

Action — La viande de porc premier choix

Rôti Kasseler

peu salé,
bien fumé

kg 18.50

14.50

DENNER
SUPERDISCOUNT

Petit pain
«Hamburger»

6 pièces ~~2.50~~ **1.95**

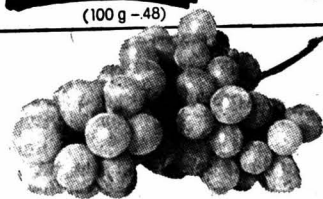


Coupe Chantilly
Cristallina

• caramel
• chocolat
2x125 g ~~1.55~~ **1.20**



Succulent
Raisins
Uva Italia



le kg **seulement**

1.90

Dans toutes nos succursales avec produits frais!

DENNER
viande

Garantie

Fipiro-37/080987

Valable dès le 8.9.1987

Seulement dans nos succursales avec vente de viande fraîche.

Les satellites DENNER organisent de propres activités pour les produits frais.

Un sommet francophone à Berne?

Edouard Brunner de retour de Québec

Un sommet francophone à Berne, l'année même où la Confédération fêtera son 700e anniversaire, ce pourrait être la réponse la plus incisive du Conseil fédéral à ceux qui doutent de son engagement en ce domaine. Edouard Brunner, qui rentre de Québec, n'exclut pas l'idée. Mais la décision appartient au Conseil fédéral. En attendant, Edouard Brunner est revenu encore plus convaincu de l'utilité de telles rencontres. Et son statut d'observateur n'a pas diminué son enthousiasme.

De notre rédacteur à Berne:
Yves PETIGNAT

C'est Max Frenkel, l'ancien directeur de la Fondation pour la collaboration confédérale, qui avait suggéré l'idée dans la très sérieuse NZZ: et si la Suisse invitait un jour le Sommet francophone?

Aux yeux d'Edouard Brunner, le secrétaire d'Etat aux Affaires étrangères, à peine de retour de Québec, la question n'est pas saugrenue. «Je n'exclus pas que la Suisse organise elle-même un tel sommet dans les années à venir», a lâché lundi matin le chef de la délégation suisse, en faisant le bilan du Sommet canadien.

POUR LE 700e

Bien sûr, a-t-il admis, une telle décision de lancer des cartons d'invitation appartient d'abord au Conseil fédéral. Et puis, avant, «il s'agira de réfléchir à notre propre statut dans une telle réunion».

Mais, si invitation il devait y avoir, ce ne serait pas avant 1991, l'année du 700e anniversaire de la Confédération. Belle occasion pour rappeler l'attachement de la Confédération à sa composante francophone et son ouverture au

monde. Le sommet prochain aura lieu en mars 1989, à Dakar, au Sénégal.

BRUNNER IRRITÉ

Edouard Brunner est manifestement irrité de ce que l'opinion publique suisse n'ait retenu que la querelle du statut d'observateur choisi pour la délégation helvétique. «Croyez-moi, dit-il, nous avons été accueillis et traités comme participants à part entière». Seules restrictions: la Suisse a profité de son statut d'observatrice pour échapper aux résolutions à caractère politique sur le Moyen-Orient, l'Afrique australe, la guerre Iran-Irak, le Tchad. Sujets trop brûlants pour un pays qui a renoncé, par votation populaire, à entrer à l'ONU. Mais Edouard Brunner tient à se démarquer des critiques sur la réserve et la frilosité suisses: «Le premier ministre du Québec, Robert Bourassa a déclaré dans une conférence de presse, puis à nous personnellement, combien il avait été surpris de la participation active et constructive de la Suisse dans tous les domaines autres que politiques».

«Nous allons nous engager financièrement et intellectuellement;

nous allons faire beaucoup pour les projets annoncés au sommet», annonce le secrétaire d'Etat. Manifestement, le bras droit de Pierre Aubert est enchanté de son voyage. «Plus chaleureux, plus convivial, mais aussi plus sérieux que le premier à Paris», juge-t-il ce rendez-vous francophone.

La Suisse s'est pleinement engagée dans les cinq «réseaux» du volet coopération. Même si, comme l'admet Jean-Jacques de Dardel, conseiller diplomatique chargé des affaires francophones, beaucoup de projets annoncés à Paris l'an dernier ne sont pas mûrs et si d'autres ont été abandonnés provisoirement.

FORMATION ET CULTURE

En matière de coopération agricole, l'accent sera mis sur la formation avec l'octroi de bourses, le financement de programmes de recherches. Dans le «réseau» énergies, la Suisse financera pour 1,7 million l'Ecole interafricaine d'électricité en Côte d'Ivoire, la formation de techniciens africains à Genève pour 1,1 million et associera les cantons qui le désirent à l'octroi de bourses d'études.

Pour l'aspect culturel, notons l'engagement de la Suisse pour 120.000 fr, dans un premier temps, en faveur de la diffusion d'une collection de livres de poche (litté-

ture du sud et œuvres didactiques ou de vulgarisation). La Confédération soutiendra un Festival du film francophone qui pourrait avoir lieu aux Antilles; négociera des accords de co-production cinématographique avec la Belgique et le Canada, appuiera les organismes et tournées de chanteurs francophones.

Pour la télévision, deux gros projets. L'extension des programmes de TV 5 à l'Amérique du Nord, la création envisagée d'une agence internationale d'images.

Divers instituts universitaires suisses, dont l'Isco de Genève, participeront également à des projets liés à l'industrie de la langue et de l'informatique. Notons encore l'interconnexion de la banque de terminologies de la Chancellerie fédérale à un réseau international. Devis des interventions fédérales: 3 millions pour le début.

Prudente au départ, la Suisse, à Québec, a voulu montrer son intention de jouer pleinement la carte de la francophonie, aussi bien sur le plan bilatéral avec les pays africains ou le Canada, que dans le cadre des organismes de développement. D'autant plus intéressée aujourd'hui que la crainte d'une mainmise de Paris, qui effarouchait Berne, s'est avérée infondée.

Y. P.

Morat: préfet contre poète

Le Tribunal criminel du district du Lac, siégeant à Morat (FR), rejuge depuis lundi l'affaire opposant le poète Franz Aebischer à l'ancien préfet de la Singine Willy Neuhaus, accusé principalement d'abus d'autorité. Cet épais dossier concernant des faits datant de plus de 11 ans a déjà connu de nombreuses péripéties judiciaires. En février dernier, le Tribunal fédéral a annulé une première condamnation car le juge instructeur avait aussi présidé les débats. Le verdict est attendu demain.

Les faits à l'origine de toute l'affaire datent du 27 mars 1976, jour de l'inauguration du télésiège reliant le lac Noir au Schwyberg (FR) par une société présidée par le préfet Willy Neuhaus. Franz Aebischer distribue des tracts car il veut sensibiliser l'opinion publique à un problème de places de parc. Tout à coup, il est appréhendé par deux gendarmes qui lui ordonnent de leur remettre les tracts, puis l'emmènent de force en lui administrant des coups de matraque et des gaz lacrymogènes.

La question essentielle du procès est de déterminer qui a ordonné aux gendarmes d'intervenir. Le préfet Neuhaus admet simplement avoir demandé à un tiers de dire aux gendarmes d'aller voir ce qui se passait.

Condamné en décembre 1985 à six mois de prison avec sursis pendant deux ans, l'ancien préfet avait vu sa peine ramenée à quatre mois par le Tribunal cantonal en août

1986. L'affaire avait ensuite été portée devant le Tribunal fédéral. En février dernier, celui-ci avait annulé la condamnation de l'ancien préfet en raison du cumul des fonctions. C'est en effet le même juge qui avait conduit l'instruction et présidé les débats, une pratique incompatible avec la Convention européenne des droits de l'homme. (ap)

Christian Grobet: «Je suis prêt»

Le conseiller d'Etat genevois et socialiste Christian Grobet est «prêt» à accepter une candidature au Conseil fédéral, selon une interview accordée au journal «La Suisse».

Si, élu au Conseil fédéral, il avait la possibilité de choisir son département, Christian Grobet opterait pour celui des transports, des communications et de l'énergie.

Actuellement chef du Département genevois des Travaux publics, Christian Grobet, s'il était élu par l'Assemblée fédérale, ne serait que le quatrième conseiller fédéral genevois depuis 1848. Le dernier fut en effet Gustave Ador qui siégea au gouvernement de 1917 à 1919. Le canton de Genève n'a ainsi plus été représenté au Conseil fédéral depuis maintenant 68 ans. (ap)

Croix-Rouge: mort d'une personnalité



Enrique de la Mata. (Béllino AP)

Le président de la Ligue des Sociétés de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge, l'Espagnol Enrique de la Mata, est décédé subitement dans la nuit de dimanche à lundi à Rome, à l'âge de 54 ans, a-t-on appris lundi au siège de l'institution à Genève. M. de la Mata a été pris d'un malaise, alors qu'il assistait à la finale des championnats du monde d'athlétisme au stade olympique de Rome. (ats)

KALÉIDOSCOPE

Deux morts sur la route près d'Echallens

Deux personnes ont perdu la vie, dimanche peu avant minuit, dans une collision frontale sur la route Yverdon-Lausanne, à Villars-le-Terroir, et deux autres ont été grièvement blessées, a annoncé lundi la police vaudoise.

Une automobiliste roulant vers Echallens à vive allure a dévié à gauche à la sortie d'une courbe à droite et a heurté la machine de M. Jean-Blaise Chevalley, 22 ans, demeurant à Fey (VD), qui survenait en sens inverse. M. Chevalley a été tué sur le coup et sa passagère, du même âge, habitant Mézières (VD), a été hospitalisée à Lausanne dans un état grave.

Sous le choc, la première voiture a fait un tonneau et s'est écrasée contre un poteau électrique. Sa conductrice, grièvement blessée, a également été transportée au CHUV. Son passager, éjecté au cours de l'embarquée, est mort sur le coup; il s'agit de M. Philippe-Marcel Luthi, 25 ans, de Pailly (VD).

Incendie au Brassus

Un incendie a totalement détruit, lundi matin, un rural sis au Brassus, dans la vallée de Joux. Le bâtiment, comprenant une grange et des écuries, n'abritait que du fourrage. Un court-circuit pourrait être à l'origine du sinistre qui, selon la police vaudoise, a fait pour plus de 300.000 francs de dégâts. Les pompiers ont pu sauver la maison d'habitation.

Suisses agressés à Strasbourg

Deux touristes suisses ont été dépouillés de leur argent et roués de coups, dimanche vers 3 h du matin, alors qu'ils regagnaient leur hôtel dans le quartier de la gare à Strasbourg (Bas-Rhin).

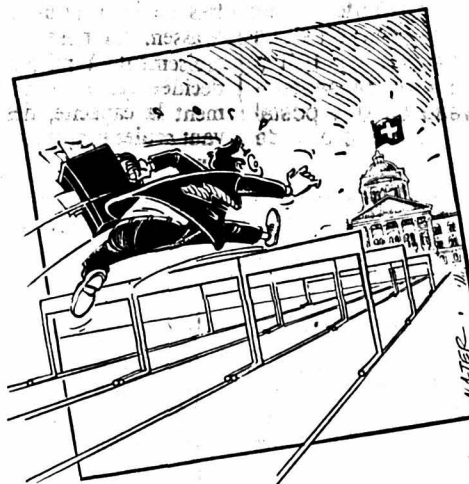
Ils ont été abordés par deux jeunes filles, une mineure de 16 ans et une jeune fille de 18 ans, Messaouda Guechida, qui les ont aspergés de gaz lacrymogène. Puis un jeune homme de 18 ans, Abderamar Dargal, et deux autres garçons de 16 ans, qui se tenaient à proximité, sont alors intervenus pour dépouiller les touristes.

L'un des deux touristes est toujours hospitalisé.

Les cinq adolescents ont pu être arrêtés dans la nuit; les mineurs seront présentés devant le juge pour enfants, les majeurs comparaitront devant le Tribunal correctionnel de Strasbourg. (ap, ats)

Elections fédérales:

Votez fin



18 octobre: les élections fédérales. L'HEBDO entend jouer son rôle par une démarche unique en Suisse. Une première journalistique. Dès le 10 septembre, L'HEBDO consacre une succession de numéros à votre préparation minutieuse des élections fédérales, comportant notamment des dossiers de fond et de référence, conçus pour vous aider à voter fin. Utile avant de passer aux urnes.

10 septembre. Coup d'envoi...

Participez à un concours de pronostics sur la répartition des sièges en Suisse romande. Testez ainsi votre jugement politique et tentez de gagner un week-end à deux dans un palace suisse avec limousine et chauffeur à disposition. Jouez fin!

24 septembre. Le Grand Jury:

jugement inédit sur les parlementaires sortants émis par un jury composé de personnalités représentatives de premier plan. Celui-ci désignera les meilleurs et les moins bons. Certains vont se réjouir, d'autres pourraient trembler. Aucun ne restera indifférent.

1er octobre. L'album:

présentation de tous les candidats romands Un sondage d'opinion à deux étages: les parlementaires et le public répondent à trois questions sur des thèmes de fond: 1 - plus ou moins d'Etat. 2 - l'environnement. 3 - l'Europe. On confrontera la voix des électeurs et celle des parlementaires.

8 octobre. Professions de foi:

le bilan politique des sortants qui se représentent. Ce qu'ils ont fait, ce qu'ils envisagent.

VOTEZ FIN!

L'HEBDO

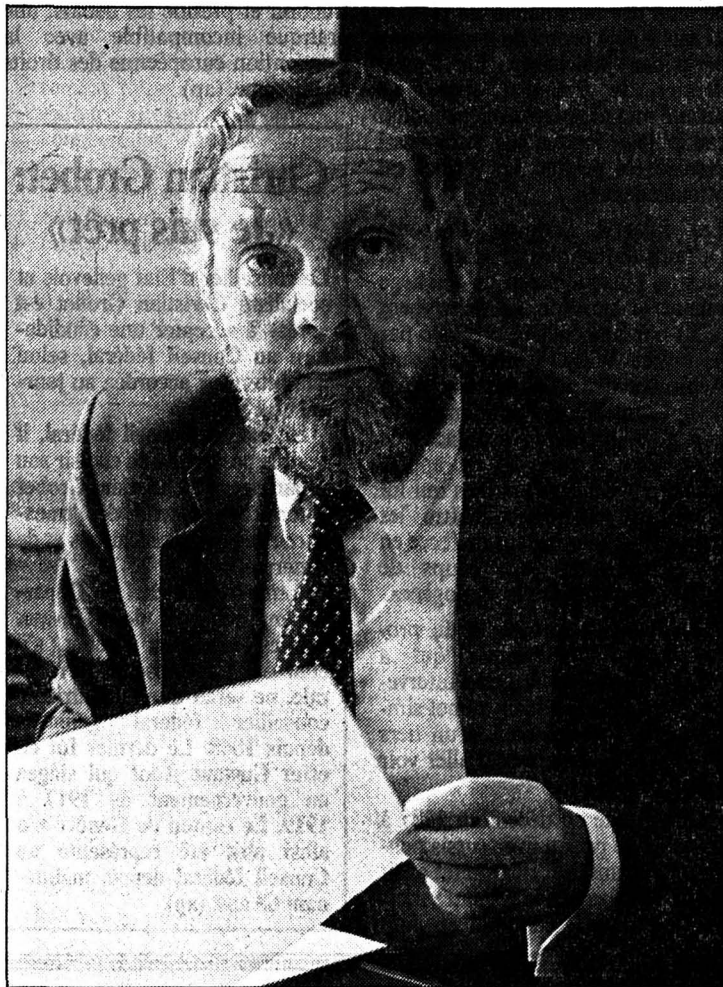
Le courage d'aller plus loin

L'HEBDO

LE MAGAZINE SUISSE D'INFORMATION

Un ambassadeur à Bâle

Election du nouveau directeur de la Foire suisse d'échantillons



M. Philippe Lévy quitte l'Etat. (Photo Foire d'échantillons)

Son nom se chuchotait. Hier enfin on l'a prononcé à haute et intelligible voix: Philippe Lévy a été nommé directeur général de la Foire suisse d'échantillons. Cet ambassadeur prendra la place laissée par M. Frédéric Walthard. Son entrée en fonction devrait avoir lieu lors de la Foire européenne de l'horlogerie et de la bijouterie en avril 88.

d'administration, ledit conseil l'a nommé directeur. Ce choix a par ailleurs été entériné par le Conseil d'Etat du canton de Bâle-Ville, comme le stipulent les statuts de la Foire. M. Lévy prendra certainement ses fonctions lors de la Foire européenne de l'horlogerie et de la bijouterie en avril de l'année prochaine.

CARRIÈRE DIPLOMATIQUE

Né le 14 novembre 1936, Monsieur Philippe Lévy est originaire de Berne. Il a achevé ses études avec une licence en sciences économiques et commerciales de l'Université de Saint-Gall. En 1963, il est entré à la Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, aujourd'hui Office fédéral des affaires éco-

nomiques extérieures. De 1965 à 1967, il a travaillé au secrétariat de l'Association européenne de libre échange (AELE) à Genève avant de réintégrer la Division du commerce.

En 1977, il est nommé ministre plénipotentiaire. En cette qualité, Monsieur Lévy a notamment représenté la Suisse dans des commissions de l'ONU et de l'OCDE. En 1980, Monsieur Lévy est nommé ambassadeur par le Conseil fédéral. Il était alors notamment responsable des questions pour l'encouragement des exportations ainsi que des relations économiques avec l'Amérique latine et les Caraïbes. En étant nommé délégué du Conseil fédéral aux accords commerciaux en 1984, il reprend les fonctions suivantes: chef de délégation pour l'Europe et Israël, questions de libre échange et coopération économique en Europe de l'Ouest, dans les Communautés européennes et dans l'Association européenne de libre échange, questions économiques est-ouest, Commission économique des Nations Unies

pour l'Europe, règles d'origine autonomes et contractuelles.

L'INTERNATIONALITÉ: UNE NÉCESSITÉ!

Habile négociateur (il faut l'être lorsqu'on s'occupe d'exportations!), parlant plusieurs langues, M. Lévy a le profil type requis par ce poste. Il va remplacer un Frédéric Walthard enthousiaste, dynamique et exhubérant. Inutile de dire que l'entrée en matière lors de la Foire de l'horlogerie sera un test primordial pour la popularité de M. Lévy.

Lors de la conférence de presse, M. Lévy a été présenté par le président du Conseil d'administration. M. Kurt Jenny s'est félicité de ce choix et n'a pas hésité à parler d'un moment historique. Pour M. Walthard, le nouveau directeur possède des qualités de cœur, de puissance et la stature indispensable à cette fonction.

Enfin, M. Lévy s'est excusé de ne pouvoir donner son «programme», il a toutefois affirmé: «L'internationalité est une nécessité pour la Foire et je ne m'en départirai pas.» J. H.

Les artistes les mieux payés

Le comédien américain Bill Cosby, qui aura gagné environ 84 millions de dollars au cours des deux années 1986 et 1987, est la personnalité la mieux payée dans le monde international des arts et du spectacle, selon l'hebdomadaire des affaires Forbes, daté du 21 septembre, qui donne la liste des artistes les mieux rémunérés.

Voici la liste des dix personnalités du monde des arts et du spectacle qui ont été les mieux payés au cours de 1986 et 1987:

1. Bill Cosby, acteur de télévision, 84 millions de dollars;
2. Sylvester Stallone, 74 millions;
3. Bruce Springsteen, 56 mil-

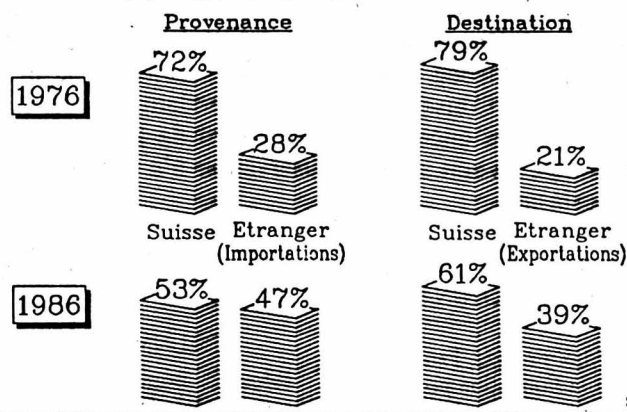
- lions; 4. Charles M. Schulz, caricaturiste (Peanuts), 55 millions;
5. Eddie Murphy, comédien, 50 millions;
6. Steven Spielberg, metteur en scène 50 millions;
7. Madonna, 47 millions;
8. Whitney Houston, chanteuse, 44 millions;
9. Michael Jackson, 43 millions;
10. Johnny Carson, acteur de télévision, 40 millions.

L'hebdomadaire Forbes écrit qu'un seul homme d'affaires, le président du constructeur automobile Chrysler, M. Lee Iacocca, approche ces niveaux de très hauts revenus. M. Iacocca avait gagné 32 millions de dollars pour les deux années 1985-1986, selon l'estimation la plus récente de Forbes. (ats)

Papier et carton: commerce extérieur en plein essor

Le papier franchit les frontières

Papier et carton:
- D'où vient le papier consommé en Suisse?
- Où va le papier produit en Suisse?



Dans l'industrie du papier et du carton, le trafic international des marchandises a sensiblement évolué au cours des dernières décennies. En 1960, cette industrie était encore essentiellement orientée vers le marché intérieur: les exportations n'atteignaient pas plus de 3% de la production globale, alors que les importations en vue de couvrir la demande intérieure ne dépassaient pas 5%. L'évolution des dix dernières années est pour le moins frappante. En 1976, 79% de la production indigène était destinée au marché intérieur et 21% aux exportations. Jusqu'en 1986, la part de la consommation

indigène est tombée à 61%, tandis que la part des exportations n'a cessé de progresser pour atteindre 39%. En 1976 comme en 1986, les pas limitrophes - l'Allemagne fédérale en tête - constituent les principaux marchés d'exportation de la Suisse. Durant la même période, la part des importations pour satisfaire la demande intérieure est passée de 28% à 47%. En 1976, les deux principaux fournisseurs étaient l'Autriche et la Suède, leur part s'élevant respectivement à 8% et 7%. Dix ans plus tard, c'est la RFA qui occupe le premier rang avec 13%, suivie à nouveau de la Suède avec 9%.

L'ÉCONOMIE EN BREF

COURRIER. - Les six principales sociétés de courrier express internationales opérant en Suisse viennent de créer l'Association suisse de compagnies express et courriers internationaux.

TUNNEL. - Les dernières opérations financières pour le lancement du projet de tunnel sous la Manche ont pris fin lundi par la signature d'un accord de prêt d'un milliard de livres (1,66 milliard de dollars) par la Banque Européenne d'Investissement (BEI). (ha)

PARAPLUIE. - Pour se protéger des intempéries, les Suisses ont acheté quelque 2,2 mil-

lions de parapluies en 1986. Ce chiffre est supérieur de 5% sur celui de l'année précédente, plus sèche. Exprimé en prix de gros, le chiffre d'affaires a atteint environ 21 millions de francs (+5%), a déclaré lundi M. Edgar Strotz.

SWISSAIR. - La capacité offerte par Swissair a augmenté de 2% en juillet comparativement à juillet 1986. La demande a progressé de 7% durant le mois sous revue. Comme l'a communiqué lundi la compagnie aérienne, le trafic de passagers a augmenté de 6%, celui des marchandises de 9% et celui de la poste de 1%.

BOURSE

DOW JONES ↓ 4.9.87 2561,38
7.9.87

ZURICH ↑ 4.9.87 702,20
7.9.87

\$ US ↑ Achat 1,475
Vente 1,505

MÉTAUX PRÉCIEUX

Or	Achat	Vente
\$ Once	462.—	465.—
Lingot	22.050.—	22.300.—
Vreneli	148.50	158.50
Napoléon	127.—	136.—
Souverain \$	107.50	110.50

Argent	Achat	Vente
\$ Once	7.67	7.69
Lingot	361.—	376.—

Platine	Achat	Vente
Kilo Fr	28.750.—	29.050.—

CONVENTION OR

Plage or	22.400.—
Achat	22.050.—
Base argent	410.—

INVEST DIAMANT

Septembre 1987: 192

A = cours du 4.9.87
B = cours du 7.9.87

Les cours de clôture des bourses suisses sont communiqués par le groupement local des banques

HORS BOURSE

	A	B
Roche b/jce	152000.—	15000.—
Roche 1/10	15200.—	15025.—
Kuoni	38750.—	37750.—

ACTIONS SUISSES

C. F. N. n.	920.—	920.—
C. F. N. p.	920.—	920.—
B. Centr. Coop.	1000.—	990.—
Crossair p.	1875.—	1800.—
Swissair n.	1420.—	1380.—
Swissair p.	1110.—	1090.—
Bank Leu p.	4025.—	4025.—
UBS p.	4925.—	4825.—
UBS n.	940.—	940.—
UBS b.p.	185.—	184.—
SBS p.	507.—	499.—
SBS n.	399.—	397.—
SBS b.p.	431.—	423.—
C.S. p.	3370.—	3310.—
C.S. n.	620.—	625.—
BPS	2320.—	2290.—
BPS b.p.	226.—	225.—
Adia Int.	13100.—	13050.—
Elektrowatt	4150.—	4075.—
Forbo p.	3850.—	3775.—
Galenica b.p.	880.—	875.—
Holder p.	5880.—	5800.—
Jac Suchard	10075.—	10000.—
Landis B	1820.—	1810.—
Motor Col.	1875.—	1900.—
Moeven p.	7300.—	7300.—
Bührle p.	1625.—	1610.—
Bührle n.	350.—	350.—
Bührle b.p.	505.—	475.—
Schindler p.	5950.—	5900.—
Sibra p.	640.—	645.—
Sibra n.	420.—	420.—
SGS	6975.—	6950.—
SMH 20	111.—	111.—
SMH 100	445.—	440.—
La Neuchât.	1050.—	1050.—
Rueckv p.	18400.—	18300.—
Rueckv n.	7725.—	7900.—
W'thur p.	6900.—	6800.—
W'thur n.	3300.—	3260.—
Zurich p.	7200.—	7125.—
Zurich n.	3325.—	3325.—
BBC I-A	2835.—	2790.—

ACTIONS ÉTRANGÈRES

Abbott Labor	91.50	91.50
Aetna LF cas	90.75	90.—
Alcan alu	47.—	46.—
Amex	38.—	37.—
Am Cyanamid	76.—	75.—
ATT	49.25	48.50
Amoco corp	122.50	120.—
ATL Richf	137.—	135.—
Baker Hughes	37.—	36.—
Baxter	40.—	39.—
Boeing	76.75	75.75
Unisys	65.25	62.50
Caterpillar	90.—	92.—
Citicorp	90.75	89.—
Coca Cola	77.—	75.—
Control Data	52.50	51.50
Du Pont	176.—	173.—
Eastm Kodak	144.50	141.50
Exxon	145.—	144.—
Gen. elec	91.25	89.—
Gen. Motors	131.—	129.—
Gulf West	129.50	128.—
Halliburton	58.—	56.—
Homestake	67.50	68.25
Honeywell	126.50	125.50
Inco Ltd	30.25	30.—
IBM	242.—	239.—
Litton	150.—	149.50
MMM	115.—	111.—
Mobil corp	77.—	75.—
NCR	121.—	121.50
Pepisco Inc	58.50	57.—
Pfizer	103.50	103.—
Phil Morris	170.—	167.50
Phillips pet	25.50	25.—
Proct Gamb	144.50	142.—

NEW YORK

Aetna LF & CAS	60%
Alcan	30%
Rockwell	39.50
Schlumberger	69.50
Sears Roeb	79.75
Smithkline	89.—
Squibb corp	142.—
Sun co inc	90.25
Texaco	59.50
W Warner Lamb.	121.50
Woolworth	79.25
Xerox	117.—
Zenith	45.—
Anglo am	40.—
Amgold	182.50
De Beers p.	23.50
Cons. Gold I	38.—
Aegon NV	65.—
Alko	127.—
Algem Bank ABN	35.50
Amro Bank	63.—
Phillips	38.25
Robeco	81.25
Rolinc	77.50
Royal Dutch	195.50
Unilever NV	101.50
Basf AG	276.—
Bayer AG	290.—
BMW	637.—
Commerzbank	246.—
Daimler Benz	890.—
Degussa	446.—
Deutsche Bank	571.—
Dresdner BK	298.—
Hoechst	268.—
Mannesmann	139.—
Mercedes	790.—
Schering	501.—
Siemens	537.—
Thyssen AG	111.50
VW	326.—
Fujitsu Ltd	12.75
Honda Motor	16.25
Nec corp	20.50
Sanyo eletr.	5.30
Sharp corp	12.75
Sony	52.25
Norsk Hyd n.	56.50
Aquitaine	94.50

TOKYO

Alumino de Am	55%
Amex Inc	24%
Asarco Inc	28%
ATT	32%
Amoco Corp	79%
All Richfd	90%
Boeing Co	50%
Unisys Corp.	21%
CanPacif	40%
Caterpillar	61%
Citicorp	60%
Coca Cola	50%
Dow chem.	94%
Du Pont	116%
Eastm. Kodak	95%
Exxon corp	97%
Fluor corp	18%
Gen. dynamics	69%
Gen. elec.	59%
Gen. Motors	87%
Halliburton	37%
Homestake	46%
Honeywell	84%
Inco Ltd	20%
IBM	160%
ITT	62%
Litton Ind	100%
MMM	74%
Mobil corp	50%
NCR	81%
Pacific gas/elec	20%
Pepisco	38%
Pfizer inc	69%
Ph. Morris	113%
Phillips petrol	16%
Procter & Gamble	95%
Rockwell intl	26%
Sears, Roebuck	52%
Smithkline	58%
Squibb corp	95%
Sun co	59%
Texaco inc	40%
Union Carbide	27%
US Gypsum	45%
US Corp.	35%
UTD Technology	54%
Warner Lambert	80%
Woolworth Co	52%
Xerox	76%
Zenith elec	30%
Amrad Hess	35%
Avon Products	35%
Chevron corp	55%

NON REÇU

Motorola inc	64%
Polaroid	34%
Raytheon	78%
Raislon Purina	84%
Hewlett-Packard	65%
Texas instrum	70%
Unocal corp	37%
Westingh elec	68%
Schlumberger	43%

BILLETTS (CHANGE)

Cours de la veille	Achat	Vente
1 \$ US	1.45	1.53
1 \$ canadien	1.09	1.19
1 £ sterling	2.34	2.59
100 FF	23.75	25.75
100 lires	0.1065	0.1215
100 DM	81.75	83.75
100 fl. holland.	72.25	74.25
100 fr. belges	3.80	4.10
100 pesetas	1.11	1.36
100 schilling aut.	11.60	11.90
100 escudos	0.90	1.20

DEVICES

1 \$ US	1.475	1.505
1 \$ canadien	1.12	1.15
1 £ sterling	2.4375	2.4875
100 FF	24.45	25.15
100 lires	0.113	0.1155
100 DM	82.50	83.30
100 yens	1.044	1.056
100 fl. holland.	73.20	74.—
100 fr. belges	3.94	4.04
100 pesetas	1.22	1.26
100 schilling aut.	11.72	11.84
100 escudos	1.03	1.07

offres d'emploi

Pour notre salon de coiffure pour dames à La Chaux-de-Fonds, nous cherchons une

coiffeuse

Gidor-Coiffure,
☎ 039/23 12 05.

Famille d'agriculteurs avec 2 enfants, cherche

jeune fille

pour aider au ménage et en dehors. Tout de suite ou date à convenir.

☎ 039/51 13 25

Bureau d'ingénieurs civils de La Chaux-de-Fonds, engage

dessinateurs en génie civil et béton armé

Travail varié et intéressant.

Date d'entrée: tout de suite ou à convenir.

Ecrire sous chiffre VB 12812 au bureau de L'Impartial.

BAR-RESTAURANT «LA PLACE»


cherche **sommelier(ère)** pour 3 mois. Se présenter. Sans permis s'abstenir.

La Chaux-de-Fonds
Téi. 039/28 50 41

AUBERGE VERT BOIS MONT-CROSIN

engageons

apprenti(e) cuisinier(ère)

dès avril 1988

sommelière qualifiée

dès février 1988

apprentie sommelière

dès août 1988

(stages préalables souhaités en vue d'un apprentissage)

☎ 039/44 14 55, demander M. ou Mme Pittet.



Nous cherchons:

MONTEUR-ÉLECTRICIEN

transformations et entretien

INSTALLATEUR SANITAIRE

entretien et dépannage

MENUISIER CFC

COUVREUR QUALIFIÉ

avec bonnes connaissances

en ferblanterie

MAÇON CFC

si possible chef d'équipe

MANŒUVRES POLYVALENTS

avec expérience des chantiers

Bonnes conditions offertes.

Entrée immédiate ou à convenir.

64, Av. L.-Robert, 2300 La Chx-de-Fds
(039) 23 55 23

Urgent cherchons une **secrétaire**

français-allemand. Traitement de textes. Faire offre manuscrite à: FBA Conseils d'entreprise, 63, rue de Lausanne, 1202 Genève.

☎ 022/32 00 87

**Peintre en carrosserie**

est cherché pour une période de 2 mois dans un atelier de mécanique.

**Chauffeur poids lourds**

est cherché tout de suite. Emploi fixe si convenance.

Appelez Mme Huguette Gosteli
Adia Intérim SA - ☎ 039/23 91 33
Avenue Léopold-Robert 84
2300 La Chaux-de-Fonds

ADIA

Dynamique et cordial.

Cherchons, pour entrée immédiate ou à convenir, une

vendeuse auxiliaire

pour les après-midi.

S'adresser à:

Chaussures Bata, avenue Léopold-Robert 38,
2300 La Chaux-de-Fonds, ☎ 039/23 38 76,
M. Jéquier.

Bata

Les PME travaillent avec la SBS, et elles ont bien raison.



Mon job, c'est d'être en prise directe avec le trafic routier. Pour le trafic des paiements, je fais confiance à la SBS.

Dans une petite entreprise, la place fait souvent défaut pour y installer un bureau. On n'a d'ailleurs même pas le temps d'y songer.

Or tout le trafic des paiements, la SBS s'en charge pour le compte de ses clients. C'est bon à savoir. Surtout que dans ces conditions, les virements de vos clients sont traités par ordinateur en un temps record et vous sont crédités sans perte d'intérêts.

La marche à suivre est des plus simples: vous utilisez alors les nouveaux logiciels de ges-

tion SwisFinance PME pour ordinateurs personnels - ce qui vous permet de travailler en liaison avec l'ordinateur central SBS par le truchement de l'échange de supports de données.

Si les paiements de vos clients tardent à se manifester ou s'il vous faut acheter de nouvelles machines, le crédit PME de la SBS est là pour vous dépanner. Quand la confiance règne, elle fonctionne dans les deux sens.

Le chemin de la SBS n'est pas une voie à sens unique.



Société de Banque Suisse

Une idée d'avance

TOURNE-DISQUE

BEETHOVEN:
CONCERTO No 5
POUR PIANO

Murray Perahia. Orchestre du Concertgebouw d'Amsterdam, dir. Bernard Haitink. CBS M 42330. Numérique.

Qualité technique: assez bonne. Nous avons déjà relevé, à propos des quatre premiers Concertos, quel plaisir procuraient la sensibilité et l'engagement de M. Perahia soulignés par le magistral accompagnement de B. Haitink. Que ces qualités réapparaissent dans le dernier volet de l'intégrale CBS n'étonne donc guère.

C'est dire qu'on admirera sans restrictions cette version de «L'Empereur» qui insiste sur la perfection du phrasé et les majestueuses proportions de l'édifice plus que sur le souffle de l'épopée.

R. STRAUSS:
SINFONIA DOMESTICA.
BURLESQUE

D. Barenboïm, piano. Orchestre Philharmonique de Berlin, dir. Zubin Metha: CBS MK 42322. CD. Numérique.

Qualité technique: assez bonne. «Je ne vois pas pourquoi je ne ferais pas une symphonie sur moi-même. Je me trouve aussi intéressant que Napoléon ou Alexandre». Cette boutade de Strauss devait se concrétiser dans la *Sinfonia Domestica* dont nous oublierions que de nombreux titres détaillent le programme d'une journée de vie familiale pour relever que l'œuvre comprend quatre sections réunies en un tout. Z. Metha recrée admirablement la spontanéité, la générosité et le lyrisme de cette musique relativement peu jouée bien que remarquable. Elle est suivie ici du *Burlesque*, brève et brillante pièce pour piano et orchestre, qui se souvient à la fois de Brahms et de Liszt et dont chef et soliste, très en accord, tirent le meilleur parti.

MOUSSORGSKY,
RAVEL, BARTOK

Berliner Philharmoniker, dir. Herbert von Karajan. Oskar Gottlieb Blarr, orgue.

Toujours fêtés avec la même constance, les *Tableaux d'une Exposition* de Moussorgsky ont déjà connu de nombreuses transcriptions. Aucune n'a mieux résisté au temps, on le sait, que celle de Ravel. Karajan l'a remise sur le métier, colorant chaque pièce avec le talent qu'on imagine. Son interprétation extravertie nous touche pourtant inégalement car c'est là une approche qui ne rend peut-être pas totalement justice à cette musique. La même conception s'attache au *Boléro* et à la *Rhapsodie espagnole* de Ravel. En bref, aussi construites et brillantes soient-elles, ces versions qui, à elles trois, constituent un programme généreux, ne remettent pas en cause la hiérarchie des valeurs. Réf. DG CD 413 588-2. Numérique. Qualité technique: bonne.

Les *Tableaux d'une Exposition* à l'orgue: c'est ce que nous propose O. G. Blarr. Le premier moment d'étonnement passé, on se prend à penser que les très riches possibilités du roi des instruments lui permettent de tirer un parti insoupçonné de cette partition. Abordant également Bartok, l'excellent Blarr nous fait encore entendre les *Dances populaires roumaines*, la *Sonatine* ainsi que les *Six danses sur des rythmes bulgares*.

De telles transcriptions ne feront sans doute pas l'unanimité. Quoi qu'il en soit, une expérience de cette qualité ne laisse pas indifférent. Réf. Schwann CD 11050. Numérique. Enregistrements réalisés en 1971 et 1978. Qualité technique: bonne.

J.-C. B.

La France et l'Amérique à la clé

Semaines internationales de musique de Lucerne

Les compositeurs français et américains, ainsi que les «grands» immigrés européens qui ont développé la culture musicale outre-Atlantique, ont marqué de leur empreinte les Semaines internationales de musique de Lucerne 1987.

Parmi les orchestres symphoniques, les récitals, émergeait un concert de l'Ensemble suisse de percussion, cinq instrumentistes sous la direction de Horst Hofmann. Le programme, disparate, trop de démenagements d'instruments, tient davantage de l'audition de Conservatoire que du concert. La pièce la plus substantielle de la soirée, celle de Thomas Gauger.

On a pris l'habitude d'entendre Lorin Maazel poursuivre avec obstination, les grandes fresques du répertoire, mais Maazel n'est pas un romantique. C'est au contraire la baguette au laser, une direction précise dosant constamment les couleurs.

Sous sa direction l'Orchestre national de France brillant de tous ses feux, proposant Ravel «Albo-

rada del gracioso» et le concerto en sol, puis Gershwin «Rhapsody in blue» et «Un Américain à Paris»: le charme. L'écriture orchestrale est transparente, les souffleurs français sont passés maîtres sur le plan technique. Après chaque solo, réussi, Maazel adresse un clin d'œil approbateur.

Ne pas dire autre chose que ce qui est écrit, voilà comment Bruno-Leonardo Gelber conçoit le concerto en sol de Ravel. Aucune passion, aucun épanchement, il joue l'introduction comme du Bach, immatérielle, et c'est agréable. Maazel-Gelber dans Gershwin, c'est la spontanéité raffinée. Dans son improvisation jazz, cadence ajoutée à la «Rhapsody in blue» Gelber est irrésistible.

Le Beaux-arts trio est toujours au top niveau. Impossible de rendre le trio de Ravel dans de plus subtiles couleurs. George Rochberg, compositeur américain a dédié une œuvre aux trois musiciens. Langage harmonique proche de Debussy, 2e mouvement polytonal, intervalle d'un 1/2 ton entre

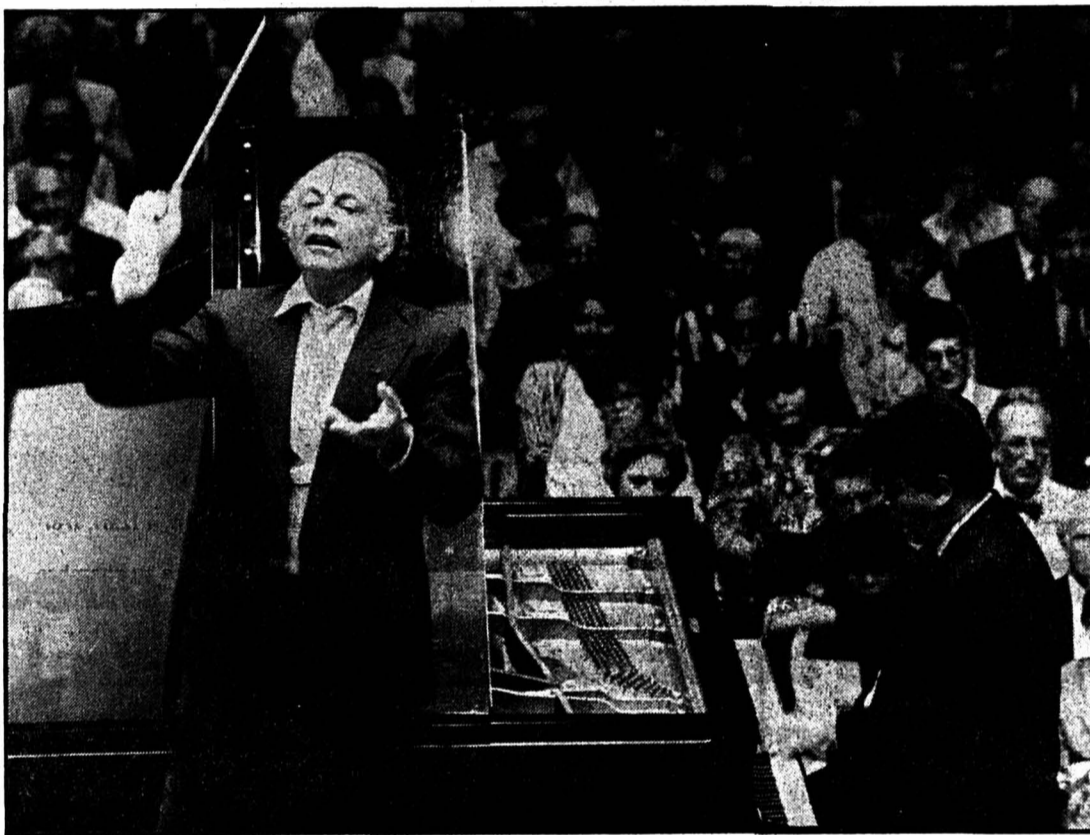
cordes et piano, 3e mouvement enchaîné, la partition est intéressante, bien écrite tant pour les instruments que dans la forme.

André Watts n'est pas mozarrien. Etonnant qu'il ait consacré la première partie de son récital à ce compositeur. Une sonate de Schubert ensuite, c'est dans les «Dances hongroises» de Brahms qu'il se révèle, vraiment, acrobate du clavier et musicien.

L'Orchestre philharmonique de Berlin, c'est la 8e merveille du monde, des cordes d'une telle pureté, jamais entendu cela ailleurs. Herbert von Karajan dirigeait deux concerts, le premier, composé du Divertimento de Mozart KV 334, rendu dans un esprit subtilement romantique, et de la symphonie fantastique de Berlioz, œuvre que chef et orchestre décrivent avec passion.

Les Semaines internationales de musique de Lucerne ont été créées en 1938. Le cinquantième anniversaire sera marqué l'an prochain par deux festivals. Le premier se déroulera à l'époque de Pâques (18-26 mars), le second, traditionnel, du 17 août au 10 septembre.

D. de C.



Lorin Maazel dirigeant l'Orchestre national de France. Au piano Bruno-Leonardo Gelber

AGENDA

La rose tatouée de Tennessee Williams

Par les Compagnons de la Tour

Les Compagnons de la Tour, c'est une troupe de théâtre fondée à Saint-Imier en 1960 par Bernard Born, réactivée en 1982 par Marie-Claude Monsonnec et quelques autres mordus.

Composée de 16 comédiens et de deux musiciens, en provenance

de toute la région, Jura bernois, Bienne, Montagnes neuchâteloises, la troupe n'en est pas à son coup d'essai. Elle a présenté plusieurs spectacles dont «Sept fables de la Fontaine», «Trois impromptus» de Obaldia, tournés de Moutier à Dombresson.

L'envie de jouer sur une vraie scène conduit les comédiens à La Chaux-de-Fonds, au théâtre de la Ville. Ils y présenteront «La rose tatouée» de Tennessee Williams, samedi 12 septembre à 20 h 30. Mise en scène Rodolphe Itting et Christian Wilhelm, régie Jean-Yves Grand. (DdC)

33 TOURS DU JAZZ

UTCH SWING COLLEGE +
TEDDY WILSON EN SUISSE

Les concerts du Dutch Swing College avec l'ancien pianiste de Goodman sont repris par Timeless Records TTD 525, distrib. Bellaphon. Le 12.10.73 nous les trouvons à Bienne avec Sweet Georgia Brown, puis à Munich Limehouse, Riverboat shuffle, China boy. La 2e face éditée en 1ère les frères Kaart trp et trb à La Haye en 64-66-67 Runin'wild, How come you do like to me, You must have been a beautiful baby, Happy days, Paradise Island, dans un style dixieland parfait, comme les arrangements et la qualité sonore.

FLAT FOOT STOMPERS
+ FRIENDS

Depuis plusieurs lustres les ensembles européens jouent avec des princes du jazz, effectuant des tournées ou enregistrant - généralement avec une unique vedette. Les Flat Foot de Stuttgart, eux, font mieux et leur dernier album Timeless Records TTD 529 chez Bellaphon, sept. 84 à oct. 85 avec 18 artistes américains: Davern, Sutton, Milt Hinton et Gus Johnson pour Eccentric, popularisé par Spanier. Les Cats que sont Miller, Laswon et Haggart font revivre South rampart street parade. Butterfield et Fatool sont présents pour Struttin, Rosetta, Wolverine blues. Mentionnons Peter Bühler soprano des Flat Foot dans Indian Summer.

MAX COLLIE RHYTHM ACES

Le tromboniste australien Max Collie, établi à Londres depuis bientôt 4 lustres a marqué sa «majorité» par un album: 20 Years Jubilé Timeless Traditional TTD 519 toujours chez Bellaphon. C'est ici sa nouvelle formation avec l'let cornet, Harrison clarinette et Cotterill drums. Les tempos sont idéals pour la danse et les Londoniens ne s'en privent pas! Bourdon street, Saratoga shout, Chimes blues, The chant, Birth of the blues, Linger awhile sont tous au programme du 17.12.84 avec les nombreux vocaux du jazz anglais. Les arrangements sont excellents et Timeless Records TTD découvrons le cornet de la première heure: Phil Mason pour accompagner le chanteur T-J. Johnson, qui n'est pas sans rappeler Jimmy Rushing (Georgia on my mind, St Louis blues) l'orchestre seul swingue à souhaits avec Tipi tipu tin.

POLISH JAZZ QUINTET
PROWIZORKA, DISCIPLE DES
DIXIELAND JUG BLOWERS

Clarinette et kazoo ou jug forment la section mélodique de cet ensemble polonais accompagné par un banjo, une guitare et une basse. Le rôle de la trompette et du trombone est remplacé par Tomaz Sacha qui chante dans les instruments primitifs du folklore noir. Timeless, traditional TTD 526 propose Bourbon street, Potato, Basin, StLouis Avalon, Struttin, Memphis blues, At the jazz band ball, That's a plenty, etc, tous repris dans l'esprit des Dixieland Jug Blowers de décembre 1926 avec Johnny Dodds à la clarinette le style de Sacha ne rappelle par contre nullement Dobbs, dans cette distribution Bellaphon.

BOB HAGGART -
YANK LAWSON WORLD'S
GREATEST JAZZBAND

Le succès total des anciens Bob Cats de Bob Crosby, réunis dans leur collaboration avec les jazzmen européens les voit fréquemment sur notre continent et 7 anciens artistes du Words's greatest jazz-band se sont retrouvés à Ludwigsburg pour enregistrer l'an dernier. Timeless Traditional TTD 553, distribué par Bellaphon propose une face consacrée à chaque prince en soliste, accompagné par l'ensemble. Diana, Midnight sun, J can't give you, Big noise from Winnetka présentent ainsi Lawson, Miller, Most, Haggart, Fatool, Havens, Stein, qui recréent l'esprit des Cats, avec leurs arrangements Dixieland, leurs solis individuels et collectifs qui occupent la seconde face: Squeeze me, At the jazz, StLouis et Jazz me blues. Roq

Exposition
Francis Maire

Un peintre d'ici à Lausanne



Ferme du Jura, huile sur toile

Rien en lui ne laisse supposer qu'il s'agit d'un solide terrien ancré dans la vallée des Ponts-de-Martel, à Martel-Dernier plus précisément. Sa haute stature, sa solide poignée de main, son visage buriné entouré d'une riche barbe noire qui s'ouvre fréquemment sur un chaleureux sourire en ferait plutôt, à priori, un marin breton.

Francis Maire, peintre, est pourtant de là. Le vent du large qu'il hume en fin de journée en promenade avec son chien c'est celui des espaces jurassiens, des marais des Ponts qui meurent au pied de sa maison. Les grands mâts ce sont les faites des fermes des Montagnes neuchâteloises. Le tangage et le roulis ce sont ces champs, ces horizons peints par mouvements balancés. De la Bretagne dont il se souvient sur ses toiles il en conserve les traits essentiels de caractères qui ne sont pas sans une similitude certaine avec les Montagnes

neuchâteloises au premier printemps ou à l'arrière automne.

Ce sont d'ailleurs là ses sources d'inspirations. Peintre figuratif depuis toujours, professionnel depuis quelques années Francis Maire joue sur l'ambiance, crée le mystère, tente de rendre l'âme de ce pays dans lequel il est profondément enraciné.

Ses huiles en «tristes-clairs» reflètent bien le caractère de ce coin de terre et trahissant aussi les états d'âme profonds de l'artiste.

Il expose à Lausanne, fortuitement d'ailleurs, durant la période de Comptoir suisse. Une double raison de se rendre dans la capitale vaudoise. (jcp)

● Francis Maire, L'Atelier-Galerie de la Cathédrale, 26, Escaliers du Marché, Lausanne. Jusqu'au 3 octobre. Ouvert du mardi au vendredi de 10-12 h et de 14 h 30-19 h, le samedi de 10-12 h, et de 14-17 h. Fermé les dimanches et lundis.

16e prix
de Lausanne

Le prochain concours international pour jeunes danseurs se déroulera à Lausanne, du 26 au 31 janvier 1988. Au nombre des innovations, (nouveau règlement du concours à disposition sur demande) le

de très jeunes concurrents, dont les qualités sont réelles, mais qui se voient éliminés face à des danseurs plus âgés, avec davantage d'expérience et de maturité.

JAPON EN 1989

PRIX DE LAUSANNE ESPOIR
Ce prix sera décerné pour la première fois en 1988. Il est destiné à des candidats âgés de 16 ans maximum, présentés par une école privée, et ayant été sélectionnés pour la finale du concours, ou dont les qualités techniques évidentes, malgré leur jeune âge, leur ont permis de participer à la demi-finale.

Cette nouvelle distinction, qui s'ajoute aux différentes récompenses traditionnellement distribuées, tient compte d'un phénomène nouveau, à savoir le nombre grandissant d'écoles privées présentant

Le 5 septembre 1987 s'est tenue à Tokyo la conférence de presse annonçant l'organisation en janvier 1989 du prix de Lausanne à Tokyo. M. Philippe Braunschweig, participait personnellement à cette rencontre avec les médias nippons, agences de presse et correspondants au Japon. Après New York en 1985 (Brooklyn Academy of Music), c'est le Théâtre Aoyama qui accueillera, dans un an et demi, l'événement chorégraphique que représente le Prix de Lausanne partout dans le monde.

(comm. DdC)

Tip therma



Lavage Jet

Le Jet de Therma - système inédit de lavage. Le linge subit une douche et non un bain. D'où de sensibles économies d'énergie, d'eau et de détergent. Des avantages qui se révèlent très vite payants.

Nous vous le présenterons volontiers.

SERVICES INDUSTRIELS

Magasin de vente

2301 La Chaux-de-Fonds

Collège 33 ☎ 039/28 38 38

A SAISIR

CHEZ LE NO 1 DES VACANCES :

B R E S I L



Cette destination est si attrayante que Kuoni en a fait un des fleurons de son offre et a affrété un Airbus qui s'y rend chaque semaine. Amoureux des arts et du soleil, vous serez enchantés de vos vacances et du prix du vol exceptionnellement avantageux.

Dates des voyages:

novembre 6, 20
décembre 4, 18*, 25*,
janvier 1, 8, 15,
22*, 29*
février 5*, 12*, 19*, 26
mars 4.
* Prix du vol fr. 1590.-

Suppléments:

18.12. fr. 100.-
25.12. fr. 200.-
1. 1. fr. 200.-
(vol de retour)
8. 1. fr. 100.-
(vol de retour)
Plus assurance pour frais d'annulation: fr. 43.-.

Seul Kuoni offre des vols directs en Airbus de Balair.

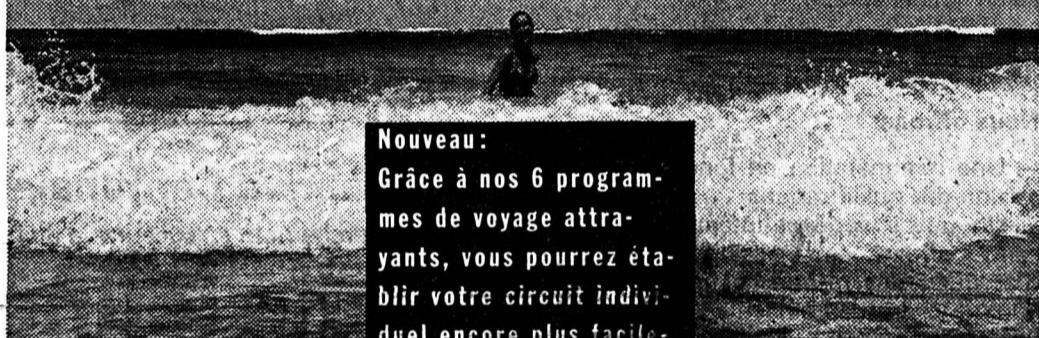
Zurich-Recife-Zurich:
seulement

fr. 1490.-

Vol incl. 2 semaines logis privé

Recife est la «Porte du Brésil», donc le point de départ idéal pour entreprendre des voyages individuels ou en groupe à la découverte du pays

Voyagez comme bon vous semble.



Nouveau:

Grâce à nos 6 programmes de voyage attrayants, vous pourrez établir votre circuit individuel encore plus facilement! Les vols et transports sont organisés, les hôtels réservés à l'avance. Un avantage qu'il ne faut pas sous-estimer dans ce pays où les touristes affluent en grand nombre.

Un exemple: «Aventure en Amazonie»: 6 jours au départ de Recife (3 nuits à Manaus et 2 nuits à Amazon Village), seulement

fr. 990.-

Prix par personne en chambre double, avec petit déjeuner.

Si vous voulez explorer des contrées plus lointaines, le Brazil Airpass vous donnera des ailes durant deux semaines: il vous offre 5 vols à l'intérieur du Brésil au prix incroyable de

250 \$ US
seulement!

DE LA SAMBA ET DU SOLEIL.



Recife, Rio de Janeiro, Salvador et Natal, 4 destinations que nous vous recommandons chaudement pour vos séjours ou vacances balnéaires.

(Départs: 6/20.11., 4.12.87, 1/8/15.1., 26.2., 4.3.88. Prix par personne en chambre double avec petit déjeuner, plus assurance pour frais d'annulation: fr. 43.-.

Par ex.

★ Hôtel Praia, bonne catégorie moyenne, Recife, 9 jours au départ de Zurich **fr. 1735.-**

Semaine de prolongation fr. 245.-.

★ Hôtel Recife Palace, 1ère catégorie, Recife, 9 jours au départ de Zurich **Fr. 1875.-**

Semaine de prolongation fr. 385.-.

Vols directs pour Rio 3 fois par semaine - aussi avec Swissair.

swissair+

Ou profitez de l'expérience de nos guides.

Recife est le point de départ de 2 merveilleux circuits qui peuvent être combinés avec des vacances balnéaires à Rio, Salvador, Recife ou avec d'autres voyages.

Par ex. «Brasileira», 16 jours au départ de Zurich

fr. 3470.-

Départs: 6/20.11., 4.12.87, 1/8/15.1., 26.2., 4.3.88.

Prix par personne en chambre double avec petit déjeuner. Supplément pour assurance frais d'annulation: fr. 43.-.

Tout le Brésil!

Ce circuit équilibré vous donnera un aperçu inoubliable du vaste Brésil: Recife, Salvador, Manaus, Brasília, Sao Paulo, Iguacu et Rio de Janeiro. Possibilité de prolongation à Rio de Janeiro.



Vous trouverez les informations complètes sur l'offre de Kuoni dans la brochure «Caraïbes - México - Amérique du Sud».



Les vacances - c'est Kuoni

Voyages Kuoni - à votre agence de voyages et dans 50 succursales Kuoni. La Chaux-de-Fonds: 76, av. Léopold-Robert, 039 23 58 28.

Camy-Mirexal - Les Brenets, cherche

employée de bureau

avec de bonnes connaissances de l'allemand, éventuellement à temps partiel.
Renseignements: ☎ 038/25 84 44 ou 039/32 12 86

printemps

Nous cherchons pour notre service d'entretien

nettoyeuse auxiliaire

Entrée: mi-septembre.

Les personnes intéressées prennent contact avec le bureau du personnel

☎ 039/23 25 01, La Chaux-de-Fonds

WEXO SA

monta Outillage à bois

Rte de Mont-Soleil 22, CH-2610 Saint-Imier, Tél. 039 41 45 23

cherche pour le 1er octobre ou date à convenir

une ouvrière

pour le département soudage.

Age idéal: 20 - 40 ans.

Ajomet SA

Charpentes métalliques
Bâtiment industriel
Serrurerie
Les Grandes-Vies 19, 2900 Porrentruy

cherche, pour entrée immédiate ou à convenir:

serruriers

capables de travailler seuls et intéressés par la serrurerie du bâtiment.

Publicité intensive, publicité par annonces

**Prix
« Super »
pour
la
viande !**



Offres spéciales
jusqu'au samedi 12 sept.



Agneau:

frais, du pays

Ragoût

avec os

kg ~~10.50~~ **8.-**

Epaule

avec os

kg ~~20.-~~ **18.-**

Gigot

avec os

kg ~~21.-~~ **19.-**

MIGROS

Société coopérative MIGROS
Neuchâtel-Fribourg

● offres d'emploi

Nous cherchons pour notre
département aciers fins

magasinier

Faire offre avec références à:

P.-A. KAUFMANN et Fils

Marché 8
La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 10 56

désire engager pour son département
de comptabilité financière

un(e) comptable

capable de prendre en charge:
- la comptabilité de plusieurs
sociétés du groupe
- de collaborer aux différents
travaux du service con-
cerné.

Cette fonction (exigeante)
nécessite une formation pro-
fessionnelle complète et
approfondie.

Une expérience en informati-
que ou micro-informatique
serait souhaitable.

L'âge idéal est fixé à partir
de 25 ans.

Nous offrons:

- Une rémunération en fon-
ction des qualifications
- Un travail varié et intéres-
sant, offrant la possibilité
d'assumer des responsabilités
dans le cadre des objectifs de
l'entreprise
- Horaire variable
- Prestations sociales moder-
nes

Les personnes intéressées par
ce poste de confiance dans un
groupe en plein développe-
ment sont priées d'envoyer
leurs candidatures, accompa-
gnées des documents usuels à
Câbles Cortailod,
2016 Cortailod



CABLES CORTAILLOD
ENERGIE ET TÉLÉCOMMUNICATIONS



Helvetia-Incendie - Saint-Gall
Agence régionale
des Montagnes neuchâtelaises
Jean-Philippe Gabus

Afin de compléter notre organisation exis-
tante et pour conseiller notre importante
clientèle, nous offrons le poste de

**collaborateur(trice)
à temps partiel**

pour la ville de La Chaux-de-Fonds.

Activité indépendante, occupant deux
soirs par semaine, formation assurée par
nos soins.

De l'entregent, du dynamisme et une
bonne présentation sont souhaités.

Si vous êtes intéressés(ées), n'hésitez pas, retournez le
coupon ci-dessous à Helvetia-Incendie Saint-Gall,
Léopold-Robert 72, 2300 La Chaux-de-Fonds.

Nom: _____
Prénom: _____
Date de naissance: _____
Adresse: _____
Profession: _____
No de tél.: _____

Notre grand concours «Nouvelle formule»

**L'Impartial bouge...
bougez avec L'Impartial**

Chaque semaine, une question vous est posée. En écoutant RTN-2001
et en cherchant dans L'Impartial notre indice concours, il vous sera
possible de découvrir la réponse.

Question No 2

Neuchâtel sera l'invité d'honneur d'une grande
manifestation à caractère national. Laquelle ?

Coupon réponse No 2

De quelle manifestation s'agit-il?

Réponse: _____

Nom: _____

Prénom: _____ Age: _____

Adresse: _____

NP: _____ Lieu: _____

A retourner avant dimanche 13 septembre 1987 à minuit à:
L'Impartial, concours «Nouvelle formule», case postale,
2301 La Chaux-de-Fonds

● offres d'emploi

Banque Cantonale neuchâteloise

cherche pour sa succursale de La Chaux-de-Fonds

une jeune caissière

de formation bancaire ou commerciale et pouvant justifier de
quelque pratique.

Faire offres écrites avec les documents habituels au
Service du personnel de la Banque Cantonale neuchâteloise,
2001 Neuchâtel.

● finance



Seul le
prêt Procrédit
est un
Procrédit

Toutes les 2 minutes
quelqu'un bénéficie d'un «Procrédit»

VOUS AUSSI
vous pouvez bénéficier d'un «Procrédit»

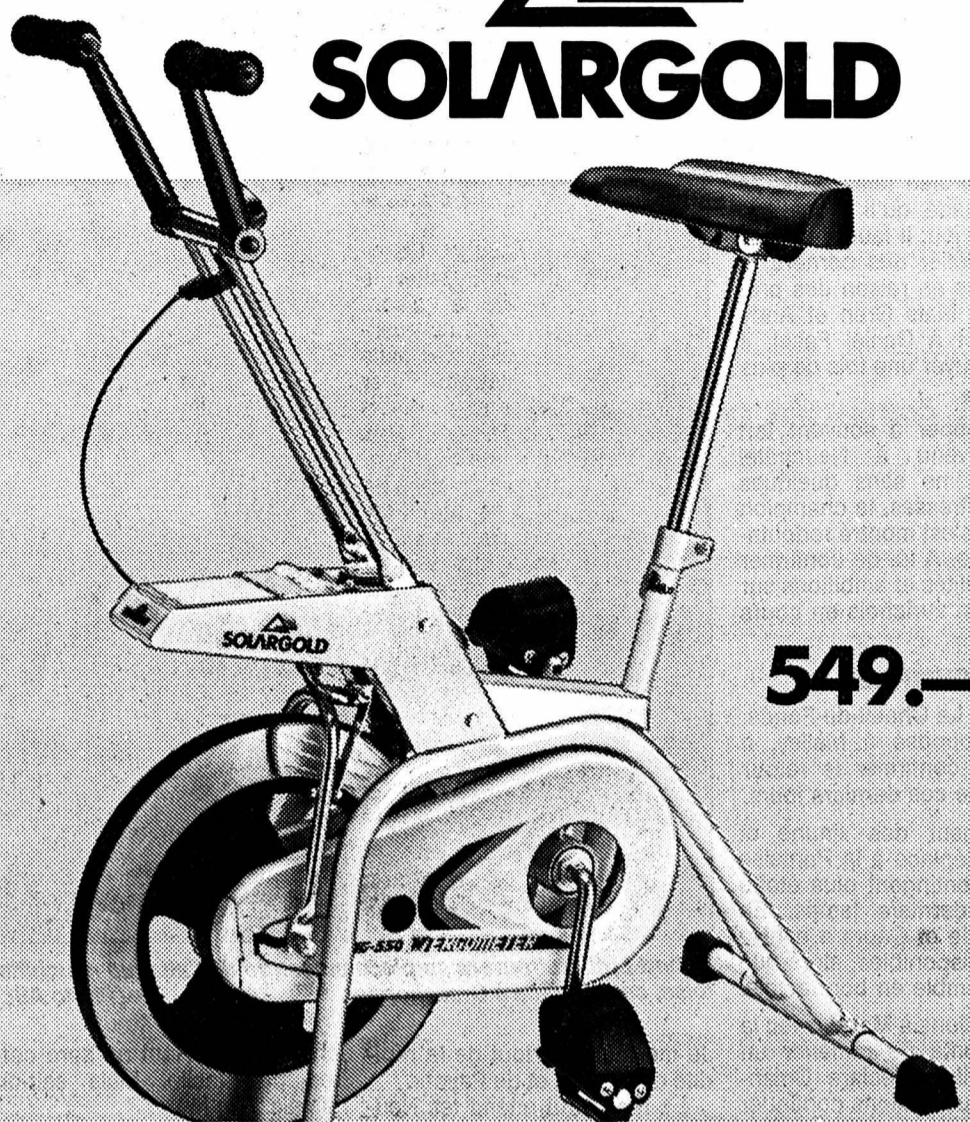
**rapide
simple
discret**

Veillez me verser Fr. _____
Je rembourserai par mois Fr. _____
Nom
Prénom
Rue No.
NP/localité
à adresser dès aujourd'hui à:
Banque Procrédit
2301 La Chaux-de-Fonds. 81 M4
Avenue L.-Robert 23. Tél. 039-23 16 12

innovation armourins
printemps

P R È S E N T E


SOLARGOLD



549.-

SOLARGOLD – pour le sport et les loisirs
Vélo d'entraînement SOLARGOLD

- ergomètre avec indicateur de l'effort
- compteur de vitesse
- minuteur
- réglage progressif de la tension du frein
- entraînement régulier du volant d'inertie
- guidon et tige de selle réglables

549.-

(sans photo)

Rameur multi-fonctions SOLARGOLD

- banc vertical rembourré mousse
- montage et démontage aisés
- rames en alu

399.-

E 5/1987

Samedi
12 septembre
1987
de 10
à 16 heures

Grande fête
à la ludothèque
Le Locle

Crêt-Vaillant 37

Divertissements, collation, gadgets.

Inauguration des jeux offerts
par l'Union de Banques Suisses,
à l'occasion de son 125e anniversaire.



Union de
Banques Suisses

● offres d'emploi

Couple avec 2 jeunes enfants cherche

personne
de confiance

Pour aider au ménage (cuisine, repas-
sage, etc...)

Ecrire sous chiffre BC 12783 au bureau
de L'Impartial



Nous engageons pour entrée immédiate
ou pour date à convenir

2 mécaniciens
de précision

avec connaissance CNC

2 opérateurs CNC

1 électricien

pour l'entretien du parc des machines CNC

1 contrôleur de qualité

1 serrurier

avec maîtrise fédérale

1 serrurier

avec CFC

Possibilité de formation

Les offres sont à faire à:
Condor SA, 2853 Courfaivre
☎ 066/56 71 71

VITRERIE jost
JOUR et NUIT 26 40 77

L'Atelier

Parc 1

achète

peintures, gravures, livres,
antiquités, même à restaurer.
☎ 039/28 62 32

TROUVÉ

un marchand de meubles qui
vend «en-dessous» des prix!
Meubles Graber - Serre 116
Ex usine Movado

PIANOS ROSSELET



La Chaux-de-Fonds
Soleil 16 (Place du Bois)
☎ 039/28 67 52
PIANOS NEUFS
dès Fr. 90.- par mois
Réparations et accordages
OCCASIONS
dès Fr. 50.- par mois

Restauration de meubles anciens
ANTIQUITÉS-BROCANTE
ACHAT-VENTE



Artesania

Rue de la Balance 10a
2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/28 76 51

Pour votre villa

Mazout Ferrier

Ferrier & Cie

☎ 039/23 44 07

Un quatrième test très sérieux

Le HC La Chaux-de-Fonds aux Vernets ce soir

On l'a vu avec la venue de Lausanne aux Mèlèzes: à cet instant de la saison, les hiérarchies sont faites pour être bouculées.

Genève-Servette, après une période collective d'anonymat romand, est décidé à réagir. Et l'on se reprend à rêver de derbies romands, suivis par 10.000 spectateurs aux Vernets. En tous les cas, et déjà, les prochaines confrontations lémaniques entre les Grenats et le LHC ne vont pas manquer de piment.

C'est que le club des Aca-cias, s'est aussi assuré la collaboration de M. Jürg Stäubli. On sait ce que cela peut vouloir dire...

Alors, et presque tout naturellement, un contingent étoffé a pu être réuni pour que l'équipe soit à même de jouer les tout premiers rôles en 1ère ligue. On ne va pas vous les citer tous, mais GE Servette c'est dorénavant aussi: P.-A. Cadieux, Jim Koleff, Bencic, Galley, Guscetti, Mercier, Ulrich, Buff, Odermatt, J.-F. Regali...

Du solide, du compétitif, entraîné par Cadieux (40 ans), qui mettra ses lames plus souvent qu'à son tour pour prêcher par l'exemple. Il sera alors coaché par D. Malone.

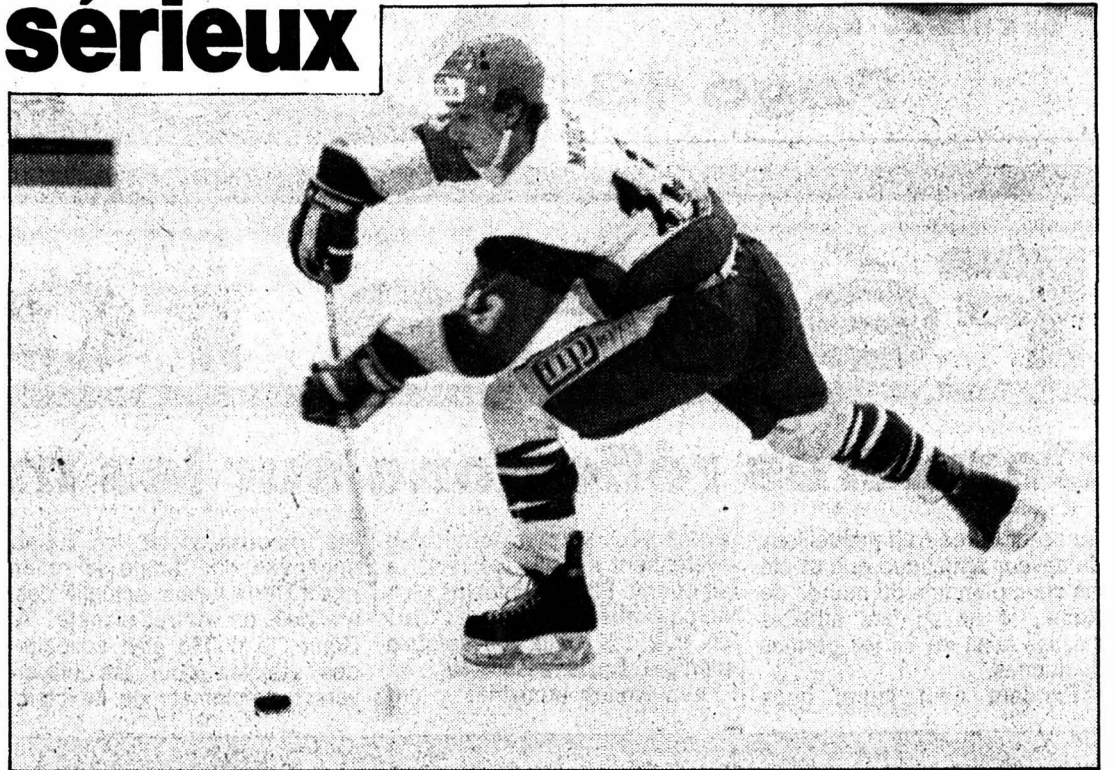
POSITIF

Du côté de l'équipe des Mèlèzes, le bulletin de santé s'améliore.

L. Stehlin avance à grands coups de patins vers son retour. «Le bout du tunnel» soupire-t-il.

Jaquier et Mouche (longtemps blessés) vont tenter le premier examen de la saison. Ils ne sont pas encore au maximum de leurs possibilités mais Jan Soukup veut les réintégrer au plus vite. Par contre, Niederhauser n'en sera pas six matchs amicaux de suspension. Le contingent de base ne subira pas d'autres modifications, sinon que c'est l'ex-Servettien Fernandez qui tentera de faire échec à ses anciens coéquipiers, dans les buts du HCC. Belle motivation!

Georges KURTH



Philippe Mouche: c'est parti pour une nouvelle saison.

(Photo Schneider)

Tour préliminaire de la Canada Cup

avec le bonjour de Wayne Gretzky

Le Canada a terminé à la première place du tour préliminaire de la Canada-Cup. Une fois encore, il doit une fière chandelle à Wayne Gretzky qui, dans le match au sommet contre l'URSS, s'est fait l'auteur d'une passe décisive avant de marquer lui-même le but de l'égalisation (3-3).

Les Canadiens, menés un moment par 3-1, sont ainsi restés invaincus au terme des cinq rencontres qu'ils ont jouées dans ce tour préliminaire. Gretzky était le premier à admettre que les Soviétiques leur avaient donné passablement de fil à retordre: Nous

avons comblé un handicap de deux buts face à une grande équipe. Je pense que nous méritons notre première place.

DEMI-FINALES DE RÊVE

En demi-finale, mercredi à Montréal, le Canada affrontera la Tchécoslovaquie, qui s'est qualifiée aux dépens des Etats-Unis.

Les Tchécoslovaques, eux, doivent beaucoup à leur gardien Dominik Hasek, lequel a réussi une performance étonnante face aux Américains. Il s'est notamment fait l'auteur d'une parade proprement extra-

ordinaire sur une reprise directe de Joey Mullen.

La seconde demi-finale aura lieu aujourd'hui à Hamilton et elle opposera l'URSS à la Suède. Cette dernière a assuré sans trop de peine sa qualification en battant la Finlande par 3-1.

● CANADA - URSS 3-3 (1-0 1-3 1-0)

Copps Coliseum, Hamilton. 17.056 spectateurs (guichets fermés).

Buts: 6' Anderson (M. Lemieux) 1-0; 22' Svetlov (Semenov, Lomakin) 1-1; 24' Krutov (Makarov, Steinov) 1-2; 29' Svetlov (Fetisov, Semenov, expulsion Makarov) 1-3; 32' Bourque (Gretzky, Messier, expulsion Pervukhin) 2-3; 58' Gretzky (Anderson, Messieurs) 3-3.

Pénalités: 7 x 2' contre l'URSS, 2 x 2' contre le Canada.

Notes: le Canada sans Patrick, Dineen et Goulet, l'URSS sans Kravtchuk.

● TCHÉCOSLOVAQUIE - ETATS-UNIS 3-1 (1-0 1-1 1-0)

Centre 200, Sydney.

4463 spectateurs. Buts: 14' Ruzicka (Rosol) 1-0; 23' Nilan 1-1; 35' Pasek (Benak, Bozik, expulsion Suter) 2-1; 57' Hrdina (Cajka, expulsion Scerban) 3-1.

Pénalités: 5 x 2' contre les Etats-Unis; 6 x 2' contre la Tchécoslovaquie.

● SUÈDE - FINLANDE 3-1 (1-0 1-0 1-1)

Sydney.

Buts: 10' Jonsson 1-0; 38' Albelin 2-0; 48' Roupe 3-0; 50' Ruutu 3-1.

Pénalités: 4 x 2' contre la Suède, 3 x 2' contre la Finlande.

Meilleurs compteurs: 1. Wayne Gretzky (Ca) 10 (2-8); 2. Mario Lemieux (Ca) 8 (6-2); 3. Serge Makarov (URSS) 7 (4-3); 4. Vladimir Krutov (URSS) 6 (4-2); 5. Serge Svetlov (URSS) 5 (3-2); 6. Mikael Andersson (Su), Andrei Lomakin (URSS), Anatoli Semenov (URSS) 5 (2-3); 8. Mark Messier (Ca) 5 (1-4).

Gardiens: 1. Serge Mylnikov (URSS-3 matchs) 1,67; 2. John Van Biesbrouck (EU-4) 2,25; 3. Grant Fuhr (Ca-5) 2,60; 4. Peter Lindmark (Su-5) 2,80; 5. Dominik Hasek (Tch-5) 3,00.

Classement final (tour préliminaire, 5 matchs): 1. Canada 9 points (19-13); 2. URSS 7 (22-13); 3. Suède 6 (17-14); 4. Tchécoslovaquie 5 (12-15); 5. Etats-Unis 4 (13-14); 6. Finlande 0 (9-23). (st)

C'est fini pour Hlasek

Le Suisse éliminé à Flushing Meadow

Rien à faire pour Jakob Hlasek, lors du 3e tour des Internationaux des Etats-Unis, à Flushing Meadow. L'adversaire du Suisse d'origine tchèque était un ex-compatriote Miloslav Mecir, finaliste face à Lendl, l'an dernier. Mecir s'est imposé en trois sets par 6-4 6-4 2-6 et 6-4. En quatre rencontres face à cet adversaire de taille, Hlasek reste toujours sans victoire, mais c'est la première fois que le Zurichois est arrivé à arracher un set. Le troisième tour s'est donc passé, tant chez les dames que chez les messieurs, sans la moindre élimination d'une tête de série.

PROGRESSION

En 1986, Jakob Hlasek avait échoué à Flushing Meadow, dès le premier tour, face à l'Américano-Irlandais Gary Donnelly. Le fait d'avoir franchi deux tours, cette année (face à Scott Davis (EU) et Jaro Navratil (Tch), devrait valoir au No 34 mondial actuel, une progression de quatre places.

Le match des huitièmes de finale entre Boris Becker et Brad Gilbert intéresse beaucoup les Américains. Gilbert a battu l'Allemand, voici un mois en demi-finale à Washington. Les Américains espèrent également en John McEnroe, qui affrontera l'Equatorien Andres Gomez. Sauf surprise, Mats Wilander aura affaire au vainqueur de Gstaad, Emilio Sanchez.

Au plan du spectacle, le public de Flushing Meadow attend surtout énormément de

la confrontation entre Henri Leconte et Jimmy Connors. En attendant des quarts de finale Lendl - McEnroe et Becker - Connors...

Mark Woodforde a continué sur sa lancée. Le jeune Australien, «tombeur» de l'Américain Tim Mayotte (No 12) au deuxième tour, s'est qualifié pour les huitièmes de finale des Internationaux des Etats-Unis à Flushing Meadow.

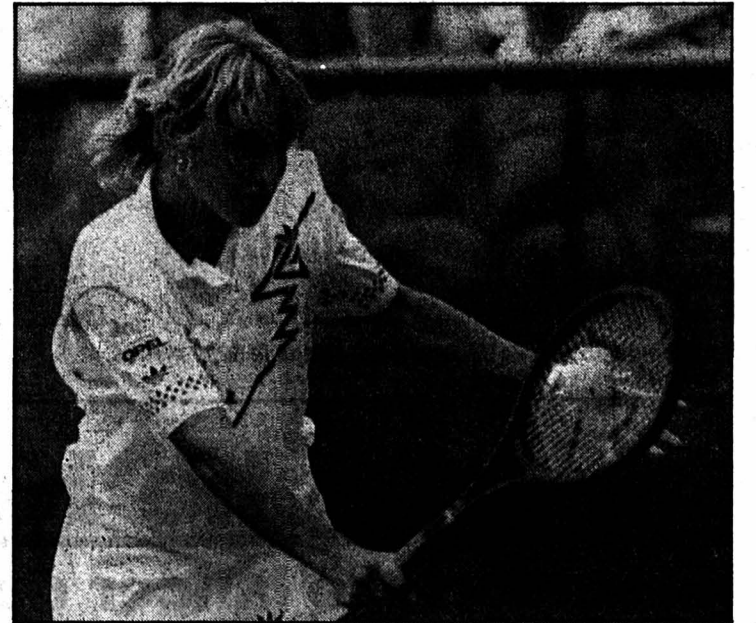
RESCAPÉ

Quand il sortit des qualifications, dont il est le seul rescapé, ce «sans grade» quasiment inconnu dans l'hémisphère nord (il figure au 130e rang du classement ATP) ne pensait pas se retrouver parmi

les seize survivants du simple messieurs.

Woodforde, qui s'entraîne à Flushing Meadow avec l'Allemande de l'Ouest Steffi Graf, en profite pour améliorer son revers. «Elle frappe la balle plus fort que bon nombre de joueurs, explique-t-il. Et elle la garde dans les limites du court, ce qui est excellent pour maintenir une certaine régularité de l'entraînement.»

Dans le simple dames, les pronostics étaient faciles: seule Lori McNeil (11) a concédé un set. A croire que les autres se sont donné le mot pour achever rapidement leurs rivales: Steffi Graf et Chris Evert ont abandonné deux jeux, Pat Shriver trois.



Steffi Graf, même avec un nouveau look, reste la grande favorite du tournoi féminin. (Béllino AP)

LE SPORT EN BREF

Sport automobile

Amweg sur le bon chemin

Frédéric Amweg a signé le meilleur temps de la course de côte La Roche - La Berra. Au volant de sa Martini de formule 2, il a couvert le parcours à la moyenne de 113,213 kmh. En formule 3, Jakob Bordoli a pris la tête du championnat grâce à son succès devant Jo Zeller. Kuhn, son grand rival, est sorti de la route. Quant à Christophe Hurni, il s'est classé au 7e rang, juste devant Pierre Hirschi. Les deux Neuchâtelois ont souffert sur un parcours très glissant.

BMW domine

A Silverstone, lors de la 11e manche du championnat du monde des voitures de tourisme, les BMW ont réalisé un doublé grâce à l'équipage Mancini (Ita) - Calderari (CH) qui a devancé les Italiens Ravaglia et Pirro. A signaler que l'ancien skieur Franz Klammer, associé à son compatriote autrichien Oberndorfer, a terminé à la 4e place, au volant d'une Mercedes.

Favre déçu

Le Genevois Philippe Favre n'a terminé que 22e de la 16e manche du championnat d'Angleterre de formule 3 qui se disputait à Brands Hatch. La victoire est revenue à l'Irlandais Martin Donnelly. Favre, comme beaucoup d'autres, est sorti de la piste en raison de la pluie.

Motocyclisme

Moineau vole vers le titre

Les Français Hervé Moineau et Bruno Le Bihan (sur Suzuki) se sont assurés le titre mondial d'endurance grâce à leur victoire lors des 1000 kilomètres de Jerez. Ils ont dominé la course de bout en bout.

Rugby

Coup de dent tranchant

Le junior irlandais Brendan Kiernan a été suspendu par la Fédération Irlandaise de rugby pour la durée de 15 ans. Il avait arraché l'oreille d'un adversaire d'un coup de dent lors d'un match l'an dernier.

Gains

SPORT-TOTO

0 x 13	Jackpot, Fr	105.538,—
12 x 12	Fr	4.698,90
290 x 11	Fr	194,45
2.611 x 10	Fr	21,60

Jackpot: Somme approximative au 1er rang lors du prochain concours: 170.000 francs.

TOTO-X

0 x 6	Jackpot, Fr	51.144,30
2 x 5 + cpl	Fr	4.262,05
41 x 5	Fr	831,60
1.735 x 4	Fr	14,75
20.746 x 3	Fr	2,45

Jackpot: Somme approximative au 1er rang lors du prochain concours: 110.000 francs.

LOTÉRIE SUISSE À NUMÉROS

0 x 6	Jackpot, Fr	2.110.825,05
6 x 5 + cpl	Fr	77.329,05
206 x 5	Fr	3.642,40
12.224 x 4	Fr	50,—
20.746 x 3	Fr	6,—

Jackpot: somme approximative au 1er rang lors du prochain concours: 3 millions 200.000 francs.

PARI MUTUEL ROMAND

Course française à Longchamp:

Trio	Fr	1.050,25
Ordre différent	Fr	140,05

Quarto

Ordre	Fr	1.820,55
Ordre différent	Fr	151,75

Joker

Jackpot, Fr	10.840,70
-------------	-----------

Loto

7 points	Jackpot, Fr	1.422,—
6 points	Fr	138,80
5 points	Fr	7,75

Course suisse à Lucerne:

Trio

Ordre	Fr	1.015,—
Ordre différent	Fr	203,—

Quarto

Ordre	Jackpot, Fr	622,50
Ordre différent	Jackpot, Fr	258,50

(st)

Féerie romaine

Dernières réflexions sur les mondiaux d'athlétisme

Au cœur de ce fruit merveilleux de saveur athlétique qu'ont été les championnats du monde de Rome, le noyau des athlètes suisses avait en lui les germes du succès.

Pendant neuf jours, nous

avons vécu le plus formidable événement sportif que la terre ait connu. Étaient présents plus de pays que n'en compte l'ONU et que les Jeux olympiques n'en ont jamais rassemblés.

Les limites humaines y ont

été repoussées et les luttes engagées ont donné le reflet exact de la valeur actuelle des athlètes de notre planète. A Rome, le public était solidaire des athlètes pour les hisser vers les sommets de l'exploit.

Dans la ville éternelle, le nationalisme n'a jamais porté atteinte à la dignité de l'événement. Carl Lewis, lui-même, n'a pas abusé des chiffons étoilés, comme il l'avait fait à Los Angeles. Ne l'a-t-on pas vu se présenter pour les honneurs, en t-shirt blanc, sans les trois initiales de sa nation.

NOBLESSE D'UNE DÉFAITE

Comment ne pas faire de la prestation de Ben Johnson sur 100 mètres le point historique de la performance humaine. C'est pourtant à Carl Lewis que va notre gratitude, lui qui a osé prendre le risque de perdre. C'est Lewis qui a fait Johnson si grand et si magnifique; qui l'a poussé où la vitesse devient griserie. Probablement meurtri dans sa gloire, Carl Lewis a ajouté à son formidable répertoire le fair-play. Il est des défaits qui ont le sceau de la noblesse.

L'impossible aussi était à ces championnats, lorsque trois hommes devaient être départagés au... millième de seconde, après avoir fait le tour du stade en franchissant dix obstacles pour se départager.

Même phénomène sur 200 mètres, avec quelque chose de rassurant pour la race blanche grâce au Français Gilles Quénehervé qui égalait le champion du monde au centième près. «Méfiez-vous toujours d'un Français qui n'est pas favori» disait notre regretté confrère Gaston Meyer de «L'Equipe».

CORNÉLIA, PIERROT MÊME DESTIN

Discrète et dépossédée de trois records par Sandra Gasser avant le rendez-vous mondial de Rome, Cornélia Bürki est apparue sur l'écran géant de notre admiration. Cette petite femme a vraiment une parfaite maîtrise de la très haute compétition. Une exceptionnelle lucidité tactique conjuguée

avec une débauche d'énergie au-dessus de la moyenne, lui ont valu l'estime quasi générale en Helvétie. Quatrième du monde sur 3000 mètres, à un centième d'une médaille, puis cinquième, cette mère de famille avait du gigantisme dans sa manière.

Qui aurait parié un firelin sur Pierrot Delèze, lorsqu'il sortait battu des championnats suisses, ou alors qu'il échouait dans sa qualification à Zurich sur 5000 mètres? Le Valaisan nous avait pourtant dit: «A Rome, je m'alignerai sur 5000 mètre et je serai prêt pour un truc». Parole tenue. Il a fait fort, derrière Aouita, à l'attaque du dernier tour. On pensait même que sa poisse adhésive l'avait quitté, lorsqu'il était troisième à dix mètres du but. Même en lui soufflant la médaille de bronze, le champion d'Europe Buckner, n'a pas terni l'extraordinaire prestation de P. Delèze. Pour une fois ignoré des médias et libéré d'une pression qu'on lui a trop souvent fait subir, le gars de Nendaz a donné sa mesure.

On a pu s'en convaincre à travers Werner Günthör, Sandra Gasser et les autres, les athlètes suisses comptent parmi les bons du monde. A Rome, TOUT le monde y était!

René Jacot

Richard suspendu

Le sprinter français Antoine Richard, qui avait été «positif», lors du contrôle antidoping au meeting de Dijon, a été suspendu pour deux ans par la Fédération internationale. Richard, qui a toujours clamé son innocence, aurait absorbé du «nandrolone», substance contenue dans une injection qui lui avait administrée son médecin en soins d'une tendinite tenace.

(si)

Le bilan chiffré

	or	ar	br
1. RDA	10	11	10
2. USA	9	5	5
3. URSS	7	12	6
4. Bulgarie	3	0	1
5. Kenya	3	0	0
6. Italie	2	2	2
7. Grande-B.	1	3	3
8. Portugal	1	1	0
9. Suisse	1	0	1
10. Canada	1	0	0
Finlande	1	0	0
Maroc	1	0	0
Norvège	1	0	0
Somalie	1	0	0
Suède	1	0	0
16. France	0	2	1
17. Australie	0	2	0
18. RFA	0	1	2
19. Tchécoslovaquie	0	1	1
Espagne	0	1	1
21. Nigeria	0	1	0
Roumanie	0	1	0
Djibouti	0	1	0
24. Jamaïque	0	0	4
25. Cuba	0	0	2
26. Belgique	0	0	1
Bésil	0	0	1
Chine	0	0	1

Au total, 28 pays sur les 165 engagés ont récolté des médailles.

Les records

Records du monde

Messieurs:
Ben Johnson (Can) 100 m en 9"83 (30.8).

Dames:
Stefka Kostadinova (Bul) 2 m 09 à la hauteur (30.8).

Meilleures performances mondiales de l'année

Messieurs:
Billy Konchellah (Ken) 1'43"06 au 800 m (1.9).

Edwin Moses (EU) 47"46 au 400 m haies (1.9).

Francesco Panetta (It) 8'5"57 au 3000 m steeple (5.9).

Christo Markov (Bul) 17 m 92 au triple saut (31.8).

Torsten Voss (RDA) 8680 points au décathlon (3-4.9).

Hartwig Gauder (RDA) 3 h 40'53" au 50 km marche.

Etats-Unis 37"90 au 4 x 100 m (6.9).

Etats-Unis 2'57"29 au 4 x 400 m (6.9).

Dames:
Silke Gladisch (RDA) 21"74 au 200 m (3.9).

Olga Bryzgina (URSS) 49"38 au 400 m (31.8).

Sigrun Wodars (RDA) 1'55"26 au 800 m (31.8).

Tatiana Samolenko (URSS) 8'38"75 au 1500 m (5.9).

Ingrid Kristiansen (No) 31'5"85 au 10.000 m (4.9).

Jackie Kersee-Joyner (EU), 7128 points à l'heptathlon (31.8-1.9).

RDA 3'18"63 au 4 x 400 m (6.9).

Records d'Europe

Messieurs:
Thomas Schoenlebe 44"33 au 400 m (4.9).

Christo Markov (Bul) 17 m 92 au triple saut (31.8).

Harald Schmid 47"48 au 400 m haies (1.9).

Dames:
Stefka Kostadinova (Bul) 2 m 09 à la hauteur (30.8).

Records de Suisse

Messieurs:
Marcel Arnold 45"26 au 400 m (1.9).

Dames:
Sandra Gasser 3'59"06 au 1500 m (5.9).

Martine Oppliger 32'7"49 au 10.000 m (4.9).

Meilleures performances suisses de la saison

Messieurs:
Piere Delèze 13'24"07 (4.9).

Beat Gähwiler 8034 points au décathlon (3-4.9).

Dames:
Cornélia Bürki 8'40"31 au 3000 m (1.9).

(si)



La triomphale arrivée de Said Aouita dans le 5000 mètres.

(Bélino AP)

Christophe Kolb champion suisse

Il remporte le lancer du marteau des CS juniors et cadets

Une nouvelle fois les athlètes neuchâtelois et ceux de l'Olympic se sont mis en évidence lors des championnats suisses de jeunesse à Bâle pour les garçons, et à Locarno pour les filles. Du bilan de ces championnats, il y a de quoi être inquiet pour la succession de nos champions en vue à Rome. Seul, Andreas Aerni, de Coire, a confirmé l'immense talent qu'on lui connaissait sur 1500 mètres.

Au lancer du marteau juniors, on ne voyait pas qui pourrait inquiéter le Chaux-de-Fonnier Christophe Kolb. Ceci n'a pas empêché le sympathique lanceur de l'Olympic de soigner la manière en expédiant l'engin à 54 m 76. Pour la médaille de bronze, Christophe Cattaneo a lancé à 41 m 44. Restons au marteau pour relever les quatrièmes places de Cédric Tissot avec 34 m 92 chez les cadets A et de Nicolas Picci avec 31 m 52 en cadets B.

L'ARGENT POUR BARBARA

Souvent victime de son émotivité, Barbara Kullmann avait

jusqu'ici peiné dans les championnats. Au Tessin, la talentueuse athlète de l'Olympic a parfaitement maîtrisé son concours de disque en dépassant de plus de deux mètres son record pour s'offrir une médaille d'argent avec un essai de 39 m 66. La Chaux-de-Fonnier se classa encore 5e du poids avec un jet de 11 m 55.

Remarquable comportement de Nicolas Dubois en série, puis en finale du 800 m juniors, où l'espoir de l'Olympic se classa 6e en 1'56"73. Ici également les nerfs ont cette fois tenu.

Se classant 3e de sa série du 100 m cadettes B en 13"18, Natacha Ischer a accédé à la demi-finale où elle termina 5e en 13"40. Cette même athlète disputa encore un bon 200 m chronométré en 27"64 pour une 3e place en série. Toujours chez les cadettes B, Karine Gerber a abaissé de 15 secondes sur 3000 mètres le chrono de l'année dernière qui lui avait valu la médaille de bronze. Dure réalité, la petite olym-

pienne se classa 7e en 10'36"42, temps qui constitue le record de son club.

ZBINDEN, BERGER, GOBBO CHAMPIONS

Le Bas du canton était à l'honneur avec trois titres. Olivier Berger CEP Cortaillod, enleva le premier avec un bond de 6 m 96 en longueur, puis son camarade Jean-François Zbinden allait logiquement en faire autant sur 400 m haies en 54"76, avant de remporter la médaille de bronze sur 400 m en 49"03. Quel abattage! Bien que favori au jet du poids des juniors, Claude Moser a dû s'incliner devant Mirko Spada en jetant à 15 m 27 contre 15 m 57 au vainqueur. Les juniors du CEP Cortaillod, une excellente prestation d'ensemble.

Plus inattendue fut la victoire de Fabrice Gobbo (SFG Bevaix) au saut en hauteur des cadets B avec 1 m 87. Issu de la même école que Zbinden et Berger, Fabrice Gobbo a témoigné par là du bon travail de base de la SFG Bevaix.

A l'honneur également: Thierry Charmillot (Le Boéchet) 4e du 3000 cadets A; Laurent Pantet (SFG Saint-Imier) 5e en longueur cadets A avec 6 m 38; Patricia Dufossé (CEP) 4e du 400 m cadettes A en 60"08 et Natacha Bloc, 4e du 300 m haies cadettes A en 45"38.

LES RÉSULTATS

Bâle. Championnats suisses juniors. 100 m: Olivier Bettex (Vevey) 10"65. - 200 m: 1. Bettex 21"81. - 400 m: 1. Peter Egli (Zurich) 48"56. - 800 m: 1. Rolf Giger (Glaris) 1'55"12. - 1500 m: 1. Roland Loser (Lantenthal) 3'57"12. - 3000 m: 1. Gregor Knobel (Zoug) 8'30"97. - 5000 m: 1. Erwin Lacher (Benken) 15'15"95. - 110 m haies: 1. Raphaël Strub (Vevey) 14"78. - 400 m haies: 1. Jean-François Zbinden (Cortaillod) 54"76. - 2000 m steeple: 1. Andreas Brunner (Herisau) 5'59"76. - Hauteur: 1. Daniel Mathys (Birsfelden) 1 m 99. - Perche: 1. Thomas Thurnherr (Berne) 4 m 60. - Longueur: 1. Olivier Berger

(Cortaillod) 6 m 96. - Triple: 1. Daniel Heimlicher (Neuhausen) 14 m 38. - Poids: 1. Mirko Spada (Amriswil) 15 m 57. - Disque: 1. Roland Bättig (Wohlen) 43 m 84. - Marteau: 1. Christophe Kolb (La Chaux-de-Fonds) 54 m 76. - Javelot: 1. Hans-Peter Amweg (Zurich) 61 m 34.

Locarno. Championnats suisses juniors féminins. 100 m: 1. Petra Osterwalder (Winterthur) 12"08. - 200 m: 1. Osterwalder 24"44. - 400 m: 1. Kathrin Lüthi (Zurich) 56"34. - 800 m: 1. Sandra Bänninger (Winterthur) 2'13"28. - 1500 m: 1. Petra Schweizer (Zoug) 4'39"56. - 100 m haies: 1. Yolanda Fagnocchi (Sissach) 13"93. - 400 m haies: 1. Karin Stolz (Berne) 62"10. - Longueur: 1. Nadler 6 m 17. - Hauteur: 1. Claudia Stiefel (Küsnacht) 1 m 75. - Poids: 1. Manuela Marioni (Ascona) 12 m 66. - Javelot: 1. Marina Rohrer (Sarnen) 41 m 14. - Disque: 1. Bernarda Oggier (Sion) 42 m 18.

Jr

L'Impartial

LA VOIX D'UNE REGION

LA CHAUX-DE-FONDS	Mélange dangereux	16
LE LOCLE	Moulins en fête	18
NEUCHÂTEL	Logement: ça chauffe!	20
JURA BERNOIS	Départ à Espace Noir	23
JURA	Un home en vacances	24

BERNINA

La machine à coudre la plus vendue en Suisse

M. Thiébaud

 av. Léopold-Robert 31
 2300 La Chaux-de-Fonds
 ☎ 039/23 21 54

REGARD

L'envers des vacances

Des vacances pour des retraités définitivement installés au home ou au foyer, à qui l'on fait tout et qui n'ont que le souci de passer du lit au fauteuil et du fauteuil à table à heures fixes... vous voulez rigoler!

Et pourtant c'est bien ce qui se passe avec les pensionnaires du foyer Saint-Vincent de Saignelégier partis hier pour 10 jours de vacances dans un chalet à Gryon. Pour certains, c'était la première fois qu'ils partaient en vacances et leur plaisir était à la mesure de leur inquiétude de changer de décor et de rythme.

Pour la plupart d'entre nous, les vacances, c'est rompre avec nos habitudes de stress, de travail et ne plus rien faire d'utile, de nécessaire ou d'obligé. Pour les pensionnaires du home, les vacances, c'est reprendre l'habitude de réfléchir, de décider, de retrouver les gestes élémentaires du quotidien et surtout d'être maîtres de l'heure de son lever et de celle de son coucher.

Le home, «mal» encore nécessaire dans l'organisation de notre société, pèse de tout le poids de l'institution sur la vie des gens qui doivent y aboutir pour des raisons qui sont propres à chacun. Déjà diminués physiquement ou mentalement, les aînés en institution voient toutes leurs compétences, même limitées, niées par l'institutionnalisation d'une relation de groupe. Ce qu'essaie de faire l'animateur - lorsqu'il y en a un dans l'institution - c'est de casser ou d'adoucir son carcan.

A la fin de son travail d'évaluation du camp de l'an dernier, l'animateur René Jaquet pose la question de savoir si nous avons les moyens et la volonté de changer l'organisation, les horaires du personnel et une partie des mentalités pour retrouver au cœur du foyer pour personnes âgées un semblant de rythme naturel et de réponse aux besoins élémentaires de tout un chacun, même diminué. La question est posée.

Gladys BIGLER

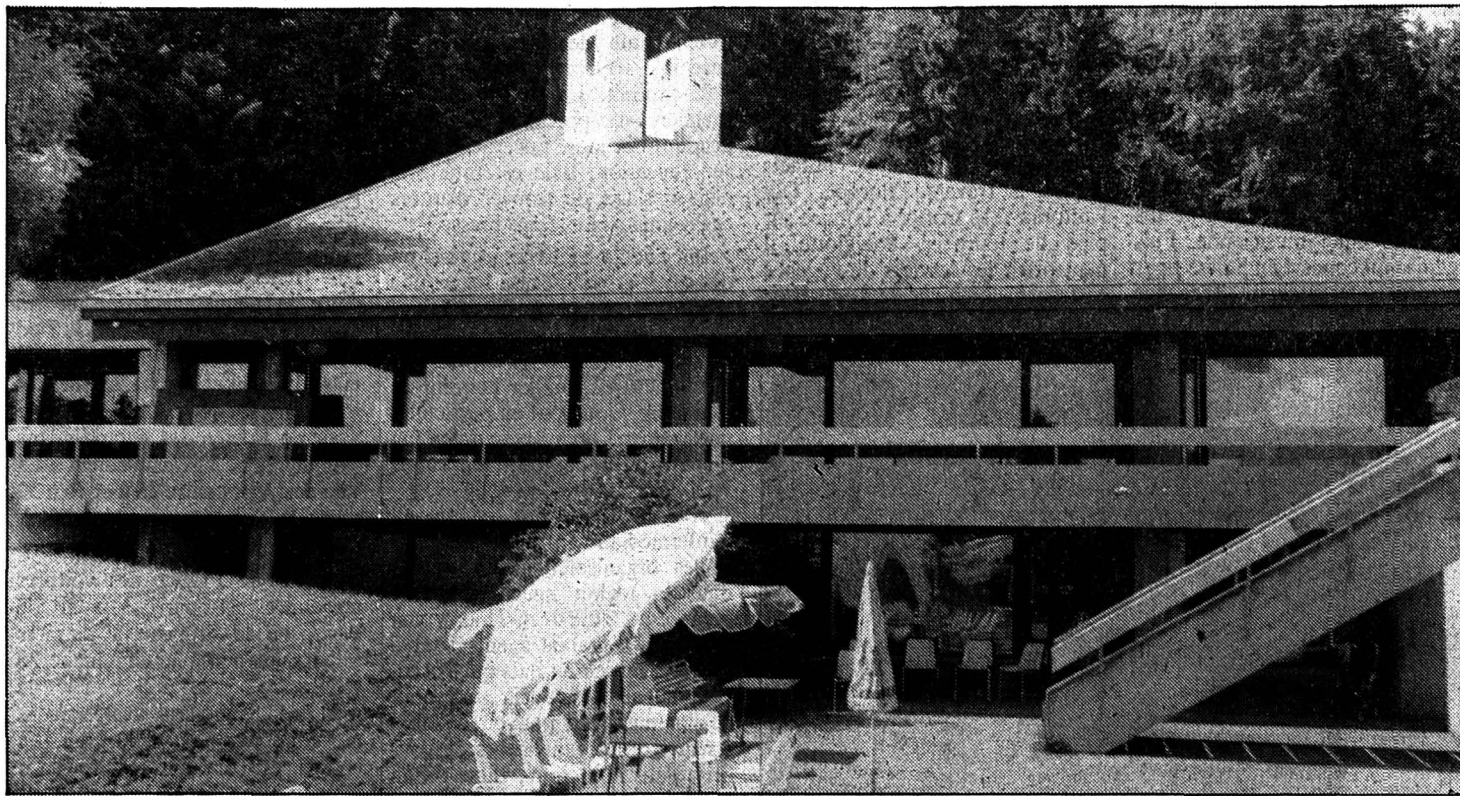
BONNE NOUVELLE

Malades fleuris

Si la Braderie a déployé ses fastes dans la boucle de la ville ancienne et sur la longueur du Pod, elle a eu un prolongement en direction de l'hôpital. Les malades retenus en ces lieux ont eu l'heureuse surprise de recevoir chacun une rose, offerte par un restaurateur connu de la place.

Louverain, je t'a(n)ime

Le 20e anniversaire du Centre des Geneveys-sur-Coffrane



Une semaine de festivités et un appel de fonds pour la majorité du Centre.

(Photo Impar-ms)

A l'occasion du 20e anniversaire du Centre du Louverain, lieu de formation, de rencontres et de culture construit par l'Eglise réformée du canton de Neuchâtel, pour sa jeunesse, de nombreuses manifestations, toutes gratuites et publiques, ont été organisées par les animateurs du centre qui veulent, dès aujourd'hui, présenter un échantillon complet des activités proposées sur place.

Né de la volonté de la jeunesse de l'Eglise réformée de pouvoir disposer d'un lieu de rencontres et de formation, le Louverain est une des réalisations majeures des Chantiers de l'Eglise qui ont trouvé les moyens de réaliser cet outil de travail remarquable,

orienté principalement sur la formation continue des adultes et l'information en général, par la grande liberté de manœuvre laissée à ses animateurs.

L'an passé, le Louverain a reçu 226 groupes représentant quelque 6933 nuitées et 20.111 repas pour

301 jours d'ouverture. Par son accès difficile en hiver, le centre fait surtout le plein entre avril et novembre.

APPEL

Le centre occupe actuellement 11 personnes à temps complet et partiel et a réalisé un chiffre d'affaires de 454.000 francs en 1986, l'EREN lui allouant une subvention annuelle de 137.000 francs, soit le 32% des recettes totales. Les finances sont saines, mais il faudra néanmoins recourir à un appel de fonds pour améliorer encore le confort et les prestations du Louverain dans une perspective de modernisation des installations et d'augmentation constante de la demande.

La semaine des festivités du centre a commencé dimanche déjà par le vernissage d'une exposition de photographies dues au talent de huit jeunes photographes amateurs du canton, mais dès aujourd'hui, chaque jour et chaque soirée seront consacrés à une animation spécifique: le partage d'expériences africaines pour les jeunes; une rencontre des aînés suivie d'un débat politique; des échanges culturels et gastronomiques; une animation sous le chapiteau du cirque Helvetia avec Marco Cesa; et enfin, dimanche prochain, la grande fête du Louverain, journée officielle et populaire à la fois.

M. S.

● Renseignements: (038) 57.16.66.

La Fête du peuple sans Marcel Boillat

L'ancien membre du FLJ préfère attendre la prescription

L'ancien membre du Front de libération jurassien (FLJ) Marcel Boillat, 58 ans, exilé depuis vingt ans en Espagne et qui avait annoncé son retour dans le Jura à l'occasion de la prochaine Fête du peuple jurassien, soit six jours avant l'expiration du délai de prescription qui le mettra à l'abri de toutes poursuites, ne viendra pas à Delémont à l'occasion de la Fête du peuple jurassien.

Telle est la déclaration qu'il nous a faite par téléphone hier, de Damiel où il vit depuis de nombreuses années et où il s'était établi après son éviction du pénitencier de Crete-longue, en 1967.

Marcel Boillat est formel, il ne courra pas le risque de se faire interpellé par la police jurassienne obligée d'agir en cas de requête du ministère public fédéral. Il préfère, suivant en cela les conseils de son avocat lausannois Me André

Manuel, renvoyer son retour en Suisse d'une semaine, puisque la prescription échoit le 19 septembre 1987, vingt ans après le rejet par l'Espagne de la requête d'extradition présentée par la Suisse.

Marcel Boillat souligne qu'il y a divergence quant à la date exacte de la prescription. Part-elle du jour de son entrée en Espagne, le 17 février 1967, ou du 19 septembre précédent? Mais, afin d'éviter tout risque d'arrestation, il admet qu'il

est préférable de n'entrer en Suisse qu'après le 19 septembre prochain. Cela d'autant plus que, en réponse à une lettre du Rassemblement jurassien qui sollicitait son appui, le Gouvernement jurassien a indiqué qu'il n'était pas en mesure d'empêcher que le ministère public décide, le cas échéant, de faire procéder à l'arrestation de Marcel Boillat.

UN PASSEPORT SUISSE

Marcel Boillat s'est rendu à l'ambassade de Suisse à Madrid, afin d'obtenir un passeport, celui qu'il avait emporté avec lui n'étant plus valable. L'ambassadeur lui a promis qu'il recevrait ce passeport ce jeudi. Mais Marcel Boillat n'entend pas l'utiliser avant le 19 septembre. Questionné sur la possibilité d'une volte-face spectacu-

laire destinée à donner un bon coup de publicité à son retour dans le Jura dès la fête de dimanche déjà, Marcel Boillat écarte cette hypothèse. Connaissant son caractère, on ne peut toutefois pas l'exclure complètement.

SANS DOUTE À GENEVE

Marcel Boillat nous a encore affirmé qu'il se rendrait en Suisse en avion et qu'il atterrirait sans doute à Genève. Il fournira des précisions à ce sujet ultérieurement.

S'il apparaît ainsi que l'ex-FLJ Marcel Boillat ne sera pas à la prochaine Fête du peuple jurassien, on peut être certain qu'il tiendra la vedette la semaine suivante à Delémont.

V. G.

L'Impartial bouge...

LE GAGNANT DE LA SEMAINE

bougez avec L'Impartial

Départ sur les chapeaux de roues pour ce nouveau concours doté de 15.000 francs de prix et qui va s'étendre sur neuf semaines.

Vous êtes près de 700 à avoir bougé avec «L'Impartial» et 597 réponses exactes ont été dénombrées.

La réponse à donner était: **LES MOULINS** et la gagnante du premier week-end au Tessin pour deux personnes est: Mme Claudine Dick, Centre 11, Fontainemelon.

Bravo à tous les participants (qui participeront au tirage final le 10 novembre) et continuez à bouger avec nous. En lisant «L'Impartial» pour y repérer l'indice-concours et en écoutant les renseignements donnés chaque jour entre 11 h 30 et 12 h 15 par RTN-2001, vous devez pouvoir répondre à notre deuxième question. (dn)

Dimanche, midi. Une salle à manger bondée, dans un restaurant de campagne. Autour d'une table ronde, dans un coin de l'établissement, une famille. Les parents, les grands-parents, une tante et un oncle. Et deux bambins, de trois et cinq ans environ. Deux bambins en pleine santé et babillants donc à qui mieux mieux. Pas de cri ni de larme, mais une curiosité bien de leur âge. Et donc des questions, encore des questions. Et des remarques à faire s'étrangler de rire tous les adultes de la salle. Tous sauf un couple tiré à quatre épingles, dont la moitié mâle ferme les yeux pour goûter un très vieux bourgogne, sous le sourire crispé d'une sommelière qui n'a vraiment pas que ça à faire. Et le quadragénaire de faire durer le plaisir, avant de condescendre enfin à un «ça ira» pincé autant qu'hypocrite. L'autre moitié, pas davantage accorte, offre une moue

billet

dégoûtée à l'eau minérale qu'on lui présente, et qui ne porte pas sa marque préférée.

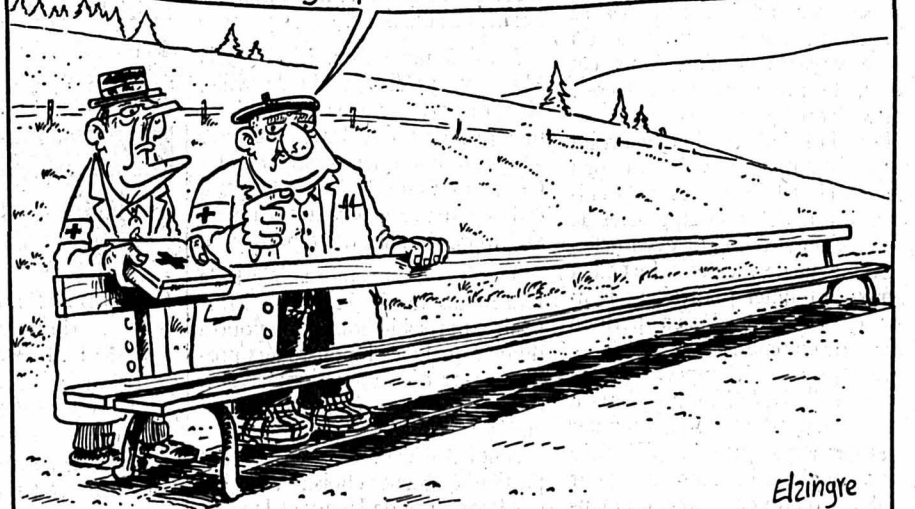
Et bien sûr, la réaction ne tarde pas. Les deux moitiés s'ouvrent rapidement pour jeter un regard courroucé en direction des deux enfants qui mettent en danger leur quiétude. «Lorsqu'on veut des gosses, on ne les impose pas aux autres»...

Et on en serait sans doute resté là, si le caniche de la moitié femelle ne s'était mis à hurler à la mort, au moment où le maître d'hôtel s'encoulait sur son ventre pendant, la soupière volant en éclat...



DUO DU BANC

Le parti qui recueille les pauvres types qui en auront pris plein la poire et qui n'auront même pas de siège pour s'asseoir!



Elzingre

Un agent à part

La passion de la musique conduit à «Intermezzo»

Passionné de musique, il court les concerts à travers l'Europe. Polyglotte il aime communiquer son enthousiasme aux musiciens. Jean-Thierry von Büren a voulu faire plus: ouvrir une agence de concert. «Intermezzo» ne tire aucun bénéfice des efforts de ce professeur. Si ce n'est du plaisir.

Jean-Thierry von Büren, professeur à l'école de commerce, est grand amateur de musique. Il joue du piano depuis 20 ans, collectionne les autographes et n'hésite pas à prendre l'avion pour Munich afin de goûter la gestuelle exceptionnelle du chef Wolfgang Sawalisch. Après les concerts, il aime se glisser dans les coulisses de la grande musique pour dire son enthousiasme aux artistes qui le suscitent.

En bavardant avec eux, il s'est rendu compte qu'il est difficile pour les musiciens d'aller seuls

devant l'organisateur de saisons musicales pour décrocher des contrats. «On ne les prend pas toujours au sérieux». D'autant plus s'ils sont jeunes. Ceux-ci n'ont souvent pas encore d'impresario. «Certains ont du talent, mais de la peine à se lancer».

Le professeur est entré dans le monde du concert par la petite porte à côté de la scène. Il a d'abord élaboré un prospectus pour une amie musicienne. Puis organisé un concert en Suisse pour un organiste italien. L'agence artistique «Intermezzo» est née

ainsi en douce. «Intermezzo» pour intermédiaire et intermède musical. Sans but lucratif, l'agence a pour but d'aider les jeunes musiciens solistes doués qui n'ont pas encore d'impresario en les mettant en contact avec les organisateurs de concerts.

Ils sont une dizaine qui font confiance à Jean-Thierry von Büren pour qu'il leur décroche un récital ici ou là. Tous sont des solistes: pianiste, chef d'orchestre, organiste, soprano, ténor, baryton, trompettiste, violoncelliste.

Cela dit, Jean-Thierry von Büren a tissé un réseau de contacts piqués à travers l'Europe. Qui l'autorise à se frotter à la mise sur pied de tournées. Polyglotte, il peut offrir les services de l'agence en français bien sûr, mais aussi en allemand, en anglais, en italien, en

russe et en polonais si nécessaire. «Il faut énormément de patience et de persévérance pour organiser des concerts», constate-t-il.

Mais le fruit mûrit. Jean-Thierry von Büren vient par exemple de recevoir le feu vert pour organiser une tournée suisse pour un ensemble de musique ancienne. «Hortus Musicus» venu d'Estonie (URSS). Depuis deux ans, Jean-Thierry von Büren tente de faire venir cet ensemble, célèbre partout où il s'est produit. La tournée - une première - est prévue en juin 1988, pendant dix jours. Lucerne a sauté sur l'occasion, Bâle est intéressé, mais il s'agit de trouver d'autres engagements. Le temps presse.

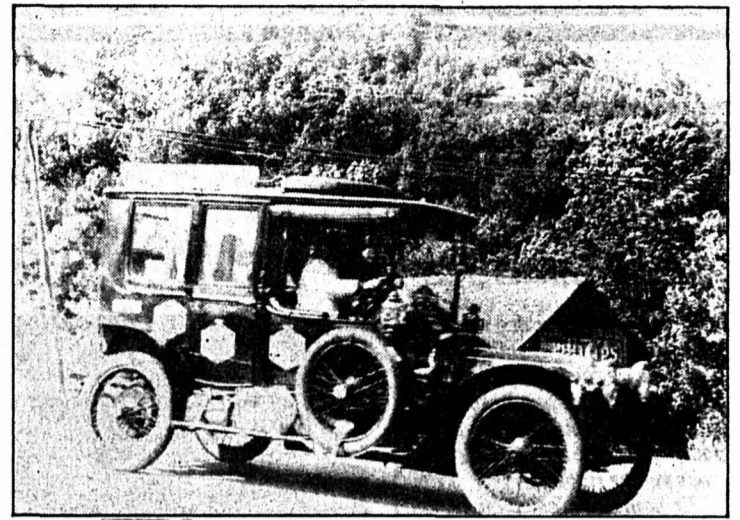
Intermezzo traite ces jours-ci un deuxième gros dossier à relier: une tournée en Israël de dix concerts en été prochain. Le chef polonais Grzegorz Nowak et le percussionniste chaux-de-fonnier Laurent de Ceuninck y joueront en particulier une œuvre pour percussion et orchestre du compositeur suisse Jean Balissat.

«Personne ne fait ce travail d'intermédiaire entre les musiciens et les organisateurs de concerts dans la région neuchâteloise et biennoise», note Jean-Thierry von Büren. Les grands agents sont à Genève, Zurich ou Bâle qui s'occupent d'artistes déjà célèbres. «J'aimerais aussi pouvoir collaborer avec les organisateurs de concerts dans la région», glisse-t-il en forme d'invitation.

Jean-Thierry von Büren est en passe de se faire connaître après un long travail parfaitement bénévole de défricheur. R. N.

Course des «grand-mères»

Demain, le Tour de France des voitures anciennes empruntera le Pod



Parmi les vétérans, cette Delaunay-Belleville 1910.

Une trentaine de tacots construits entre le début du siècle et les années folles défilent sur le Pod demain, mercredi 9 septembre entre 15 h 30 et 16 h. L'avenue est sur le parcours de la 5e étape du 6e Tour de France des «grand-mères automobiles». Rassemblement à La Vue-des-Alpes entre 16 h et 16 h 30 avant la descente sur Neuchâtel, l'étape du jour.

Le Tour de France des voitures anciennes est parti samedi de Paris, où le drapeau à damiers saluera le vainqueur dimanche 20 septembre après une boucle de près de 3500 km avalée à la moyenne paisible de 30 km/h. La course est placée sous le haut patronage du Ministère de la culture et de l'Automobile-Club de France.

L'Allemagne et la Suisse sont «annexés» à cette boucle, qui

empruntera les plus hauts cols alpins, dont le Galibier qui culmine à 2556 mètres.

Le club des «grand-mères automobiles» - une marque déposée - a été fondé il y a pile trente ans. Le succès des épreuves organisées localement dans l'Hexagone ont incité les initiateurs à faire rouler leurs bolides sur un parcours national.

Quinze étapes de 200 à 250 km sont couvertes chaque jour. Deux catégories différencient les vétérans (1905-1918) des véhicules plus modernes de la Belle époque et des années folles (1919-1934).

Mercredi, les concurrents viendront de Waldshut (RFA), traverseront le Jura et entreront en ville par le Chemin-Blanc. Ceux qui ne les auraient vu passer par le Pod pourront les voir se regrouper sur le parking de La Vue-des-Alpes. (pf)



Le professeur-impresario devant son piano.

(Photo Impar-Gerber)

Charles Cottet, peintre, n'est plus

Il laisse une œuvre droite et volontaire

Depuis plus d'une année déjà l'état de santé précaire de Charles Cottet procurait à sa famille et à ses innombrables amis les plus vives inquiétudes. Il est décédé dimanche.

Charles Cottet est né en 1924 à Granges, dans la Veveysse. En 1941 il obtient un diplôme d'arts graphiques au Technicum de Fribourg. Il commence à peindre. En 1953 il installe son atelier à La Chaux-de-Fonds et se consacre uniquement à la peinture. Membre des SPSAS section de Neuchâtel, à

deux reprises il reçoit la bourse fédérale.

Suivent des années de travail intense, Cottet élimine peu à peu tous les rappels figuratifs. Les tableaux deviennent abstraits.

A La Chaux-de-Fonds, il fait sa première exposition, à la galerie de L'Echanson, (disparue entre-temps), suivie de nombreuses autres, au Musée des beaux-arts, galeries Numaga, du Club 44, du Manoir (en 1983).

Vers 1970 s'intercale dans l'évolution de l'œuvre une série de

petits formats inspirés de mai 68. Ceux-ci préparent le récent renouvellement où apparaît de façon déterminante les motifs figuratifs: athlètes et femmes.

Depuis 1964, Charles Cottet était chargé de cours à l'Ecole d'arts appliqués de Vevey, poste qu'il occupait encore il y a peu. Les cimaises suisses les mieux renommées ont fait voir ses toiles. En 1984, le Musée d'art et d'histoire de Fribourg avait accroché une importante rétrospective. D. de C.

Retraités à l'esprit vif

L'automne au Club des loisirs

Bon pied, bon œil, pour les membres du Club des loisirs qui entament demain leur saison d'automne sur les chapeaux de roue. Entre mercredi et jeudi, ils seront près de 200 personnes à se rendre à Arveves pour la course traditionnelle.

Ensuite, entre virée campagnarde, conférences, films, fête, activités artistiques et sportives, leur programme est alléchant. De quoi satisfaire les 700 clubistes qui pour une thune ont accès aux plaisirs de cette grande famille.

«Peut-être parce que je suis un président encore jeune, avoue M. Jean Marendaz, j'ai eu envie de proposer des choses nouvelles, différentes, aux membres du club.» Peut-être aussi parce qu'aujourd'hui, «on est vieux de plus en plus jeune» constatait - avec plaisir - un sexagénaire, les activités se panachent, sortent un peu du cadre voyages - dias. Sous cet angle, le programme d'automne annonce quelques nouveautés.

Pour la balade habituelle, on ira donc à Arveves; voir un peu comme c'est là-bas, y tater la cuisine, les matelas et apprécier le paysage environnant, éventuellement en vue de vacances. Le chalet chaux-de-fonnier pourrait se remplir de ces hôtes-là en période creuse de colonies.

Encore une échappée, campagne celle-là, le 24 septembre où le ralliement se fait au Pavillon des fêtes des Planchettes; une journée toute simple, à la campagne, pour le plaisir d'être ensemble, de man-

ger la soupe aux pois et le jambon, à prix modique. On peut s'inscrire jusqu'au 19 septembre.

Quant au programme en salle, il démarre le mercredi 7 octobre; M. Jean Friedrich, industriel, parlera de «La conquête des marchés horlogers»; rétrospectivement, les retraités apprendront les secrets des hautes sphères où s'envolait le fruit de leur travail.

Jeudi 22 octobre, Mme et M. Eric Peçon raconteront un voyage qui emmène dans la région Inde-Népal, avec dias en illustration des beautés de ces lieux.

Jeudi 5 novembre, M. Francis Matthey, président de la ville, viendra partager avec les clubistes une question qui les préoccupe: «Aujourd'hui, quel avenir pour La Chaux-de-Fonds?» Avec la sagesse et l'expérience inhérentes à un tel auditoire, il y aura des réponses.

Jeudi 19 novembre, c'est la représentante de la FRC, Mme Claire Bärtschi-Flohr, qui pourra donner quelques réponses aux problèmes de consommation: achats, contrats, ventes à tempérament, etc.

Jeudi 3 décembre, un film tout particulièrement choisi, «Le blé des Pharaons» de Henry et Jacques

line Brandt sur les contacts entre jeunes et personnes âgées.

Et jeudi 17 décembre, la fête de Noël et ses diverses productions marquera la fin du programme de la demi-année.

Sauf indication contraire, les séances ont lieu à 14 h 30 à la grande salle de la Maison du Peuple, avec ascenseur à disposition.

D'autres activités complètent le programme ci-dessus, soit promenades hebdomadaires (le vendredi après-midi), chorale et ski de fond pour skieurs chevronnés. Pro Sénectute propose aussi quelques loisirs intéressants, gymnastique en particulier.

On le constate, l'offre générale évolue et s'enrichit avec intérêt. Qu'on se le dise, chacun peut devenir clubiste pour une thune! (ib)

● Adresse utile: Club des loisirs, M. Jean Marendaz, Helvétie 16, 2300 La Chaux-de-Fonds.

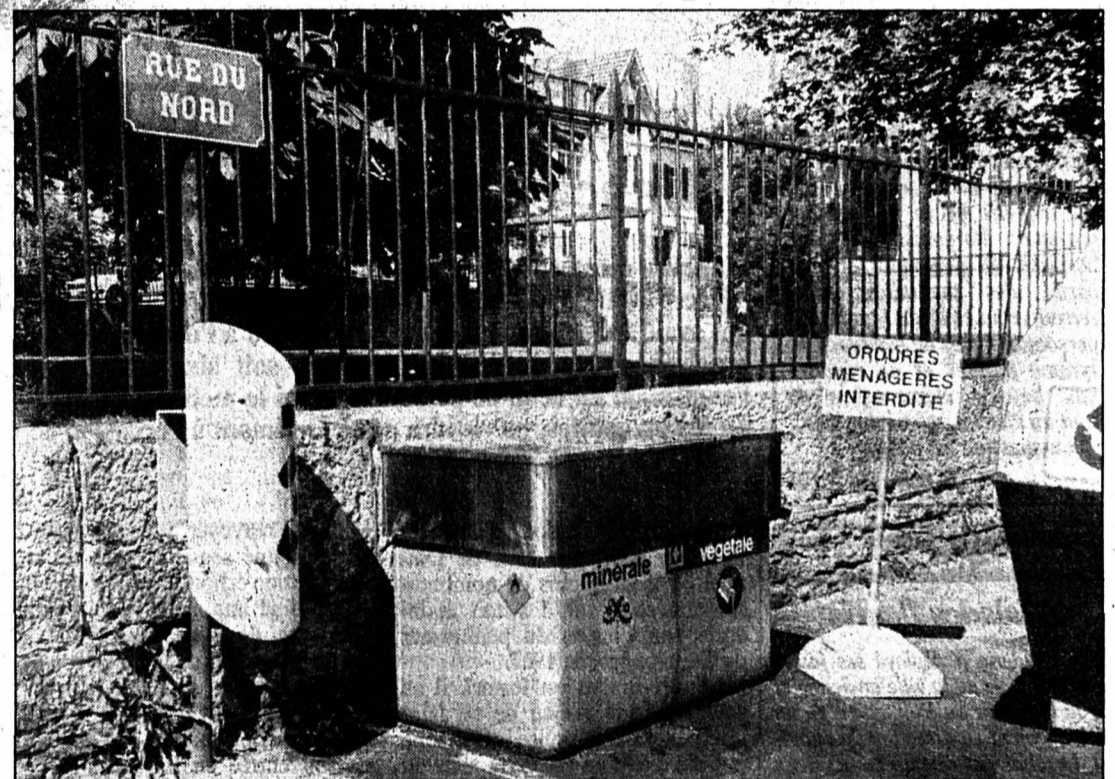
● avis urgent

HISTOIRE D'Ô (eau)

Pour une raison indépendante de sa volonté, le Buffet de la Gare prie son aimable clientèle de l'excuser des désagréments causés par un arrêt d'eau dû à une rupture de conduite le dimanche 6 septembre.

Mélange dangereux

Du dilutif dans les conteneurs pour huiles usées



Le conteneur du Bois du Petit-Château.

(Photo Impar-Gerber)

Un ou des inconnus jettent du dilutif dans les conteneurs du Bois du Petit-Château réservés à la récupération des huiles usées. Le mélange est dangereux. Il suffirait d'un mégot, d'une allumette ou encore d'une trop longue exposition du fût au soleil pour enflammer ces produits. Les Travaux publics, responsables de la récupération des huiles, vont porter plainte devant le risque d'incendie.

Des conteneurs pour la récupération des huiles usées (ménagères ou de vidange) sont mis à la disposition du public à plusieurs endroits de la ville. On en trouve devant la gare de l'Est, l'usine électrique, la halle aux enchères, la gare aux marchandises, la piscine, le collège des Gentianes et le Bois du Petit-Château.

C'est le conteneur du Bois du Petit-Château en particulier qui est touché par ces dépôts tout à fait indésirables. Depuis le début de l'année semble-t-il. Lors d'un des derniers relevés des Travaux publics, on a constaté qu'un des deux fûts de 100 litres était presque

entièrement rempli de dilutif. Décidés à réagir, les Travaux publics notent encore que de tels produits doivent être confiés à Cisa ou à la Sten (Station de neutralisation). (rn)

LA CHAUX-DE-FONDS 25

NAISSANCE

Gabrielle et Claude-Alain JACOT ont la grande joie d'annoncer la naissance de

SYLVAIN

le 6 septembre 1987

Maternité de Saint-Imier

Restaurant AU BRITCHON Serre 68

NAISSANCE

Et maintenant, nous sommes trois,

KATHLEEN

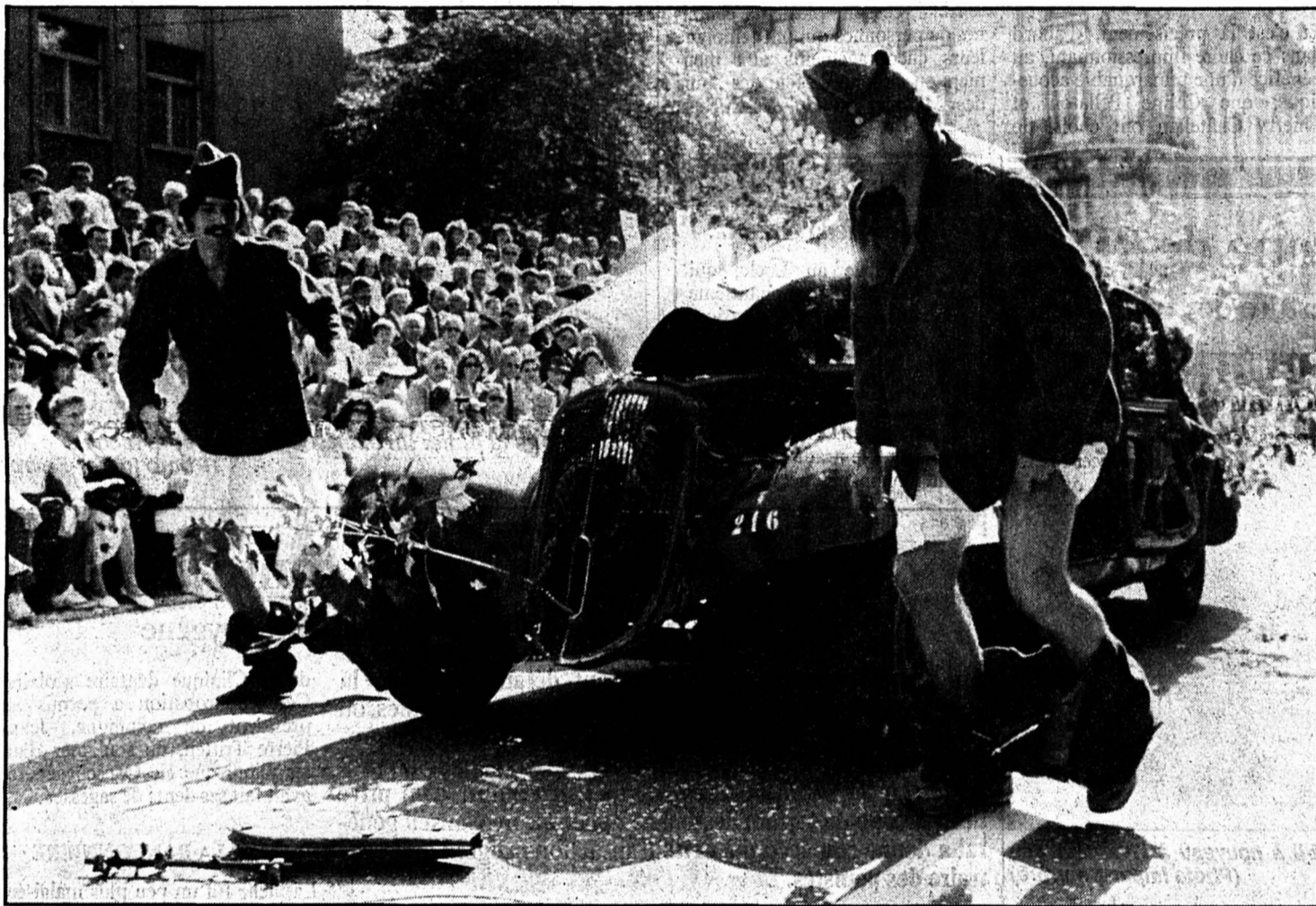
a montré le bout de son nez le 5 septembre 1987.

Maternité de l'Hôpital

Hans et Anne-Marie ALLENBACH-ROBERT La Sombaille 4c 2300 La Chaux-de-Fonds

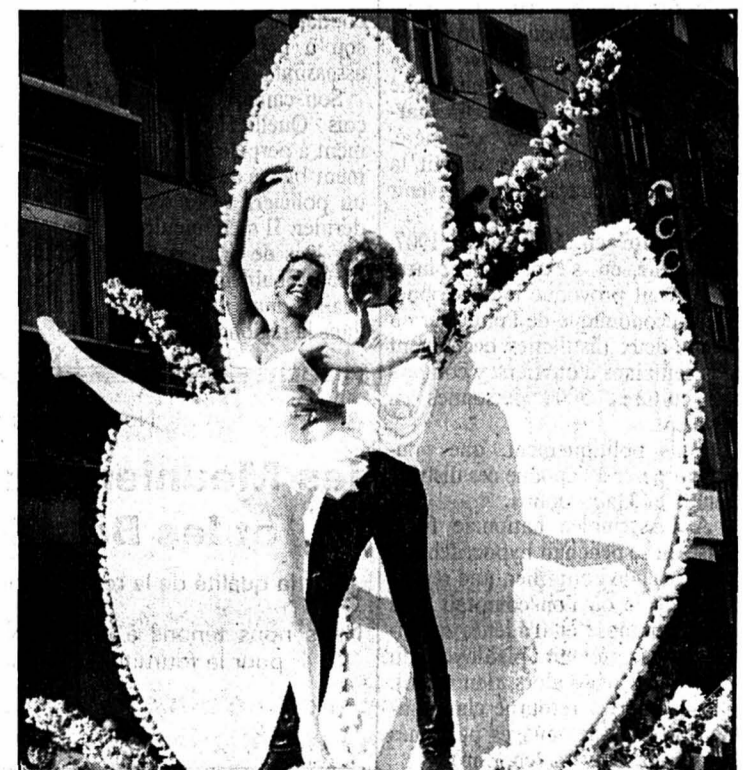
UN BIJOU POUR LA VIE

Michel Borel création de bijoux Rue du Loole 14 La Chaux-de-Fonds - ☎ 039 / 26 80 96 Notre grand choix vous émerveillera. Nos prix «fabricant» vous enchanteront.



La Braderie: recto - corso

Photos Jean-Jacques Charrère et Marcel Gerber



Les Amis des Moulins en fête

La foule des grands jours encourage les meuniers



Grande fête aux Moulins du Col-des-Roches. Beaucoup de curieux n'ont pas manqué de s'y associer afin de voir l'avancement de la restauration des grottes, des couloirs et des aqueducs.



(Photos m)

Tôt dans la matinée, samedi dernier, l'atmosphère était à la fête dans l'air des Moulins souterrains du Col-des-Roches, où un très nombreux public s'était étroitement associé aux Amis des Moulins qui fêtaient, comme ils le font chaque année à pareille époque, le franchissement d'une nouvelle étape dans les travaux de restauration des grottes, des couloirs et des aqueducs.

Cette fois-ci, le pas franchi était de taille avec l'achèvement de la première phase d'un important programme d'ouvrages s'étalant sur plusieurs années et qui va nécessiter de gros sacrifices financiers, mais aussi l'engagement total et bénévole de la Confrérie des Meuniers, à laquelle l'association d'autres gens dévoués est ardemment souhaitée.

En raison de la découverte, sans

cesse plus surprenante, de vestiges des moulins souterrains, et auxquels la radio, la télévision et la presse écrite ont consacré de très larges propos, la foule se pressait, toute la journée durant, pour constater et tenter de comprendre, ce que fut le génie des hommes, il y a plus de trois cents ans; mais aussi pour témoigner ses encouragements à ceux, qui depuis bientôt quinze ans, consacrent de nom-

breuses heures de leurs loisirs pour creuser et dégager les grottes des gravats qui les encombraient.

Et pour beaucoup, ce fut la surprise en suivant un cheminement aujourd'hui totalement sécurisant menant aux trois puits, le plus profond d'entre eux se situant à trente mètres au-dessous du niveau du sol, tout en admirant une roue à aubes de plus de trois mètres de diamètre, reconstituée à l'ancienne et qui, plus tard, entraînera le moulin situé dans la grotte principale.

Et c'est là précisément, d'abord dans ce cadre impressionnant, au bénéfice d'une remarquable acoustique, que Coline Pellaton et Thierry Châtelain ont choisi de

donner un magnifique concert que le public a vivement applaudi, puis à la cantine, derechef, pour le plus grand plaisir des très nombreux convives qui s'y pressaient.

Des jeux ont occupé petits et grands jusque tard dans l'après-midi, alors qu'une musique diffusée, en alternance avec les productions d'un orchestre formé de jeunes et sympathiques musiciens, aimait la place de fête où la meilleure ambiance n'a jamais cessé de régner.

Ainsi, ce sont plusieurs centaines de personnes qui ont témoigné leurs encouragements aux meuniers en ce jour de fête des Amis des Moulins du Col-des-Roches, (m)

Les écoliers dans la course cycliste

A plus de 30 km/h sous la pluie...

Dure, dure la course cycliste pour écoliers qui a eu lieu vendredi soir dans le centre-ville du Locle. Ayant à peine effectué un tour, les quelque quinze participants se sont fait arroser par une pluie torrentielle. Inutile de dire que le public n'a pas demandé son reste pour s'en retourner très vite dans les chaumières.

Seuls, une petite cinquantaine de courageux se sont tenus sur la place du Marché, pour encourager les coureurs.

Cette manifestation, organisée par le Vélo-Club Edelweiss, s'est déroulée dans le cadre du sixième Critérium cycliste pour élites et amateurs. Selon les catégories, les compétiteurs avaient dix ou quinze tours à faire. Héroïquement, pratiquement tous sont arrivés au bout défiant les intempéries. Même, à voir la vitesse moyenne du premier (34,785 km/h), la course n'en aura pas été véritablement ralentie.

QUESTION

Après un succès plutôt mitigé, tant au niveau de la participation des

cyclistes que des spectateurs, on peut supposer de la part des organisateurs un certain découragement à mettre sur pied pareille compétition. Et bien non! Le président de la Société Edouard Simon est confiant: «Nous sommes un club cycliste et c'est notre devoir de continuer...». Belle preuve d'enthousiasme; mais, encore faut-il pouvoir le communiquer à des membres qui se font de plus en plus rares...

Filles 1972 - 1975: 1. Natacha Bernard, Tramelan, 29'26".

Garçons 1972 - 1973: 1. Laurent Feuz, La Chaux-de-Fonds, 27'10"; 2. Olivier Duvanel, Le Locle, à 8"; 3. Patrick Steiner, Les Brenets, à 13"; 4. Hervé Frigeri, Le Crêt-du-Locle, à 16"; 5. Alain Vaucher, Le Locle, à 16"; 6. Laurent Cupillard, Le Locle, à 33"; 7. Pierre-André Nicolet, Le Locle, à 49"; 8. Sébastien Saam, Perreux, à 2'17".

Garçons 1974 - 1975: 1. Pascal Rumbelli, Sainte-Croix, 27'14"; 2. Blaise Bernard, Tramelan, à 3'12". (paf)



Rouler sous la pluie: un exercice pas toujours facile... (Photo Impar-Favre)

FRANCE FRONTIÈRE

La «fée verte» attend l'Europe de 1992

L'absinthe espagnole profitera-t-elle de l'ouverture des frontières?

Interdite en France depuis 1915, en Suisse depuis 1907, l'absinthe n'est pas prohibée en Espagne où elle est encore en fabrication et libre à la vente. Que se passera-t-il en 1992 lorsque s'ouvriront les frontières européennes de douze pays demande pertinemment le député RPR de Pontarlier Roland Vuillaume?

Le gouvernement français n'a pas encore répondu à sa question qu'on peut comprendre différemment en traduction libre: la consommation de l'absinthe espagnole (y compris le risque qu'elle soit frelatée) serait une aberration si, parallèlement on ne laissait pas renaître les distilleries pontisaliennes!

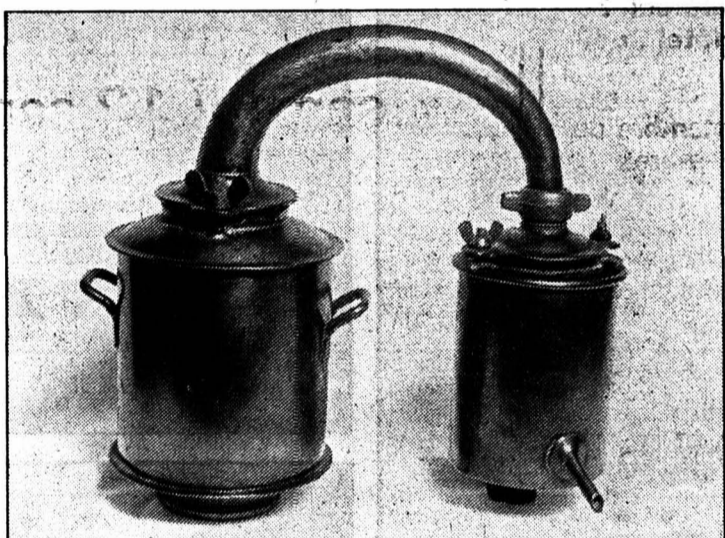
Difficile de refaire le passé et d'avancer que la «fée verte» reviendra un atout économique du Haut-Doubs, mais M. Vuillaume s'en préoccupe. Conscient des profondes modifications des échanges entre les partenaires de la CEE que l'ouverture des frontières, en 1992, entraîneront, M. Vuillaume bombarde le gouvernement de questions touchant le commerce, l'agriculture... C'est dans la foulée qu'il en a posé une à propos de l'absinthe.

EXPATRIÉE OUTRE-JURA

Elle fut prohibée en France en 1915 à l'occasion d'un vote d'urgence au motif «officiel» qu'elle faisait «de l'homme une bête féroce, de la femme un martyr, de l'enfant un dégénéré, qu'elle désorganisait et ruinait la famille et menaçait ainsi l'avenir du pays».

Interdite en Suisse en 1907, l'absinthe en s'expatriant outre-Jura avait provoqué le développement économique de Pontarlier ou trente-deux distilleries occupaient des centaines d'ouvriers, y compris les cultures, 3000 personnes en vivaient.

Mais politiquement, que pouvaient peser à l'époque ces distillateurs du Haut-Doubs. A l'Assemblée nationale française on se penchait hypocritement sur le cas de Pontarlier, une région «dégénérée où l'on comptait plus de tuberculose et d'aliénés qu'ailleurs. Malgré un plaidoyer du député du lieu d'alors, rien n'y fit. La «fée verte» retourne clandestinement dans les nuages parfumés du Val-de-Travers. (cp, Imp)



Alambic de type «familial». Sera-t-il à nouveau à l'honneur dès 1992 Outre-Doubs? (Photo Impar-Charrère)

Toujours introuvable

Dominique Gutknecht, évadé il y a un peu plus d'une semaine de la prison de Besançon (Doubs), a réussi à passer entre les mailles du filet des gendarmes et des policiers qui le recherchent.

Ce dangereux tueur avait été condamné en juin dernier à la prison à perpétuité pour un triple assassinat.

Son camarade de cavale, François Quellien, condamné également à perpétuité pour avoir grièvement blessé au cours d'un hold-up un policier, a été repris vendredi dernier. Il a été inculpé «d'évasion par bris de prison». Il sera transféré probablement la semaine prochaine dans une maison centrale dans la région parisienne.

Selon l'article 245 du Code pénal, «les détenus qui se seront évadés ou ont tenté de s'évader par bris de prison - ce qui est le cas de ces deux hommes -, ou par violence, seront de ce seul fait puni d'un emprisonnement de six mois au minimum, lequel pourra être élevé jusqu'à une peine égale à celle pour laquelle ils sont détenus (...) sans qu'elle puisse excéder dix ans d'emprisonnement. Ils subiront cette peine immédiatement après l'expiration de celle qu'ils auront encourue pour le crime à raison duquel ils étaient détenus».

Ainsi, Quellien sera jugé prochainement pour cette évasion. (ap)

PUBLICITÉ

Nous félicitons sincèrement

les Meuniers du Col-des-Roches et les Bourdons du Locle

pour la qualité de la restauration des sites qu'ils ont entreprise.

Nous nous tenons à disposition de toute personne intéressée pour la fourniture et la pose de matériaux anciens.

NOTARI ET CIE, LE LOCLE
COGEST, LE LOCLE

BRAVO À...

Mme Frieda Grezet...

... domiciliée au Locle, qui vient de fêter son nonantième anniversaire. A cette occasion, le président de la ville Jean-Pierre Tritten lui a rendu visite pour lui exprimer les vœux et félicitations des autorités et de la population. Il lui a remis également le traditionnel présent. (comm, paf)

Les terrains à bâtir se font rares

Le Conseil général se donne un ballon d'oxygène

Au Locle, les terrains à bâtir font défaut. Pourtant la demande en vue de construction de maisons familiales ou d'habitat groupé existe. Dans l'attente de l'ouverture du prochain lotissement des Malpierrez le Conseil communal proposait au législatif, vendredi dernier, d'acquiescer d'un privé une parcelle de terrain destinée à cet effet. Le Conseil général a donné son accord à cette transaction malgré l'avis contraire des popistes.

Pour leur porte-parole (Fr. Blaser), dans cette opération la commune fait office de domestique. Ce n'est pas son rôle estime-t-il. Que les acheteurs éventuels traitent directement avec le vendeur. Le même orateur a estimé que le prix d'achat fixé à 30 francs le mètre carré est contraire à la politique de prix pratiquée par la commune dans ce domaine. «Ne tenons pas dans cette histoire le rôle que certains voudraient nous voir jouer» a-t-il dit.

«Nous ne sommes pas opposés à la construction de maisons familiales aux Bosses, mais nous nous opposerons par principe à cette transaction» a renchéri un autre popiste J.-P. Blaser qui a dit ses craintes que «ce prix ne fasse désormais office de référence».

LE RÔLE DE LA COMMUNE

Au contraire a rétorqué le libéral Teuscher, «ce prix s'approche d'une réalité, compte tenu du fait que le terrain devient rare». Pour sa part sa collègue Mme Némitz a souligné que son groupe est favorable à cette vente, en soulignant l'heureuse servitude demandée par le vendeur consistant en le maintien d'une parcelle de 1000 m² pour une durée de 30 ans à disposition des enfants pour la pratique d'activités aussi bien estivales qu'hivernales.

Pour les radicaux (P. Voisin) il s'agit là d'une «opportunité favorable» alors que les socialistes ne sont pas opposés à cette opération.

Charly Débieux, conseiller communal, a expliqué que le rôle d'intermédiaire de la commune dans cette affaire, visait précisément à limiter le prix de vente de ce terrain. «Nous fonctionnons ici comme modérateurs» a-t-il affirmé. Ce terrain des Bosses, face à la demande «permettra de faire le joint» avant l'ouverture du lotissement de Malpierrez qui reviendra lui, équipement compris, entre 60 et 80 francs le mètre carré. Celui des Bosses sera revendu entre 50 et 55 francs. «L'arrivée du gaz naturel dans ce secteur est à l'étude» a complété le conseiller communal Francis Jaquet. Contre l'avis de cinq voix popistes cette vente a été approuvée par 25 conseillers généraux.

TROIS FOIS OUI

Tous les partis ont ensuite dit leur satisfaction et donné leur accord pour les trois réalisations projetées sur la zone industrielle du Verger. A savoir la construction de deux ateliers de mécanique ainsi que l'implantation d'un nouveau bâtiment industriel, future propriété de l'entreprise Dynafer SA.

Ces trois demandes de vente de terrains reçurent une approbation unanime de la part du Conseil général.

Un autre crédit, de 58.000 francs celui-là, a aussi été accordé de la même manière. Il permettra le renouvellement des équipements

de la Clinique dentaire scolaire. Cette approbation a permis au président de commune, Jean-Pierre Tritten, de souligner d'un air réjoui que «le Conseil général avait fait ses dents de sagesse».

POUR LA RANÇONNIÈRE

La tâche fut un peu plus malaisée pour Francis Jaquet qui défendait pour le compte des S.I. un crédit de 160.000 francs destiné à l'installation de brasseurs dans le bassin de rétention du Col-des-Roches qui stocke les eaux permettant de faire fonctionner sur demande les turbines de l'usine électrique de la Rançonnière. Ces «agitateurs» permettront la précipitation «douce» mais continue des particules en suspension dans l'eau. Ce fut déjà sur ce point que le législatif marque sa réticence. «Nous envoyons par petites doses plutôt qu'en une seule fois nos boues à l'étagé de dessous» remarqua le radical Beaumann.

«Nous ne faisons rien d'autre que ce que la nature faisait» rétorqua Francis Jaquet qui ajouta que le dévasage par déversement direct est maintenant interdit.

Quant aux subventions, même si cette installation est exigée par le Service cantonal de la protection de l'environnement qui applique les exigences fédérales, pas question d'y compter.

Le législatif donna finalement son accord à ce crédit, tout comme il accorda un montant de 120.000 francs destiné à un nouveau bobinage du stator de l'alternateur d'un groupe de l'usine électrique de la Rançonnière.

«Ces deux crédits jettent en fait les dés pour l'avenir de cette usine» résuma le popiste Frédéric Blaser.

JCP

A louer au Locle

studio

Fr. 225.- par mois, libre
dès le 1er octobre 1987
S'adresser à M. Delacroix,
☎ 039/31 67 44 heures
bureau

Nous cherchons à engager
pour le 1er décembre
ou à convenir

aide-infirmière

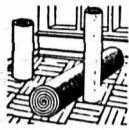
80 à 100%
sachant cuisiner
Faire offre écrite à:
Home médicalisé
Le Châtelard,
2416 Les Brenets

Pour vos réfections de sols
tapis, plastiques, parquets
faites appel à:

**Eric Pauli**

place du Marché, Le Locle,
☎ 039/31 18 44

et
B. SALVI
rue de l'Avenir 15
Le Locle
☎ 039/31 26 48

**Je cherche
immeubles
locatifs**

dans toute
la Suisse
(pas
de nouveau
bâtiment).
**Païement
comptant.**
Selon
votre désir,
j'échange
votre
immeuble
à rénover
contre objet
de rendement
déjà remis
à neuf.
Offre
sous chiffre
80-539165
à ASSA,
Annonces
Suisse SA,
2501 Bienne.

Gagnez une semaine
de vacances «Jeune»
pour 2 personnes
dans le bassin méditerranéen



et en collaboration avec



vous attendent nombreux sur l'antenne de
votre radio cantonale tous les mercredis dès
10 heures

Branchez-vous sur les ondes pour
des vacances à l'oeil!

☎ 039/31 48 70



Bolets frais röstis Fr. 22.-
Filets de perches, de notre pêcheur
au Lac de Neuchâtel Fr. 18.50
Menu du jour complet Fr. 24.-
Menu d'affaires Fr. 35.-

**La rôtisserie
est ouverte**

Se recommande: Albert Wagner, cuisinier
Fermeture hebdomadaire le lundi

**GARAGES
À LOUER**

À L'EST DU LOCLE
(STATION HYDRO-
STAR) 3 M X 3 M
X 7 M (CONVIENT
POUR
MOTORHOME)
FR. 100.- PAR MOIS.
☎ 039/31 11 30

**Publicité
intensive -
Publicité
par
annonces.**

**Pbysic Club.**

Christian Matthey - H.-Grandjean 1 - Le Locle - ☎ 039/31 75 08

Mesdames,

Faites le premier pas,
nous nous occupons du reste...

Retrouvez la forme et la santé avec notre
nouveau programme.

Aérobic - Ballestetic - Stretching

Gratuitement nous vous proposons:
notre garderie d'enfants



économiser
sur la publicité
c'est vouloir récolter
sans avoir semé



Par suite de démission honorable du
titulaire, le Conseil Communal de la
Ville du Locle, met au concours le
poste d'

**employé(e)
au secrétariat de police**

Qualités requises:

- CFC d'employé(e) de commerce,
ou titre équivalent
- quelques années d'expérience
- facilité de contact et discrétion
- esprit d'initiative

Profil du poste:

Travaux de secrétariat pour:

- Direction et état-major de la police
- Service sanitaire
- Salubrité publique

Traitement et obligations légaux.

Entrée en fonction au plus vite ou date à con-
venir.

Les offres manuscrites, avec curriculum vitae,
sont à adresser à la Direction de police, Hôtel-de-
Ville, Le Locle, jusqu'au 18 septembre 1987.

Conseil communal

**Vente aux enchères d'un
immeuble locatif au Locle**

Les héritiers de feu Fritz-Albert Matthey et les
héritiers de feu Philippe-Constant Boschung
feront vendre par voie d'enchères publiques
et volontaires l'immeuble locatif sis au Locle,
rue de l'Hôtel-de-Ville 19, le mercredi 30
septembre, à 15 heures, à L'Hôtel Judi-
ciaire, 1er étage, au Locle.

Visite sur place: vendredi 11 septembre de
16 à 18 heures; samedi 12 septembre
de 10 à 12 heures.

Mise à prix: Fr. 80 000.-
Renseignements et conditions d'enchères
en l'Etude du notaire préposé aux enchères,
rue de France 22, Le Locle,
☎ 039/31 27 09.

Le notaire préposé aux enchères
Elio Peruccio

Retraités d'aujourd'hui
Retraités de demain

**Venez avec nous
défendre l'AVS
Manifestation**

samedi 12 septembre
à Berne

Place du Palais fédéral
dès 14 heures

AVIVO
J. Gagnebin

Pour assurer le développement de nouveaux pro-
duits, fabrique renommée du secteur décolletage
(Jura Sud) cherche

**ingénieur-constructeur
en microtechnique**

désireux de participer à l'essor de l'entreprise.

Il sera appelé à consacrer son dynamisme et ses
compétences lors des différentes phases de réalisa-
tion de productions nouvelles, ce qui l'amènera à
collaborer avec le service technico-commercial.

Ce poste d'avenir s'adresse à un jeune candidat de
niveau ETS ou équivalent, susceptible d'occuper à
terme un poste d'ingénieur de production. Des con-
naissances d'une deuxième langue (anglais, alle-
mand constituent un avantage.

Les candidats intéressés sont invités à envoyer leurs
offres détaillées (lettre manuscrite, curriculum vitae,
photo, copies certificats, prétention de salaire) à
l'adresse ci-dessous, référence DYNAMY.

La plus entière discrétion est assurée.



depuis 1969
vite résolues

ARRANG FINANCIERS S.A.R.L.
2072 NEUCHÂTEL
038 33.6970

A vendre
**Yamaha
XV 750**

expertisée,
45 000 km,
Fr. 4 200.-

**Yamaha
600 Tenere**

16 000 km,
expertisée,
Fr. 5 700.-
☎ 066/22 65 86.

Bungalows vacances au Tessin

Maisonnets et appartements pour vacan-
ces à Caslano, au Lac de Lugano, A partir
de Fr. 17.- par personne. Libres depuis
le 19 septembre.

Beltrami M.D., via Ciseri 6,
6900 Lugano ☎ 091/71 41 77

Subaru 1800 4 WD Turismo

Automatique, décembre 1982, beige
métallisé, 38 000 km, garantie totale,
expertisée 1987, excellent état.

Prix intéressant ou Fr. 239.- par mois,
sans acompte.

U. Hänzi, rue d'Aarberg 71,
2503 Bienne, ☎ 032/23 51 23.

Crédit-express
Limites les plus hautes
en 24 heures

Païements comptants élevés -
mensualités modérées
également si crédit en cours.

Landstrasse 26
5430 Wettingen
IMBBS
Téléphone 056/27 15 51
Samedi ouvert 10-16 h

OCCASIONS

photocopieurs

papier normal
avec réduction-
zoom

machine
à écrire

Brother
à mémoire

039/41 14 10

**Votre service**

Offre exceptionnelle

le mardi 8 septembre 1987
de 8 à 17 heures

au magasin des Services Industriels,
Rue du Temple 19

Nous informons notre clientèle qu'un conseiller en
vente de la maison TRISA ELECTRO KRUPS présen-
tera les articles suivants:

- aspirateur KRUPS 903 variomatic Fr. 499.-
Prix spécial Fr. 299.-
- aspirateur KRUPS 903 autocontrôle Fr. 599.-
Prix spécial Fr. 379.-

ainsi que d'autres modèles électroniques
à partir de Fr. 249.-

Trois ans de garantie sur le moteur!
Profitez de cette offre avantageuse.

**Centre
d'orientation
et de formation
professionnelle**

J.-B. et M. Dupont-Huber
psychologues-conseils
Av. de la Perrausaz 90
CH-1814 LA TOUR-DE-PEILZ



NOUVEAU Ford Garantie Réparations Longue Durée

Ce que Ford répare - reste garanti.

La nouvelle Garantie Réparation Longue Durée atteste l'exceptionnelle qualité du service après-vente FORD. Il fallait la qualité typique de FORD pour vous offrir cela: une réparation exécutée avec des pièces originales FORD ou MOTORCRAFT ne devra jamais être payée une

seconde fois. Seules les pièces d'usure, ainsi que les travaux de tôlerie, de peinture et de l'intérieur, sont exclues de cette garantie. Si une panne déjà réparée devait se reproduire, nous la remettrons en état à nos frais! Quelle que soit votre FORD, la Garantie Réparations Longue Durée vaut pour elle aussi longtemps

que vous ne changez pas de véhicule - indépendamment de l'année de construction. Une garantie de réparations valable sur chaque voiture FORD, Transit et Escort-Van y compris. Il n'y a que les agents FORD pour vous offrir cette prestation exclusive. Dommage, si vous ne roulez pas encore une Ford...



Une volonté de perfection.

GARAGE DES 3 ROIS SA

La Chaux-de-Fonds: Boulevard des Eplatures 8, ☎ (039) 26 81 81, Léopold-Robert 92.

Neuchâtel: Pierre-à-Mazel 11, ☎ (038) 25 83 01.

Le Locle: Rue de France 51, ☎ (039) 31 24 31

Boudry: Garage Inter, Claude Krattinger, route des Addoz 64 - Fleurier: Robert Basset, Garage + Transports - Les Geneveys s./Coffrane: Garage Nappez Frères - Le Noirmont: Mercier et Sester, Garage Rio - Saint-Imier: Garage Mérija SA, J. Dellenbach - J.J. Furrer, 24, rue de Châtillon.

● offres d'emploi

L'Hôpital du district de Courtelary à Saint-Imier (104 lits), service de médecine générale, chirurgie générale et gynécologique-obstétrique, cherche pour date à convenir:

infirmier(ère)-chef adjoint(e)

Nous offrons:

- un poste d'un grand intérêt, faisant place à l'initiative;
- salaire et avantages sociaux bernois.

Qualifications requises:

- diplôme en soins infirmiers;
- diplôme de formation de cadre ESEI ou équivalente;
- expérience professionnelle de plusieurs années comme cadre infirmier;
- avoir de l'intérêt pour participer à la construction d'un nouvel hôpital;
- avoir de l'intérêt pour l'encadrement des élèves en soins infirmiers;
- avoir de l'intérêt et de la volonté pour l'introduction de changements pour tout ce qui touche de près ou de loin à l'amélioration de la prise en charge des malades et de la qualité des soins.

Age souhaité: 35 à 45 ans.

Faire offre écrite avec les documents d'usage à la direction de l'Hôpital du district de Courtelary à Saint-Imier.

Renseignements à Mme Ch. Hirschi-Bauer, infirmière-chef, ☎ 039/42 11 22.



CLICHÉ LUX SA
PHOTOLITHOGRAPHES

Cherche pour entrée immédiate ou date à convenir:

- 1 essayeur offset**
- 3 photolithographes couleurs**
- 1 préparateur du travail**

(formation de base dessinateur technique, technicien, ou équivalent)

- 1 stripper**

formation par nos soins, pour travaux de précision sur films offset)

Cadre de vie agréable, locaux modernes, installations techniques ultra-modernes et prestations sociales de premier plan.

Les candidats intéressés par un travail motivant, varié et de haut niveau, au sein d'une équipe jeune et dynamique, voudront bien nous faire parvenir leur offre détaillée, accompagnée des documents usuels, à l'adresse suivante:

CLICHÉ LUX SA, Avenue Charles-Naine 34
2300 La Chaux-de-Fonds, ☎ 039/26 02 26

Nous cherchons pour tout de suite ou pour date à convenir, un

carrossier

sachant travailler de manière indépendante. Installation moderne à disposition.

Garage-Carrosserie Cyril Farine,
2735 Malleray, ☎ 032/92 20 26.

● PRÊTS PERSONNELS

Un manque d'argent n'est pas un problème si vous contactez

MERCUREX S.à.r.l.

Rue du Château 1
1814 LA TOUR-DE-PEILZ

Tél. (021) 54 41 33

Discrétion - Rapidité
Intérêts raisonnables

● immobilier



Une belle maison pour vous!

- Prix fixes et délais précis
- Adjudications: aux artisans et entreprises de votre choix
- Expérience: depuis 20 ans, constr. de maisons conventionnelles et robustes
- Références: plus de 2600 clients satisfaits dans toute la Suisse
- Plans personnalisés, par exemple ce projet:



Bon pour une documentation gratuite R 70 34 A
(à nous retourner aujourd'hui encore)

Prénom: _____
Nom: _____
Adresse: _____
NPA/Localité: _____
Possédez-vous du terrain à construire?
 Oui Non

BAUTEC

General Bautee SA, 032/84 42 55
3292 Busswil/Lyss, 1260 Nyon, 1010 Lausanne
5001 Aarau, 8404 Winterthur

● finance

Un prêt personnel de la Banque ORCA:
Argent liquide au bon moment.

Nous vous proposons une solution rapide, efficace et discrète à vos problèmes d'argent. Passez nous voir, téléphonez-nous ou envoyez-nous ce coupon à l'adresse ci-dessous.

Confidentiel

Je désire recevoir Fr. Mensualité env. Fr.

Nom Prénom

Date de naissance Etat civil

Rue NPI/Lieu

Habitant depuis Tél.

Profession Revenu mensuel

Date/Signature

Banque ORCA, ruelle W.-Mayor 2,
2001 Neuchâtel, tél. 038/25 44 25
D'autres succursales à: Genève, Lausanne,
Sion, Fribourg, Bâle et Zurich. H1

Banque **ORCA**
Société affiliée de l'UBS

Jeudi 10 septembre au Club 44, à 20 h 30

Quand l'horlogerie était en guerre

Le conflit économique entre l'empire Japy de Beaumont (France) et les fabriques d'ébauches du Jura suisse.

Conférence-débat avec les professeurs Pierre Lamard (France), auteur d'une thèse sur l'empire Japy, et François Jéquier, doyen de l'Université de Lausanne et auteur de nombreux ouvrages de référence sur l'industrialisation horlogère dans le Jura suisse.

En avance de 50 ans dans la fabrication en série de l'ébauche, l'empire de Frédéric Japy a inondé le marché horloger de notre région, provoquant la débâcle chez les petits fabricants, trop dispersés et mal outillés. Après un appel au protectionnisme de l'Etat de Neuchâtel, cette concurrence finit par stimuler la productivité helvétique. Ceci après bien des épisodes musclés: espionnage, débauchages, incendies criminels... Récit de ces péripéties à ne pas manquer. Entrée libre.



Printemps

Quinzaine italienne au bar-tea-room

Chaque jour à midi

Pâtes fraîches
exemple: nouilles 3 couleurs **7.-**

Tagliatelle Cardinale **8.-**

Menu italien, variant chaque jour **7.-**

Chianti Machiavelli le dl **1.30**

Au dessert et tous les après-midi

Coupe de glace «Molito» **3.90**

Pâtisserie italienne «Tiramisu» **2.50**

Grand choix d'autres spécialités italiennes

**BON
50 ct**

à valoir sur un
café
du 8 au 12 septembre

immobilier

cti

gestion immobilière sa

Raffinerie I 2000 Neuchâtel Tél. 038/24 22 44

A louer immédiatement
ou date à convenir,
sur le versant nord de la ville,
La Chaux-de-Fonds

appartements 2 pièces

Loyer mensuel: Fr. 595.-
+ Fr. 100.- charges.

Visites sur place,
s'adresser à la concierge
Madame Goumaz,
☎ 039/26 65 40

A louer
à La Chaux-de-Fonds
Numa-Droz 135

3 garages individuels

Libres tout de suite
Ecrire sous chiffre FC 56158
au bureau de L'Impartial
du Locle

A louer à La Chaux-de-Fonds
Numa-Droz 135

magnifique appartement de 6 pièces

tout confort avec cheminée.

Libre tout de suite. Ecrire sous
chiffre PO 56157 au bureau
de L'Impartial du Locle

En toute saison, L'Impartial
votre source d'informations

Salle des spectacles
Saint-Imier

Samedi 12 septembre 1987
à 20 h 30

nuit de jazz

avec
Newcastle Jazzband
Sextet Art Ensemble
In Tune
Middle Jazz Sextet

Dinamic's Jazz Big Band
pour son 25e anniversaire.

Entrée: Fr. 15.-,
avec réduction, Fr. 12.-.

Le Noirmont - Clos-Frésard, à louer

1 appartement en attique 3 1/2 pièces

avec cheminée de salon. Tout confort. Loyer mensuel: Fr. 930.- charges comprises.

Place de parc

dans garage commun: loyer mensuel Fr. 65.-

Agence Denis Frei - Moulin 14 - 2738 Court - ☎ 032/92 97 18

Antonietti

REGIE IMMOBILIERE

A louer, Grenier 18,
2300 La Chaux-de-Fonds

appartement 7 pièces

Fr. 2000.-, charges non comprises.
Libre dès le 1er octobre 1987

PLACE DES HALLES 5 NEUCHÂTEL
TEL. 038 24 25 26

SULZER
Machines Textiles

Sulzer Frères, Société Anonyme
Succursale de Tramelan

Nous offrons une place de:

contremaître

pour notre département de perçage.

Entrée: tout de suite ou à convenir

Les offres manuscrites avec curriculum vitae sont à faire parvenir à Sulzer Frères SA, Grand-Rue 6, 2720 Tramelan.

immobilier

Conciergerie à repouvoir
avec à disposition

un appartement de 3 pièces,

pour le 30 novembre 1987.

Pour tous renseignements,
s'adresser à Gérance
Roulet-Bosshart,
☎ 23 17 84

Solution
du mot mystère:
BATAILLE

Achète

Meubles, bibelots
anciens.
E. Schnegg
Antiquaire
Gare 85b
2314 La Sagne

☎ 039/31 75 42.

L'Impartial



MUNICIPALITÉ DE SAINT-IMIER

Vente de pommes de terre et pommes à prix réduit

La régie fédérale des alcools nous donne la possibilité de livrer des pommes de terre et des pommes à prix réduit aux personnes à revenu modeste.

Peuvent bénéficier de cette action, les personnes dont le revenu et la fortune imposables selon la taxation, sont les suivants:

- personne seule revenu Fr. 12 000.- fortune Fr. 40 000.-
- couple revenu Fr. 18 000.- fortune Fr. 60 000.-
- supplément pour tout mineur
sans revenu propre Fr. 4 200.- fortune Fr. 15 000.-

Ces normes sont valables dans tout le canton de Berne. Les commandes sont reçues par l'office du travail, rue Agassiz 4, guichet No 2, rez-de-chaussée, jusqu'au mardi 22 septembre 1987 dernier délai.

Se présenter avec le dernier bordereau d'impôt de chacun des membres de la famille faisant ménage commun.

Office du Travail Saint-Imier

Feuilleton de «L'IMPARTIAL»

65

André BESSON

Une fille de la forêt

Céline, la Bûcheronne
(Editions France-Empire, Paris)

La dernière veillée.

Passemaux se laissa glisser vers la mort tout en demeurant lucide jusqu'à la fin. Le soir du 17 juillet 1870, quand la famille regagna le «bacu» après une harassante journée passée à préparer les fourneaux pour la fabrication du charbon de bois, le grand-père demanda à ses fils de faire appeler un prêtre.

Mon cousin Paul, dit «Frise-Poulot» parce qu'il avait les cheveux bouclés comme ceux d'une fille, courut jusqu'au village voisin.

Le curé arriva presque à la nuit, en chasuble, précédé par deux enfants de chœur qui faisaient résonner une sonnette, tandis que

deux vieilles femmes vêtues de noir complétaient le cortège en récitant des pater nôtres.

A l'issue de la confession du grand-père auquel le prêtre administra le saint viatique, la famille tout entière fut conviée à réciter les prières traditionnelles au chevet du mourant. Puis le curé et ses servants s'en allèrent, guidés sur les sentiers enténébrés de la forêt par «Frise-Poulot», la lanterne au poing.

Après le départ du prêtre, Passemaux qui n'avait pas cessé de gémir doucement depuis plusieurs heures, parut apaisé. Il tomba dans une sorte de torpeur qui ressemblait presque déjà à la mort. Le spectacle de son grand corps rigide allongé à plat sous la couverture, de son visage exsangue creusé par la souffrance, de ses longs cheveux et de sa barbe blanche qui le faisaient ressembler à un saint de pierre d'une église m'impressionna beaucoup.

Cette nuit-là, je fus de garde autour des meules avec mon cousin Charles. On nous demanda aussi de veiller le grand-père. Il faisait depuis plusieurs jours un temps très lourd, mais il ne pleuvait pas. Vers minuit, nous entendîmes gronder le tonnerre dans le lointain. Un vent chaud se leva qui nous obligea à colmater sans arrêt les fissures. Heureu-

sement, l'orage n'éclata pas et tout redevint calme. Il ne restait dans l'air qu'une touffeur pénible qui ne se dissipa qu'au matin.

Malgré notre travail incessant, toutes les demi-heures environ, mon cousin et moi allions dans la chambre où reposait Passemaux, en passant par la porte donnant sur l'extérieur afin de ne pas déranger les autres membres de la famille. Chaque fois, je craignais qu'il ne fût mort dans l'intervalle de mes visites. Mais non, en me penchant tout contre sa bouche, je continuai à entendre son souffle irrégulier.

A l'aube, lorsque j'approchai à nouveau ma lanterne de son visage, je vis qu'il avait rouvert les yeux. Il n'avait pas changé de position depuis la veille. Entendu sur le dos, il semblait fixer les rondins du plafond entre lesquels passaient ici et là des touffes de paille. En fait, son regard était entièrement tourné vers l'intérieur, au-dedans de lui-même. Je demandai doucement:

- Avez-vous soif, grand-père?

Ma voix, plus que la lumière, dut le sortir de sa torpeur. Ses paupières cillèrent, ses lèvres desséchées s'entrouvrirent.

A l'aide d'un «pochon», je puisai de l'eau dans le petit «seillot» qui se trouvait à son

chevet et tentai de lui donner à boire. Il eut la force de sortir sa main décharnée de dessous la couverture et de repousser la grande cuillère à pot que j'approchais de sa bouche. D'une voix à peine audible qui faisait mal à entendre, il demanda:

- Est-ce que le jour est levé?

- Oui, grand-père.

- Alors, va les réveiller... Tous... Car cette fois, c'est la fin... J'ai à leur parler...

Je compris qu'il avait attendu cette heure-là pour passer.

Le secret de Passemaux.

Quand tous les Chaniet, petits et grands furent rassemblés, serrés les uns contre les autres, dans la chambre étroite de Passemaux et aussi dans la pièce voisine, le grand-père, au prix d'un ultime effort parvint à prononcer ces quelques mots qui sont restés gravés dans ma mémoire:

- Je m'en vais, mes enfants... J'ai failli passer la nuit dernière... J'ai déjà aperçu la grande lumière... Mais j'ai attendu pour partir... Car je veux vous dire quelque chose... Ecoutez-moi...

(à suivre)

Une escadrille internationale

Grand meeting d'aéromodélisme à Courtelary

Dans le cadre de la fête du village de Courtelary, qui déroulera ses fastes ce week-end, le groupe des modélistes de l'Aéro-Club local met sur pied, samedi dès 14 h, un meeting d'aéromodélisme avec participation internationale.

Cette manifestation se déroulera bien entendu sur l'aérodrome de Courtelary et verra en action une bonne quarantaine d'avions. Dans les faits, une escadrille de pilotes allemands et helvétiques effectuera diverses démonstrations, aussi impressionnantes les unes que les autres, dont certaines tout simplement inédites dans la région. Au programme, notamment, de la voltige bien sûr, mais encore des combats aériens et autres courses d'avions.

PARAPENTE, AILE DELTA ET CIE

Les organisateurs ont par ailleurs inscrit à leur programme diverses attractions, toutes en rapport avec des sports «aillés».

C'est ainsi que l'on pourra assister par exemple au départ de la fameuse mongolfière «Ragusa», un engin haut de près de 33 mètres, et dont le volume atteint non moins de 2000 mètres cubes. Sa nacelle est conçue pour transporter trois personnes.

D'autre part, on pourra suivre également des démonstrations de traction de parapentes et d'ailes delta. Pour apprendre aux néophytes à manier les engins de ce genre, en effet, on utilise actuellement une nouvelle méthode spectaculaire certes, mais sans danger. Un véhicule, installé au sol bien sûr, tire simplement les élèves, au bout d'une très longue corde, ce qui leur permet de décoller sans devoir d'emblée s'élever d'une falaise ou autre montagne.

Il va sans dire que les spectateurs trouveront sur place de quoi se désaltérer et se restaurer - côtelettes, saucisses, etc. - une cantine étant installée dans un hangar de l'Aéro-Club. Dernier détail, mais d'importance, la manifestation se déroulera par n'importe quelles conditions météorologiques. (de)

Espace Noir: nouveau président

Maurice Born a quitté la coopérative culturelle

Avec la démission de Maurice Born, en tant que président et coopérateur, effective depuis le 1er septembre, Espace Noir a perdu en quelque sorte son «père spirituel». La coopérative, cependant, n'en poursuivra pas moins ses multiples activités sous la présidence nouvelle de Gabriel Meuwly, lui-même remplacé à la vice-présidence par Françoise Morel.

Quant aux tâches assumées jusqu'ici par Maurice Born, elles ont été réparties entre les différents coopérateurs.

Des coopérateurs qui ne manquent nullement de travail, soit dit en passant, et qui ne verraient pas d'un mauvais œil, conséquemment, leur rang s'élargir quelque peu.

FATIGUE

Le départ de Maurice Born s'explique en partie par des raisons de santé, certes, mais également par une certaine fatigue, bien compréhensible sachant l'énergie et la persévérance que demande la promotion de toute forme de culture dans la région. A relever que s'il a

quitté la coopérative, ce dernier continuera pourtant d'assumer la gérance des locaux, dont l'entretien demeure sous sa responsabilité. Quant aux activités proposées et réalisées par Espace Noir, elles ne changeront pas, on l'a déjà dit. Le programme se poursuit donc comme prévu, et si les coopérateurs réexamineront leurs propositions théâtrales d'ici la fin de la présente saison, cela n'a rien à voir avec le départ de Maurice Born. Pas de changement en vue non plus, par ailleurs, en ce qui concerne aussi bien la taverne que les magasins de disques et de livres.

D. E.

Du bâtiment à la toile

Vernissage de l'exposition Chautems à Saint-Imier

Le Centre de culture et de loisirs invite la population à participer, ce vendredi de 17 h à 19 h 30, au vernissage de l'exposition Raymond Chautems, qui se tiendra dans ses locaux jusqu'au 26 septembre.

On y découvrira des aquarelles gouachées, ainsi que des huiles, représentant des paysages, croqués sur les sommets jurassiens. Une occasion de constater l'évolution importante de cet artiste, dont le pinceau a gagné en finesse et en subtilité tout particulièrement.

Né à Villeret, Raymond Chautems a commencé par exercer la profession de peintre en bâtiment.

Actuellement, il vit à la métairie du Fornel du Haut, à 1200 mètres d'altitude. Avec son épouse, bergère, il s'occupe là des animaux confiés à leurs soins durant la belle saison. Le couple tient de surcroît une auberge au charme extrêmement rustique.

Au CCL, le peintre présentera des œuvres récentes, choisies parmi une production assez abondante. L'exposition, qui se tiendra donc du 11 au 26 septembre, sera ouverte les lundis et vendredis de 14 à 18 h, les mercredis de 14 à 20 h, ainsi que les samedis, en présence de l'artiste, de 14 à 16 heures. (de-comm)

Oui aux droits de coopération

Quasi-unanimité hier devant le Grand Conseil bernois: par 117 voix contre 8, les députés ont accepté en première lecture la modification de la loi sur les droits de coopération du Jura bernois et de la population d'expression française du district bilingue de Bienne.

En bloc, les députés séparatistes ont voté contre la modification, la jugeant insignifiante, notamment en ce qui concerne le rôle et le pouvoir de la Fédération des communes du Jura bernois (FJB).

La loi précise certes le rôle exécutif des droits de coopération de la Fédération des communes du Jura bernois (FJB) mais ne lui accorde aucun pouvoir décisionnel. Le nombre des députés à la FJB sera augmenté de 68 à 85, afin de permettre à chaque commune d'y être représentée. Ces députés seront élus par le législatif communal et non pas par le Conseil municipal, comme prévu initialement.

Ce débat sur les droits de coopération s'est terminé sur un petit incident: voulant relever la quasi-inutilité des améliorations proposées, le député séparatiste Jean-Claude Zwahlen n'a pu terminer son intervention. Après un rappel à l'ordre du président, l'amplification a été simplement coupée.

SIÈGE DU JURA BERNOIS

Les députés ont par ailleurs accepté le décret sur l'organisation de la Direction de la justice ainsi qu'une motion concernant le siège du Jura bernois au Conseil exécutif. Le gouvernement devra présenter des propositions concrètes afin que ce siège soit l'émanation de la volonté populaire du Jura bernois. (ats)

Une piste Vita en piètre état... La population de Tramelan consultée sur l'avenir du parcours

Il y a quelques années déjà que les Tramelots inauguraient un parcours Vita. Ce parcours a pris de l'âge et certains utilisateurs ont souvent confondu utilisation et massacre.

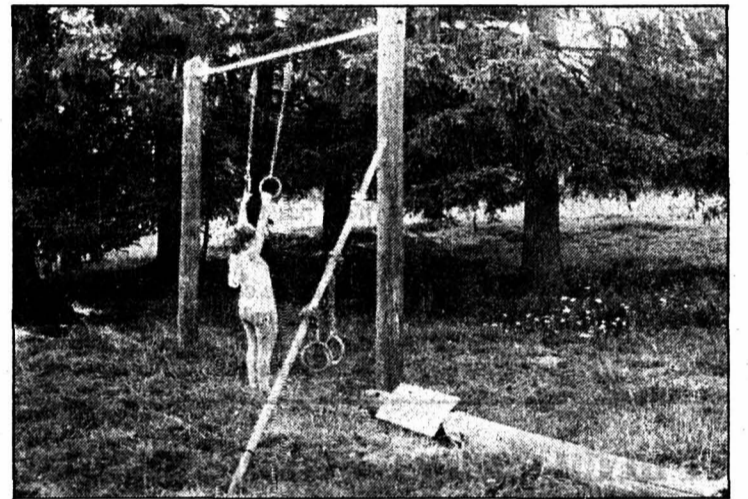
Aujourd'hui, malgré quelques réparations urgentes plusieurs lieux d'exercices sont hors d'usage. Conscient qu'il y a lieu d'entreprendre quelque chose, le Conseil municipal, tout comme la commission des installations sportives, avant de se lancer dans une refectation trop onéreuse, désirent prendre la température auprès des usagers.

Aménagé dans la forêt au lieu dit «Sous la lampe», ce parcours a son point de départ et d'arrivée en dessus de «La Violette». Destiné aux sportifs recrutés aussi bien chez les enfants que chez les adultes comme à toute personne désireuse de se maintenir en forme, l'avenir de ce parcours est maintenant entre les mains de ses usagers. En effet, chacun a la possibilité de s'exprimer au moyen d'un ques-

tionnaire publié dans la presse locale, lequel invite les gens à donner leur avis sur plusieurs points. En premier lieu l'on demande aux citoyens et citoyennes si une piste Vita est utile et nécessaire. Vaut-il la peine de remettre le parcours plus court et plus facile? Ou enfin vaut-il la peine d'étudier son déplacement du côté sud du village, à proximité du centre sportif des Lovières.

AVIS PARTAGÉS

L'on se réjouit de connaître les résultats de cette enquête car les avis sont bien partagés au village, tout spécialement en ce qui concerne son déplacement. Situé actuellement au nord du village, le parcours Vita est sensé se trouver



Certains lieux d'exercices sont hors d'usage (ici un double jeu d'anneaux) et ce ne sont pas seulement les effets de la nature qui en sont la cause. (Photo vu)

CONSEIL EXÉCUTIF

Pour l'orientation professionnelle

Le gouvernement cantonal bernois propose au Grand Conseil d'ouvrir un crédit total de 4,3 millions de francs au profit des services d'orientation professionnelle d'Aarberg-Büren, de Berne, de Bienne, de Fraubrunnen, de Frutigen - Niedersimmental - Obersimmental, de Gessenay, du Jura bernois, de Konolfingen, de Signau-Trachselwald, de Thoun et de Worblental-Ostermundigen. (oid)

Pénurie d'eau
Subvention cantonale

Depuis des années, l'approvisionnement en eau pose des problèmes dans la région de Tramelan. Les sources utilisées ne répondent déjà plus aux critères de qualité et de quantité en vigueur. Le Conseil exécutif propose par conséquent au Grand Conseil d'ouvrir un crédit de 696.000 francs pour financer deux ou trois forages en profondeur dans la région de Tramelan, afin d'étudier les futures possibilités d'approvisionnement. (oid)

sur un terrain plus sec qu'à l'envers. Pourtant les partisans de son déplacement pensent que ce parcours joue mieux son rôle à proximité du centre sportif des Lovières, où différentes sociétés seraient susceptibles de l'utiliser et l'apprécier. De nombreux sportifs s'entraînent dans ce secteur et il serait agréable de leur offrir une possibilité de diversifier les entraînements. Un atout supplémentaire est la place de parc qui est à disposition à proximité.

Si l'on ajoute que les hôtes du futur Centre interrégional pourraient eux aussi se montrer intéressés, il y a fort à parier que le déplacement du parcours Vita recueillera de nombreux suffrages. Cependant d'autres sportifs ne partagent pas cette opinion et crai-

gnent que la dépense soit si élevée pour son transfert qu'elle empêche une réalisation immédiate par soucis d'économie et que pour plusieurs années l'on ne dispose plus d'aucune installation. Il est donc important que chacun se prononce à ce sujet et retourne au secrétariat municipal le coupon-réponse dans le délai qui a été fixé au 12 septembre prochain.

L'avenir du parcours Vita à Tramelan est donc en partie dans les mains des usagers car les responsables tiendront compte des souhaits exprimés pour autant qu'ils restent dans une mesure acceptable du côté financier. (vu)

Feu: 118

JURA BERNOIS 25

offres d'emploi



Nous cherchons

un économiste
ou
un secrétaire économiste

(licence HEC)

pour collaborer dans une petite équipe s'occupant du développement économique régional du canton de Vaud.

Il doit être capable de travailler de manière indépendante et avoir le sens de l'organisation et des relations publiques.

Les offres de service, avec copies de certificats, seront adressées à M. Werner Stern, secrétaire général du Département de l'agriculture, de l'industrie et du commerce, rue Caroline 11, 1014 Lausanne.

Nous cherchons

installateur
sanitaire

- au bénéfice d'une expérience de chantier
- nous offrons place stable
- conditions d'engagement modernes

à personne capable, Suisse ou permis valable

WINKENBACH SA

Chauffage - Sanitaire - Ventilation
Climatisation



2300 La Chaux-de-Fonds, rue du Locle 9.
☎ 039/26 86 86



La Société des remontées mécaniques de la BERRA SA

désire engager, tout de suite ou à convenir, un

ADJOINT TECHNIQUE AU CHEF D'EXPLOITATION

Si vous avez:

- un CFC de mécanicien électricien de préférence ou d'électricien avec de bonnes aptitudes en mécanique
- de l'intérêt pour les tâches d'entretien et de maintenance préventive des installations d'une station de ski
- un sens des responsabilités et l'aptitude à travailler de manière indépendante

Nous vous offrons:

- une activité de nature technique, variée et intéressante
- une place stable
- un poste à responsabilités

Veillez faire parvenir vos offres écrites de service avec curriculum vitae, copies de certificats et prétentions de salaire, jusqu'au 15 septembre 1987, à la Société des remontées mécaniques de la Berra SA, case postale 5, 1634 La Roche

Cherche urgent
dame
responsable

pour remplacer
maman, minimum 1
à 2 mois (intervention
chirurgicale)
près de Nyon, 2
enfants 13, 8 ans.
Femme de ménage
à disposition.
Conditions de vie
agréable.
☎ 022/69 16 23

Dégustation
Bourgogne,
Bordeaux,
Beaujolais

au Cercle de
l'Ancienne, rue
Jaquet-Droz 43,
mercredi 9 septembre,
jeudi 10 septembre,
vendredi 11 septembre,
samedi 12 septembre de
14 à 19 heures

La Bouteille
de Malley SA,
grands vins de
France

L'annonce, reflet vivant du marché

Casser le cadre de l'institution

Les pensionnaires du Foyer Saint-Vincent partent en vacances

Pour la deuxième année consécutive, une partie des pensionnaires du foyer Saint-Vincent et quelques-uns du home Saint-Joseph dépendants de l'Hôpital de district de Saignelégier ont quitté les murs de l'institution pour les verts alpages vaudois de Gryon-sur-Bex. Emmenés par René Jaquet, l'animateur du foyer et accompagnés par trois membres du personnel et deux dames bénévoles, ils séjourneront dans un chalet durant dix jours, assumant à leur rythme toutes les tâches quotidiennes. L'idée est novatrice et mérite qu'on s'y arrête. L'institution pour personnes âgées est un mal nécessaire qui offre

soins, sécurité et nourriture mais qui ne stimule guère les facultés de création et d'autonomie. En cela, le foyer Saint-Vincent a fait office de précurseur en engageant il y a quelques années un animateur employé à plein temps et en s'assurant les services, un matin par semaine, du potier Bernard Babet délégué par Pro Senectute.

René Jaquet, qui vient de terminer une formation en cours d'emploi d'animateur pour personnes âgées dispensée à Lausanne dans le cadre de l'Association vaudoise des établissements médico-sociaux, gère avec compétence et passion ce poste qui permet aux personnes même partiellement impotentes de garder un semblant d'activité et de communiquer à travers leurs créations. Depuis l'an passé, l'idée de rompre le rythme quotidien de l'institution par un départ en vacances a fait son chemin non sans devoir vaincre une somme de réticences.

PAS DE MATERNAGE

Partir avec 16 pensionnaires dont certains en chaises roulantes, quelques-uns diminués psychologiquement et d'autres craintifs devant le changement de rythme et de décor n'est pas une mince affaire. Les dix dames et six hommes qui ont accepté de jouer le jeu devront l'espace de ces «vacances» reprendre l'habitude de faire les courses, discuter des menus et des activités, se remettre aux fourneaux et sur-

tout, décider eux-mêmes de l'heure du coucher et celle du lever.

Les quatre accompagnants et les deux dames bénévoles «des perles découvertes au Noirmont» ne sont pas là pour «faire à la place» mais plutôt pour encadrer les pensionnaires, leur tenir compagnie et les encourager à s'intéresser à autre chose qu'aux petites tracasseries quotidiennes. Cette conception des choses a fait penser l'an passé à la direction de l'Hôpital que le personnel accompagnant serait en vacances et le camp n'a pu s'organiser qu'à la condition que le personnel soignant paie lui-même sa nourriture. En définitive, sur six jours de séjour l'an passé, le personnel accompagnant n'a pas fait moins de trente heures supplémentaires chacun.

DES IDÉES À FAIRE PASSER

Les vacances pour les personnes âgées sont entrées dans les mœurs il y a quelques années sur l'instigation de Pro Senectute qui propose même des vacances à l'étranger. Par contre, un séjour hors cadre

pour le home, est une idée qui n'a pas encore fait son chemin dans notre région. On peut donc dire que le foyer de Saignelégier fait office de pionnier. A la suite du premier camp réalisé l'an passé, René Jaquet a réalisé une étude écrite qui relate par le menu, l'organisation nécessaire, les améliorations à apporter, l'important travail des accompagnants, le rôle des bénévoles et les réactions des participants.

Ce travail d'observation a été fait d'une part pour la formation de l'animateur mais surtout pour montrer de manière concrète au comité de l'institution le rôle bénéfique que peuvent avoir de telles vacances sur le moral des personnes âgées et sur l'ambiance au sein même de l'institution.

De retour au foyer les habitudes d'horaires hospitaliers, de stress et de maternage sont malheureusement reprises mais restent l'habitude de se parler, de participer aux activités proposées et des souvenirs, de quoi meubler les longues soirées d'hiver.

GyBi



Un pont mobile permet une installation aisée des chaises roulantes. (Photo Impar GyBi)



C'est grâce à l'acquisition l'an dernier du «bus des aînés» mis à la disposition de tous les groupements d'aînés francs-montagnards que de telles «expéditions» peuvent avoir lieu. (Photo Impar-GyBi)

Fin du cours de complément de la brigade frontière

Le premier groupement de cours de complément de la brigade frontière 3 a terminé son service ce samedi 5 septembre 1987. Dans l'ordre du jour qu'il a adressé à ses soldats, le brigadier Jacques Saucy a souligné que les programmes de ces deux semaines avaient été particulièrement riches en exercices et en travaux divers.

Les premiers tirs combinés avec des formations d'artillerie mobile qui vont renforcer la brigade, dès l'an prochain, ont été un succès et

ont montré la capacité de collaboration tactique et technique des artilleurs et des fantassins.

Mais le commandant de brigade s'est aussi plu à constater, et ceci est particulièrement réjouissant, que les hommes de la brigade frontière 3 manifestent de plus en plus nettement leur volonté de servir en citoyens-soldats, conscients de leurs devoirs, et fiers de leurs responsabilités. (comm)

DELEMONT

Collision

Une collision est survenue, hier vers 13 h 30, à Delémont, à l'intersection des rues de l'Hôpital et de la Préfecture, entre un automobiliste qui s'est engagé rue de l'Hôpital venant de la rue de la Préfecture et un autre usager. Sous l'effet du choc, le second véhicule a été déporté et a heurté une voiture arrivant en sens inverse pour, finalement, s'immobiliser contre un véhicule en stationnement. Dégâts.

CELA VA SE PASSER

Sortie pour les tout petits

Les responsables de la garderie d'enfants annoncent l'organisation d'un pique-nique qui aura lieu jeudi 10 septembre. A cet effet, les mamans et leurs enfants ont rendez-vous à 13 h 30 à la gare des Breuleux. Le retour est prévu pour 17 heures. (ac)

Faire revivre l'âme du pays

Douzième Foire jurassienne de brocante et d'antiquités à Saignelégier

Sitôt le Marché-Concours national de chevaux terminé, la vaste halle-cantine s'appête à accueillir la traditionnelle Foire jurassienne de brocante et d'antiquités les 11 et 12 septembre. Il s'agira cette année de la 12e édition.

A maintes reprises déjà le comité d'organisation que préside M. Hubert Bouille, ancien député, s'est réuni pour assurer une fois de plus la parfaite organisation de ces deux journées consacrées aux vieilles et belles choses du passé.

Le but poursuivi par le Groupe des collectionneurs n'est surtout pas de favoriser la vente d'antiquités provenant de nos villages et hameaux. Bien au contraire, on tente d'y ramener ce dont on s'est défait inconsciemment il y a bien des décennies; c'est de faire mieux connaître et mieux apprécier ces objets précieux qui constituent indéniablement une part importante de notre patrimoine. Le but est de faire revivre l'âme du vieux pays.

Toutes les prévisions sont dépassées

Fin de souscription pour la Société anonyme de la SAFM

Lancée au début du mois d'août par la nouvelle Société d'agriculture des Franches-Montagnes «SAFM S.A.». La campagne d'émission d'actions nominatives à 200 fr ordinaires et privilégiées pour un capital-action de 400.000 francs a dépassé toutes les prévisions puisqu'on a franchi aujourd'hui le cap des 450.000 francs.

La campagne de souscription pour laquelle une prolongation avait été demandée, prendra fin ce vendredi 11 septembre 1987.

Face au succès de cette campagne qui s'adressait avant tout aux agriculteurs francs-montagnards pour la réalisation d'un moulin et de vastes entrepôts destinés au commerce agricole, le Conseil d'administration de la société devra décider s'il soumet à l'assemblée générale la proposition de gonfler le capital-action ou plutôt s'il décide de diminuer l'attribution des actions aux non-agriculteurs non francs-montagnards. Le Conseil se réunira à la fin du mois de septembre.

AUX MAINS DES AGRICULTEURS

Marc Arn, gérant de la SAFM a tiré une première estimation de la

structure des actions et des actionnaires.

C'est ainsi que l'on trouve parmi les actionnaires 61% d'agriculteurs et 39% de non agriculteurs. Le 92% de ceux-ci viennent des Franches-Montagnes, 7% du canton et 1% hors du canton du Jura.

En réalité, le milieu agricole est détenteur du 94% des actions ce qui correspond aux souhaits des promoteurs de cette nouvelle société agricole.

Les premiers coups de pioche devraient intervenir dans le courant du mois d'octobre.

Quant à la coopérative qui devra gérer le silo et pour laquelle 41 paysans se sont engagés personnellement, il en sera à nouveau question lors d'une prochaine campagne de promotion.

GyBi

Institutionnaliser la statistique pénitentiaire

Le Gouvernement jurassien favorable

Répondant à une consultation du Département fédéral de l'intérieur relative au rapport final sur la statistique pénitentiaire suisse, le Gouvernement jurassien déclare souscrire aux conclusions émises par la commission consultative chargée de l'étude du dossier. Il convient donc, comme le propose la commission, d'institutionnaliser la statistique pénitentiaire dans son nouveau concept.

Le projet d'ordonnance soumis à cet effet en consultation permettra ainsi de poursuivre la collecte de données et la réalisation d'une statistique fiable.

Suite à une recommandation de 1975 du Conseil de l'Europe, le Conseil fédéral avait, par une ordonnance de juillet 1981, institué à titre d'essai une statistique pénitentiaire suisse. La durée de la période d'essai, initialement prévue sur trois ans, avait été prolongée de dix ans en août 1985.

La collecte des données avait débuté le 1er janvier 1982, la période d'essai se terminera le 31 décembre prochain. Il s'agit donc maintenant de conférer à cette statistique un statut permanent. Les objectifs sont les suivants:

1. Réalisation d'un relevé exhaustif des mouvements et effectifs des détenus, pour l'ensemble des établissements pénitentiaires suisses.

2. Description statistique de la population des détenus d'après des critères criminologiques.

3. Création de la base de données nécessaires à la détermination du taux de récidive. (rju)

Chacun pour soi

Un seul apparentement pour les élections au National

C'était hier soir à 18 h qu'était échu le délai de dépôt des listes apparentées pour la campagne électorale en vue d'accéder au Conseil national. Il n'y aura donc pas de surprise pour cette campagne qui s'annonce morne, les dés étant déjà pratiquement jetés.

● Le seul apparentement déjà révélé depuis une dizaine de jours est celui de la liste pdc avec leurs émules les «jeunes démocrates chrétiens». GyBi



Pour votre succès en affaires: la banque d'affaires.

Oui, une banque d'affaires dynamique vous offre un ensemble de prestations propices à vos succès financiers: crédits pour petits et grands projets, trafic des paiements en Suisse et à l'étranger, leasing, financement à l'exportation, pré-

voyance en faveur du personnel font partie des activités quotidiennes des Banques Cantonales.

S'adresser à elles, c'est choisir le chemin de la réussite.

Qui travaille avec sa Banque Cantonale réalise ses objectifs.



BANQUE CANTONALE NEUCHÂTELOISE

nouveau  nouveau

★★★★★

Divers tissus

le mètre **Fr. 2.-/3.-**

★★★★★

 La Chaux-de-Fonds, place de l'Hôtel-de-Ville 5
Neuchâtel, rue de l'Hôpital 18

Dégustation Bourgogne, Bordeaux, Beaujolais

au Cercle de l'Ancienne, rue Jaquet-Droz 43, mercredi 9 septembre, jeudi 10 septembre, vendredi 11 septembre, samedi 12 septembre de 14 à 19 heures

La Bouteille de Malley SA, grands vins de France

Occasion Starion Turbo 2000

1982, 60 000 km, expertisée, bas prix.

☎ 039/266 061 heures de bureau

Crans-Montana

Pour les fêtes (2 semaines) février, Pâques, la clé d'un agréable chalet ou appartement
Appelez Logement City
☎ 021/22 23 43

Le mot mystère

Définition: combat: un mot de 8 lettres

Biffez dans la grille les mots que vous repérez et qui figurent dans la liste ci-dessous. Une fois tous les mots trouvés, il ne vous restera que le mot mystère, que vous lirez de gauche à droite et de haut en bas.

Solution: page 22

R	B	A	T	B	E	E	C	H	A	S	S	E	T	A
A	E	U	A	A	M	D	A	R	E	G	R	A	L	A
S	A	G	A	R	B	U	A	E	P	U	A	T	N	N
S	U	U	A	E	T	A	B	S	S	I	H	O	D	C
E	E	H	R	P	P	L	C	S	S	A	T	R	A	R
O	C	A	G	M	L	A	U	A	C	A	A	D	E	E
I	H	R	E	A	A	A	H	H	C	D	R	L	R	L
R	A	A	N	R	H	N	O	C	R	A	A	A	I	D
A	N	S	T	C	G	I	D	A	T	C	A	B	A	N
N	G	A	A	A	R	A	N	A	R	E	E	D	P	D
G	E	T	U	A	E	G	N	A	R	G	A	O	O	R
E	I	C	D	T	A	A	M	U	R	I	N	M	D	O
R	H	I	N	C	I	P	L	A	S	A	N	E	E	B
E	A	A	U	G	E	L	M	A	N	N	E	N	E	A
L	G	E	B	U	A	A	E	T	T	A	D	N	A	M

- | | | | |
|------------------|-----------------|-------------------|----------------|
| A Abdomen | C Caban | D Dard | M Manne |
| Abord | Cadrat | E Echange | Marge |
| Allure | Cagnard | E Echasse | N Nautille |
| Alpaga | Caler | G Ganté | P Paire |
| Alpage | Catir | G Gauche | Ponant |
| Ancre | Caton | G Grange | R Radial |
| Apode | Chapeau | H Hachoir | Ranger |
| Argent | Charme | H Haras | Rassade |
| Aube | Chasser | H Haut | Rasseoir |
| Auge | Chaussure | L Large | S Saut |
| B Bague | Crampe 2x | M Mandarin | T Tabac |
| Bateau | D Dadais | Mandart | Taupe |

La saison de **LA CHASSE** est arrivée

Venez déguster les diverses spécialités au

 **Buffet de la Gare**
La Chaux-de-Fonds

En toute saison, **L'Impartial** votre source d'informations

Aux Rochettes

Le rendez-vous de la gastronomie!

☎ 039/28 33 12

gunten

Av. L.-Robert 23
039/23 50 44

A vendre

duvet nordique
160x210 cm, plumes duvetées neuves d'oie blanche. Fr. 120.- ou 200x210 cm, Fr. 170.-
Duvet Shop Plumex SA, 8 avenue de Frontenex, 1207 Genève, ☎ 022/86 36 66

A vendre **jeunes poules brunes**
Fr. 7.- la pièce
☎ 024/21 48 29 sauf le samedi

Bois de cheminée

Sec
Toutes dimensions

☎ 26 43 45

Meyer-Franck

Avenue Léopold-Robert 135 (Grand-Pont)

Exposition spéciale

dans la petite halle à l'entrée

du 7. 9. au 19. 9.

Les marques suivantes sont démontrées par des spécialistes:

Bosch **Electrolux** **KENWOOD**
Miele **Moulinex** **PHILIPS** **SIEMENS** **AEG**
SCHULTHEISS **therma** **WAMA** **Jura**

machines à café fours micro-ondes aspirateurs aux prix Fust — bon marchés — bien connus

Réservez-vous un appareil d'exposition aux prix Fust les plus bas


FUST JUMBO
La Chaux-de-Fonds, Tél. 039 26 68 65

A vendre

presse à balles horizontale

modèle Hunkeler HP 2, pour déchets de papiers et carton. Dimensions des balles: 800 x 600 mm. pression 12 tonnes. Raccordement électrique: 380 V.
Prix au plus offrant, pour machine prise dans nos ateliers, sans révision.

Imprimerie Courvoisier
Journal L'Impartial SA,
☎ 039/21 11 35, interne 232 ou 233

 **Avis au public**

Grande vente

cuir — daim — fourrure mouton retourné

Cuir-daim: ensembles, pantalons, jupes, T-shirts, vestes, blousons, manteaux (avec ou sans fourrure) articles de Fr. 98.- Fr. 1 998.-

Mouton retourné: manteaux, vestes, dès Fr. 498.-

Fourrure: vison, renard, loup, marmotte, mouton doré, pelisses, lapin fantaisie, ragondin, etc.

Exemples:
Manteau vison allongé dès Fr. 3 950.-
Vestes renard dès Fr. 850.-
Vestes lapin dès Fr. 350.-

Réservation possible avec petit acompte

Maison du Peuple — La Chaux-de-Fonds
68, rue de la Serre ☎ 039/23 10 88

Mercredi 9 septembre de 13 à 18 h 30 non stop

Judi 10 et vendredi 11: de 10 à 18 h 30 non stop

Samedi 12 septembre: de 10 à 17 heures non stop

Le 9 septembre: participation au défilé de Fashion Corner
Billets Fr. 5.-, en vente chez Fashion Corner.

Bureau: MB CRÉATIONS — 1606 Forel — ☎ 021/97 20 12
Magasin: ALEXIA — 52, av. Général Guisan — Vevey ☎ 021/52 91 41

CHEVALINES SA

Nos spécialités à des prix chocs

Fondue bourguignonne
le kg Fr. 22.- Fr. 27.-

Fondue chinoise
le kg Fr. 20.- Fr. 26.-

Pour être mieux servi, passez vos commandes à l'avance. Merci.

Et toujours...

Le mercredi:
Rumpsteak le kg Fr. 20.- Fr. 27.-

Le jeudi:
Rôti le kg Fr. 13.- Fr. 18.-

Une viande saine, savoureuse et économique..

PESEUX
Succursale des Carrels
Route de Neuchâtel 24
Tél. 038/31 44 85

IMPART SERVICE

Service du feu ☎ 118 Police secours ☎ 117

La Chaux-de-Fonds

Aula collège de Bellevue: 20 h 15, La police informe les parents (éducation routière).
Pharmacie d'office: Fontaine, L.-Robert 13b, jusqu'à 20 h. Ensuite, Police locale, ☎ 23 10 17, renseignera. Urgence médicale et dentaire: ☎ 23 10 17 renseignera. Hôpital: ☎ 21 11 91.

Cinéma
Corso: 20 h 45, American teenagers.
Eden: 20 h 45, James Bond 007 — Tuer n'est pas jouer. 18 h 30, Chaleurs érotiques d'un été.
Plaza: fermé.
Scala: 18 h 30, Un homme amoureux; 20 h 45, Le miraculé.

Le Locle

Cinéma Casino: fermé.
Pharmacie d'office: Breguet, jusqu'à 20 h. En dehors de ces heures ☎ 31 10 17 renseignera. Permanence médicale: ☎ 31 10 17 ou service d'urgence de l'Hôpital, ☎ 34 11 44. Permanence dentaire: ☎ 31 10 17.

Neuchâtel

Plateau libre: 21 h 15, Machitum, musique actuelle d'influence chilienne.
Pharmacie d'office: Wildhaber, rue de l'Orangerie, jusqu'à 21 h. Ensuite ☎ 25 10 17.

Cinéma
Apollo 1-2-3: 15 h, 17 h 45, 20 h 45, Man on fire; 15 h, 17 h 45, 20 h 15, La famille; 15 h, 20 h 30, Extrême préjudice; 17 h 45, Soul man.
Arcades: 15 h, 18 h 15, 20 h 45, Tuer n'est pas jouer.
Bio: 15 h, 18 h 30, 21 h, Aria.
Palace: 15 h, 18 h 30, 21 h, Malone un tueur en enfer.
Rex: 15 h, 18 h 30, 21 h, Agent trouble.
Studio: 15 h, 18 h 30, 20 h 45, Sous le soleil de Satan.

Val-de-Ruz

Le Louverain: Semaine du 20e anniversaire; 16 h 30, accueil et visite; 18 h 30, repas; 19 h 30, Sahel et Bandenkop 87-88.
Service de garde pharmacies et médecins: en cas d'urgence, ☎ 111 ou gendarmerie ☎ 24 24 24. Hôpital et maternité, Landeyeux: ☎ 53 34 44. Ambulance: ☎ 117.

Val-de-Travers

Couvét, cinéma Colisée: 20 h 30, Trois Amigos.
Hôpital de Fleurier: maternité et urgences, ☎ 61 10 81. Hôpital de Couvet: ☎ 63 25 25. Ambulance: ☎ 117 ou 024/61 36 12.

Jura bernois

Saint-Imier: Cinéma Espace Noir, relâche.
Pharmacie de service: Liechti, ☎ 41 21 94. Ensuite, ☎ 111. Hôpital et ambulance: ☎ 42 11 22. Médecins: Dr Chopov, ☎ 039/44 11 42 à Courtelary — Dr Ennio Salomoni, ☎ 032/97 17 66 à Corgémont — Dr Ivano Salomoni, ☎ 032/97 24 24 à Sonceboz et Dr de Watteville, ☎ 032/97 11 67 à Corgémont.
Tramelan: Cinéma Cosmos: relâche.
Médecins: Dr Graden ☎ 032/97 51 51. Dr Meyer ☎ 032/97 40 28. Dr Geering ☎ 032/97 45 97. Pharmacies: H. Schneeberger ☎ 032/97 42 48; J. von der Weid, ☎ 032/97 40 30.
Bévilard: Cinéma Palace: relâche.

Canton du Jura

Le Noirmont: Cinéma: relâche
Les Breuleux: Cinéma Lux: relâche.
Saignelégier: Hôpital, maternité: ☎ 51 13 01. Service ambulance: ☎ 51 22 44. Médecins: Dr Boegli, ☎ 51 22 88; Dr Bloudanis, ☎ 51 12 84; Dr Meyrat, ☎ 51 22 33 à Saignelégier; Dr Baumeler, ☎ 53 11 65; Dr Bosson, ☎ 53 15 15, Le Noirmont; Dr Tettamanti, Les Breuleux, ☎ 54 17 54. Pharmacie des Franches-Montagnes: ☎ 039/51 12 03.

L'Impartial ouvert sur

LA CRÉATION MUSICALE

«Clameurs du monde» sur le mode majeur

Oratorio profane de François Pantillon et Francis Bourquin

En publiant un disque consacré aux «Clameurs du monde» oratorio profane de François Pantillon, sur un texte de Francis Bourquin, «Perspectives romandes et jurassiennes» rendent hommage à deux artistes de la région.

«Clameurs du monde», œuvre en sept mouvements, pour chœur mixte, chœur d'enfants, soprano, baryton, récitant ad libitum et orchestre, fut joué en première audition, sous la direction du compositeur, le 23 mai 1986 au Palais des Congrès de Bienne.

La partition s'organise autour des piliers que représente le texte «Bacchanale de la machine» «Nature mère» «Rayonnante et fragile, l'enfance» «Envolée du désir» «Lamento» «Aux carillons du cœur» «Patrie d'éternité».

Dans chacune des parties ainsi délimitées, on trouve airs, ensembles, duos, chœurs. On s'émouillera de ce que chaque morceau se distingue complètement de ses voisins par ses rythmes, ses effectifs vocaux, ses trouvailles d'orchestration et son caractère expressif.

C'est dire que l'œuvre pose également de multiples problèmes d'interprétation et que son exécution permet de mettre en valeur les qualités les plus diverses, tant des solistes vocaux que du chœur et des instruments (flûtes, hautbois, clarinettes, bassons, cors, trompettes, trombones, timbales, percussion, harpe et cordes).

L'introduction et «Bacchanale de la machine» développent à la fois puissance et relief, des effets sonores, rythmiques, habillage ménagés.

Dans le deuxième mouvement, le contrepoint se fait plus complexe, exprimant par des arabesques ce que l'auteur du texte a dénommé «Nature mère». Fraîcheur de belles voix d'enfants, l'occasion pour le compositeur de donner libre cours à une musique heureuse. Puis les rythmes contrastés du début font place à une sorte de valse lente où la soprano (Katharina Beidler) brode une

mélodie aux courbes capricieuses. Ces deux éléments, longuement développés, font de ce quatrième mouvement le centre même de l'oratorio.

Suit un «Lamento» dont le climat angoissé se souvient du De profundis. «Aux carillons du cœur» propose un duo d'amour entre la soprano et le baryton (Michel Brodard).

La dernière partie de l'œuvre conclut par une déclaration de foi et d'espoir où le musicien témoigne, par l'intermédiaire d'accords, des passions et tourments apaisés.

Chacun des sept mouvements possède sa personnalité propre, mais la cohérence globale de l'ouvrage est assurée. Mélange d'affirmation et d'interrogation, de déploration et d'espoir, les généreuses envolées de la musique se coulent dans le texte, ne perdent jamais le sens de la tonalité.

TRAJECTOIRE

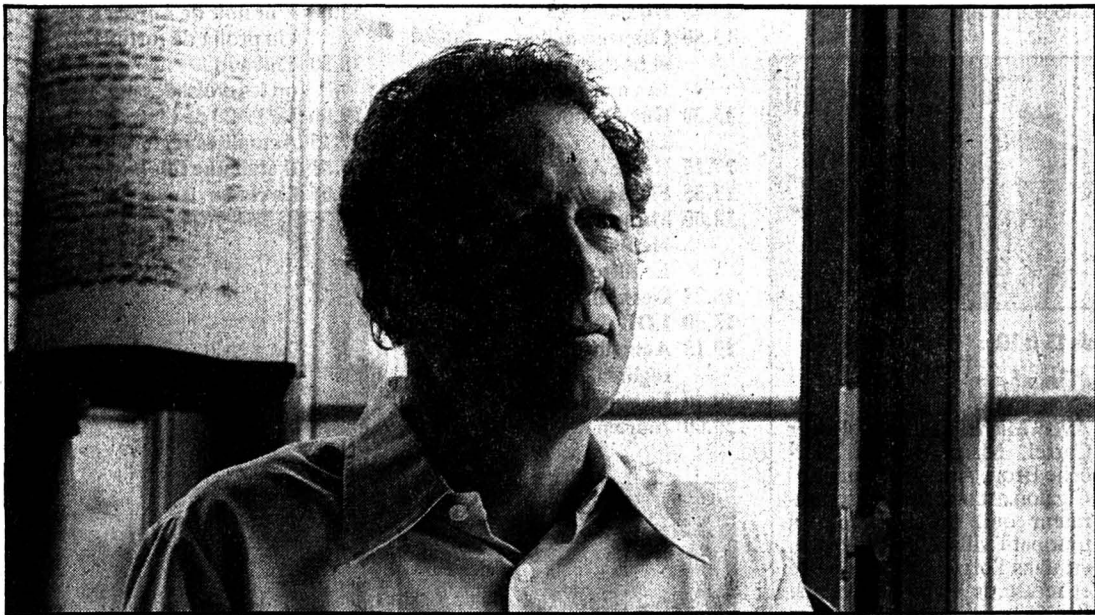
Pour situer la carrière de François Pantillon, rappelons qu'il naquit à la Chaux-de-Fonds en 1928. Il étudia la musique avec son père et dirige, alors qu'il est encore étudiant au Gymnase, ses premiers ensembles vocaux.

par Denise de Ceuninck

En 1948, diplôme de violon de la Société suisse de pédagogie musicale. Le jeune musicien ne se cantonne pas dans son territoire natal des Montagnes neuchâteloises, il poursuit ses études au Conservatoire royal de Bruxelles, harmonie, contrepoint, direction d'orchestre.

Il travailla la fugue et la composition avec Jean Absil, grande figure de la musique du XXe siècle, à qui François Pantillon estime devoir beaucoup.

Musicien d'orchestre dans diverses formations de Belgique et de Suisse, activité de solistes (violon), il perfectionne la direction d'orchestre à Sienne avec van



François Pantillon

Kempfen, à Hilversum avec Ferrara, à Lucerne, lors d'un cours supervisé par Herbert von Karajan dans le contexte des Semaines internationales de musique.

Chef invité à l'Orchestre de la Suisse romande, à l'Orchestre de chambre de Lausanne, à la Tonhalle de Zurich, en Belgique, aux Pays-Bas, en Italie il devient, dès son retour en Suisse, chef de l'Orchestre de chambre romand de Berne.

Parallèlement il fonde l'ensemble de chambre «Cappella Bernensis». En 1972 il est nommé directeur artistique de l'orchestre symphonique de la Ville de Thonon.

Il dirige les grands chœurs d'oratorio de Berne, Neuchâtel et Bienne. Intense activité de chef invité en Suisse, Pologne et à Londres, où il dirige le New Philharmonia et le Royal Philharmonic Orchestra.

'Au théâtre de la Ville de Berne, il dirige des représentations de «Rigoletto» et «Othello».

Tournées à l'étranger avec la «Cappella Bernensis» et l'Ensemble vocal de Berne, prend part au Festival estival de Paris. En 1979 il

est lauréat du Prix de musique du canton de Berne.

En 1981, autre prix convoité, celui des Rencontres chorales internationales de Montreux, avec l'Ensemble vocal de Berne.

PREMIER MÉTIER: VIOLONISTE

Le fait d'avoir grandi entre un père professeur de violon et une mère professeur de chant, prédisposait à une carrière musicale.

De plus, avoir eu un grand-père qui avait été élève à Berlin du célèbre Joachim, voilà qui plaçait très haut le niveau des références artistiques de la famille, d'autant plus que le père de François - Georges-Louis - fut lui-même élève de Szigeti.

Par tradition François était promis à la carrière d'instrumentiste, ses débuts sous l'archet attentif du violoniste belge Carlo van Neste, l'attestent, mais là n'était pas réellement la voie du jeune artiste qui allait devenir chef de chœur, sachant susciter l'enthousiasme des amateurs, raviver celui des professionnels.

UNE CENTAINE D'ORATORIOS

Aujourd'hui il a une centaine d'oratorios à son répertoire, il en dirige une grande partie par cœur.

Une quinzaine d'années passées à la tête de l'Orchestre de la Ville de Thonon, ont permis à François Pantillon d'élargir son répertoire orchestral. Il ne se contente pas de restituer les «grands classiques» mais sait aussi partir à la découverte. Il fait connaître aux mélomanes romands le Gloria de Poulenc, la cantate de Noël de Honegger, le Requiem et le Te Deum de Sutermeister.

Formé à Bruxelles, dans la tradition harmonique et contrapuntique héritée des Franck, Fauré, d'Indy, François Pantillon a travaillé l'orchestration de façon essentiellement autodidacte.

Très tôt François Pantillon fut l'auteur de partitions pour chœurs, prises parmi les chefs de chœurs, toute attestent d'une originalité d'écriture.

«Clameurs du monde» ne font que confirmer la belle maturation d'un art sans concession.

Clameurs en mineur

On répète que la Suisse ne s'impose pas par les richesses de son sous-sol, mais qu'en revanche elle a sa matière grise. Que fait-on pour valoriser cette matière grise?

Répéter que la musique suisse n'occupe pas la place qu'elle mérite est un lieu commun?

Il est inconcevable que les programmes des organisateurs de concerts, si prompts à déterrer des œuvres de peu d'envergure, pourvu qu'elles fussent de temps immémoriaux, ignorent encore certains compositeurs d'aujourd'hui.

Le réveil musical de tout un public est cependant une évidence. Toutes les statistiques le disent avec éloquence. Les foules qui se pressent aux portes des Conservatoires, écoles de musique, le nombre croissant de manifestations, l'affluence aux concerts, sont des signes évidents de cet intérêt pour la musique.

Le microcosme musical ne fait que reproduire le macrocosme de notre société, l'évolution de celle-ci. Le climat culturel qui est le nôtre entraîne l'homme d'aujourd'hui à s'interroger. C'est bien cela la culture, le besoin de connaître.

Si peu qu'on y toucherait, si infime que serait l'apparition de musique contemporaine, suisse de surcroît, dans un programme de concert, cela poserait immédiatement des jalons positifs dans le cheminement, donné à chacun, de réflexion. De qui se moque-t-on aujourd'hui en imposant le statu quo, en enfermant les mélomanes, entre des frontières musicales qui vont, grosso modo, jusqu'aux confins du XVIIIe. Toucher un tant soit peu à la musique d'aujourd'hui, cela a immédiatement une portée déshumanisante.

La musique contemporaine jouit du triste privilège d'être réservée à une élite, aux seuls initiés. Mis à part les efforts de «Perspectives romandes et jurassiennes», qui fait quoi pour valoriser cette matière grise?

Denise de Ceuninck

Collection dans l'vent

«Perspectives romandes et jurassiennes»

Fondée en 1976 sous l'impulsion de Philippe Müller, professeur de philosophie à l'Université de Neuchâtel, l'Association «Perspectives romandes et jurassiennes», a pour but de promouvoir la musique de compositeurs romands vivants.

Pour réaliser ses ambitions, «PR & J» édite chaque année un disque des œuvres de ces compositeurs.

L'Association repose sur des membres cotisants qui forment l'assemblée générale. Chacun de

ses membres verse chaque année une cotisation de cent francs afin de soutenir l'effort promotionnel. L'Association compte 52 membres. Un administrateur, Jean Guioy à Fribourg, exécute les décisions du comité, s'occupe de la fabrication des disques, de leur promotion, établit le plan de financement, recherche les sponsors.

A ce jour l'Association a produit dix disques, le onzième est en pré-

paration. «PR & J» s'attache également à promouvoir des interprètes et orchestres suisses. Enfin elle demande à un graphiste suisse d'illustrer la couverture des disques. Par exemple Hans Erni est l'illustrateur de la fourde de «Clameurs du monde» de François Pantillon et Francis Bourquin.

Dix disques à ce jour...

Jean-Frédéric Perrenoud «Le bateau ivre»
René Gerber, disque double «Trois paysages de Breughel»
Jean Daetwyler «Danse des masques» et Jost Meier «Sonata à cinq»
Paul Mathey, œuvres pour piano
Rainer Bösch «Schriftzeichen pour Kathrin» et Alfred Schweizer «Danses»
Norbert Moret «Mendiant du ciel bleu» commande de Pro Helvetia
Renato Grisoni et Claudio Cavadini «hôtes tessinois» de la série Giuseppe G. Engler «Juralpyroc»
Pierre Mariétan «Un ange va», commande de Pro Helvetia et Christian Giger «musique pour cinq pianos»
François Pantillon, texte Francis Bourquin, «Clameurs du monde»
En préparation André Richard «Quatuor à cordes»

Clameurs du monde: les mots

«Clameurs du monde» dit Francis Bourquin, auteur du texte, évoque quelques-uns des aspects du monde moderne, tend à traduire quelques-unes des données de la situation faite à l'homme aujourd'hui. D'où la succession de «sept journées» qui, tout en s'intégrant au thème général, développe chacune son idée, son climat autonome.

D'entrée de jeu, la première journée «Bacchanale de la machine» rend compte de la forme contraignante imposée à la civilisation des villes et la puissance industrielle.

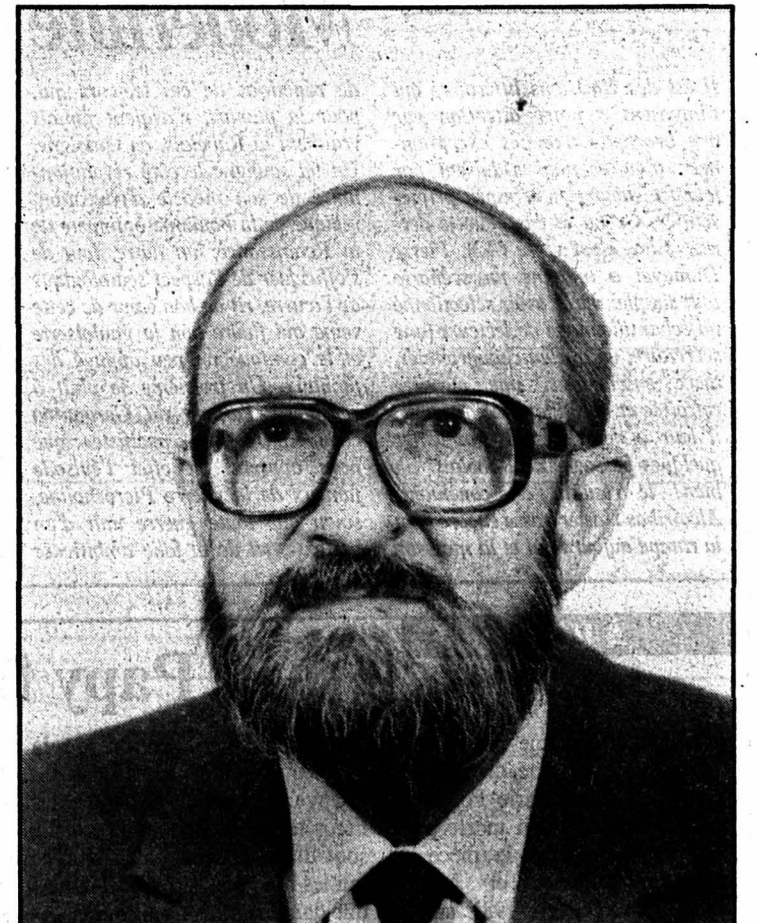
Suit le retour, si constant dans l'histoire des hommes, à la «Nature mère» pour tenter d'y retrouver l'exaltation de vivre. Ici encore le danger menace notre intégrité, pollution, mort des forêts.

Le troisième volet chante, rayonnante, l'enfance fragile, un âge où à l'espérance de l'avenir, s'opposent les angoisses qui touchent les jeunes de notre époque.

Puis il faut à l'homme et à la femme des motifs d'ivresse, d'amour, et c'est alors «L'envolée du désir», voyages lointains, course au bonheur.

Arrive le moment où l'on prend conscience que la durée échappe à l'homme, s'élève un «Lamento» pour dire l'amertume du temps qui fuit, des moissons de la mort.

«Aux carillons du cœur» exalte la signification essentielle de l'expérience du couple, êtres fondus en une identité nouvelle et c'est dans ce prolongement que se situe la dernière partie «Patrie d'éternité» où s'affirme la foi d'une destinée spirituelle.



Francis Bourquin, auteur du texte, est né à Villeret où il fut instituteur, puis il enseigne à Bienne jusqu'en 1982.

Membre fondateur de la revue «Intervalles», président de l'Association des écrivains neuchâtelois et jurassiens, secrétaire de l'Institut jurassien des sciences, des lettres et des arts, président de la Commission

cantonale bernoise pour la littérature française, l'œuvre personnelle de Francis Bourquin est vouée essentiellement à la poésie. «O mon empire d'homme» et «De mille ombres cerné» lui ont valu le prix de la Fondation Schiller suisse. Il a collaboré avec différents musiciens, dont Frank Martin, Albert Béguelin, Herbert Fries, Eric Schmidt.

CLAMEURS DU MONDE

ORATORIO PROFANE

FRANÇOIS PANTILLON

FORUM

La couverture du disque «Clameurs du Monde», réalisée par Hans Erni